



மைத்திரிபால  
பங்கேற்ற  
ரி.வி நிகழ்ச்சிக்கு  
தடங்கல்



யாழ்ப்பாணம், நவ. 23  
எதிர்க்கட்சியின் பொது  
வேட்பாளர் மைத்திரிபால  
சிறிசேன உள்ளிட்ட எதிர்க்க  
கட்சித் தலைவர்கள் பங்  
கேற்ற நேரடித் தொலைக்  
காட்சி நிகழ்ச்சியை மக்கள்  
பார்க்க முடியாதவாறு  
தடை ஏற்படுத்தப்பட்டுள்  
ளது.

எம்.பி.சி உடக வலைய  
மைப்பின் சிரச தொலைக்  
காட்சி நிகழ்ச்சியே இவ்

❖ 25 ஆம் பக்கம் பார்க்க

மைத்திரிபாலவின்  
பாதுகாப்பு அவிட'

கொழும்பு, நவ. 23  
எதிர்க்கட்சிகளின் பொது  
வேட்பாளராக அறிவிக்கப்  
பட்டுள்ள மைத்திரிபால  
சிறிசேனவின் பாதுகாப்பு  
மற்றும் அவரது வீட்டுக்கு  
வழங்கப்பட்ட பாதுகாப்பு  
என்பன நேற்று முதல்  
மீளப் பெறப்பட்டுள்ளன.  
ஜனாதிபதி மஹிந்த ராஜ  
பக்ஷவின் அமைச்சரவை  
யில் சகாதர அமைச்சராக  
இருந்தவரும், ஸ்ரீலங்கா  
சுதந்திரக் கட்சியின் பொதுச்  
செயலாளராக இருந்த  
வருமான மைத்திரிபால  
சிறிசேன, நேற்றுமுன்தினம்  
பொது எதிர்ணியின் ஜனா  
திபதி வேட்பாளராக அறி  
விக்கப்பட்டார்.

இதனையடுத்து, ஜனாதி  
பதி மஹிந்த ராஜபக்ஷவி

❖ 25 ஆம் பக்கம் பார்க்க

## யாழ். குடாநாட்டில் 'ஜயோ சிறிசேன' 13 பேருக்கு எய்ட்ஸ்

இந்த வருடத்தில் மட்டும்

யாழ்ப்பாணம், நவ. 23  
யாழ். மாவட்டத்தில் இந்த  
வருடத்தில் மாத்திரம் 13 பேர்  
எய்ட்ஸ் நோயாளர்களாக  
இனங் காணப்பட்டுள்ளனர்.

அவர்களில் 2 பேர் தாமத  
மாகச் சிகிச்சைக்கு வந்தத  
னால் அவர்களைக் காப்பாற்ற  
முடியாது போய்விட்டது என்று  
❖ 25 ஆம் பக்கம் பார்க்க



கவலைப்படுகிறார் ஜனாதிபதி

யாழ்ப்பாணம், நவ. 23  
எதிர்ணி வேட்பாளராகக் கள  
மிறங்கியுள்ள மைத்திரிபால  
சிறிசேனவை நினைத்துக்  
கவலைப்படுவதாக, ஜனாதி  
பதி மஹிந்த ராஜபக்ஷ தெரி  
வித்துள்ளார்.

அத்துடன் ரணிலின் வீட்டின்  
❖ 25 ஆம் பக்கம் பார்க்க



# பக்கா பினான்

மைத்திரிதான் பொது வேட்பாளர் என்ற இரகசியத்தைப் பேண  
செய்மதி தொலைபேசி பாவனை, இலக்கத்தகடு மாற்றப்பட்ட வாகனங்கள்

யாழ்ப்பாணம், நவ. 23  
சிறிலங்கா சுதந்திரக் கட்சி  
யின் பொதுச் செயலாளராக  
இருந்தவரான அமைச்சர்  
மைத்திரிபால சிறிசேனவை  
ஜனாதிபதித் தேர்தலில் எதிர்  
ணியின் பொது வேட்பாள  
ராக்கும் திட்டம் மிக மிக இர  
கசியமாக முன்னெடுக்கப்  
பட்டுள்ளது. அதுபற்றிய தக

வல்கள் வெளியே கசிந்து  
ஜனாதிபதி மஹிந்த ராஜ  
பக்ஷ தரப்பு உஷாரடைந்து  
விடாமல் இருப்பதற்காகத்  
திட்டங்கள் மிகக் கச்சிதமாக  
முன்னெடுக்கப்பட்டுள்ளன.  
இந்த நகர்வு தொடர்பான  
அனைத்துத் தொடர்புக  
ளுக்கும் செய்மதித் தொலை  
பேசிகளே பயன்படுத்தப்பட்



டுள்ளன. செய்மதித் தொலை  
பேசிகளை ஒட்டுக்கேட்பது  
கடினமானது என்பதால் அரசு  
புலனாய்வாளர்களை ஏய்ப்  
பதற்கு இந்த வழிமுறை  
கையாளப்பட்டுள்ளது என்று  
தெரிவிக்கப்படுகிறது.  
மைத்திரிபாலவை பொது

❖ 25 ஆம் பக்கம் பார்க்க

## தேர்தலில் யாரை ஆதரிப்பது? கூட்டமைப்பு நாளை கூடுகிறது

யாழ்ப்பாணம், நவ. 23  
ஜனாதிபதித் தேர்தலில்  
யாரை ஆதரிப்பது என்பது  
தொடர்பில் ஆராய்வதற்காக  
தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பு

நாளை திங்கட்கிழமை  
கொழும்பில் கூடவுள்ளதா  
கத் தெரிவிக்கப்படுகின்றது.  
ஜனாதிபதித் தேர்தலில் போட்  
டியிடும் எதிர்ணி வேட்பாள

ரும் யார் என்று அறிவிக்கப்  
பட்டுள்ள நிலையில், கூட்ட  
மைப்பு இன்னமும் தனது

❖ 26 ஆம் பக்கம் பார்க்க

## இராணுவச் சிப்பாய்க்கு 10 வருட கடுழிய சிறை

சிறுமியை வண்புணர்ந்த குற்றத்துக்காக  
யாழ்ப்பாணம், நவ. 23  
பல வருடங்களுக்கு முன்னர்  
பதினம வயதுத் தமிழ்ச்  
சிறுமி ஒருத்தியை வண்புணர்வு

செய்த குற்றத்துக்காக ராணு  
வச் சிப்பாய் ஒருவருக்கு யாழ்.  
மேல் நீதிமன்றம் 10 வருடப்  
❖ 26 ஆம் பக்கம் பார்க்க

## நாயை விடவும் தாழ்ந்தவர்கள் தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பினர்

இப்படிக்கருத்துச் சொல்கிறவர் அமைச்சர் டக்ளஸ்

யாழ்ப்பாணம், நவ. 23  
தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்  
பையும் வடமாகாண சபை  
யையும் வைக்கோல்பட்டை

நாய் என்று கூறமுடியாது.  
அவர்கள் அதையும் விட  
தாழ்ந்தவர்கள் எனக் கூறியி  
❖ 25 ஆம் பக்கம் பார்க்க



வடக்கு மீனவரையும் விடுவிக்குமாறு  
யாழ்ப்பாணத்தில் நேற்று ஆர்ப்பாட்டம்



யாழ்ப்பாணம், நவ. 23  
தூக்குத் தண்டனை விதிக்கப்  
பட்ட வடக்கு மீனவர்கள் மூவ  
ரையும் விடுவிக்குமாறு கோரி

நேற்று அவர்களின் மனைவி  
மார் மற்றும் உறவினர்கள்  
❖ 26 ஆம் பக்கம் பார்க்க

## தேர்தல் அறிவிப்புடன் வன்செயலும் ஆரம்பம்

ஐ.தே.க.வின் கொண்டாட்டத்தில்  
களுத்துறையில் துப்பாக்கிச் சூடு  
கொழும்பு, நவ. 23  
ஜனாதிபதித் தேர்தலுக்கான  
அறிவிப்பு, பொது எதிர்ணி  
வேட்பாளர் அறிவிப்பு என்ப  
னவற்றுடன் தேர்தல் வன்  
முறையும் துப்பாக்கிச் சூட்டு  
டன் ஆரம்பமாகியுள்ளது.  
ஐ.தே.க ஆதரவாளர்கள்  
களுத்துறை மாவட்டத்தில்  
கொண்டாட்டத்தில் ஈடுபட்டுக்

கொண்டிருந்த போது,  
இனத்தெரியாத குழுவினர்  
புகுந்து துப்பாக்கிச் சூட்டை  
நடத்தியுள்ளனர். இதில் ஒரு  
வர் காயமடைந்துள்ளார்.  
களுத்துறை மாவட்டத்தில்  
உள்ள மக்கோனா, என்று  
இடத்தில் பெரும் எடுப்பில்  
❖ 25 ஆம் பக்கம் பார்க்க

## மஹிந்த அரசே ஆடிப்போகும் கிரக பெயர்ச்சி வெகுவிரைவில்

மேர்வின் சில்வா கூறுகிறார்  
யாழ்ப்பாணம், நவ. 23  
இந்த அரசே கிறுகிறுத்துப்  
போகும்ளவுக்குக் கிரகப்  
பெயர்ச்சி எதிர்காலத்தில்  
இடம்பெறும். ஏற்கனவே  
கூறியவாறு ஒரு கிரகப்  
பெயர்ச்சி நடந்தேறியுள்ள  
தாக அமைச்சர் மேர்வின்  
சில்வா தெரிவித்துள்ளார்.  
'நாட்டில் நடக்கப் போகும்  
❖ 25 ஆம் பக்கம் பார்க்க

## விரைவில் அமைச்சரவை மாற்றம் பிரதமர் பதவிக்கும் புதியவர் நியமனம்

யாழ்ப்பாணம், நவ. 23  
சிறிலங்கா சுதந்திரக் கட்சி  
யின் பொதுச் செயலாளரான  
அமைச்சர் மைத்திரிபால  
சிறிசேன ஜனாதிபதித் தேர்த  
லில் பொது எதிர்ணி வேட்

பாளராக அறிவிக்கப்பட்  
டதை அடுத்து, இன்னும்  
ஓரிரு வாரங்களில் அமைச்ச  
ரவையை மாற்றியமைக்க  
இலங்கை ஜனாதிபதி மஹிந்த  
ராஜபக்ஷ திட்டமிட்டுள்ளார்

என்று தெரிவிக்கப்படுகிறது.  
மைத்திரிபாலவும் அவருடன்  
அமைச்சர்கள் சிலரும் அரசு  
சைவிட்டு வெளியேறியதைத்  
❖ 25 ஆம் பக்கம் பார்க்க



"மரங்களின் மீது கரிசனை கொண்ட கடவுள் அவற்றை வரட்சி, நோய்கள் பனிச்சரிவுகள் ஆயிரமாயிரம் சூறாவளிகள் மற்றும் கடும் வெள்ளப் பெருக்குகளில் இருந்து காப்பாற்றினாலும் முட்டாள்களிடம் இருந்து மட்டும் அவரால் அவற்றைக் காப்பாற்ற முடியவில்லை"

ஜோன் மூர் (அமெரிக்க இயற்கையியலாளர்)

## சம்பள உயர்வு, நிரந்தர நியமனம், ஓய்வூதியம் வடக்கு கூட்டுறவுப் பணியாளருக்கு வேண்டும்

தொழிற்சங்க மாநாட்டில் நேற்றுத் தீர்மானங்கள்

யாழ்ப்பாணம், நவ.23  
கூட்டுறவு ஊழியர்களின் அடிப் படைச் சம்பளத்தை ஐம்பது வீதத்தால் அதிகரிக்க வேண்டும், பல வருடங்களாக நிரந்தர நியமனம் வழங்கப்படாத பணியாளர்களுக்கு நிரந்தர நியமனம் வழங்கப்படவேண்டும், கூட்டுறவுப் பணியாளர்களுக்கான ஓய்வூதியத்திட்டத்தை நடைமுறைப்படுத்த வேண்டும் ஆகிய மூன்று தீர்மானங்கள் நேற்று நடைபெற்ற வடக்கு மாகாணக் கூட்டுறவு ஊழியர் தொழிற் சங்கத்தின் மாநாட்டில் நிறைவேற்றப்பட்டன.

வடக்கு மாகாணக் கூட்டுறவு ஊழியர் தொழிற் சங்கத்தின் மாநாடு நேற்று மிகவும் எழுச்சிபூர்வமாக இடம்பெற்றது.

வடக்கு மாகாணத்தில் உள்ள அனைத்துக் கூட்டுறவுச் சங்கங்களின் சகல பணியாளர்களும் இந்த மாநாட்டில் கலந்து கொண்டனர்.

குறிப்பாக வன்னிப் பகுதியில் உள்ள கூட்டுறவுப் பணியாளர்கள் பெரும் எண்ணிக்கையில் படைவெடுத்து வந்து இந்த



மாநாட்டில் பங்கேற்றனர். வட மாகாணக் கூட்டுறவு ஊழியர் தொழிற்சங்கத்தின் தலைவர் சிவகுமார் தலைமையில் நடைபெற்ற இந்த மாநாட்டில் ஊழியர் தொழிற்சங்கத்தினால் மூன்று தீர்மானங்களும் நிறைவேற்றப்பட்டன.

கூட்டுறவு ஊழியர்களின் அடிப் படைச் சம்பளத்தை ஐம்பது வீதத்தால் அதிகரிக்க வேண்டும், பல வருடங்களாக நிரந்தர நியமனம் வழங்கப்படாத பணியாளர்களுக்கு நிரந்தர நியமனம் வழங்கப்படவேண்டும், கூட்டுறவுப் பணியாளர்களுக்கான ஓய்வூதியத்திட்டத்தை நடைமுறைப்படுத்த வேண்டும் ஆகிய தீர்மானங்களே நிறைவேற்றப்பட்டன.

முற்பகல் 10.30 மணிக்கு ஆரம்பமாக இருந்த மாநாடு சுமார் அரைமணி நேரம் கழித்தே ஆரம்பமாகியது. மாநாட்டின் முதன்மை விருந்தினரான அமைச்சர் கே.என்.டக்ளஸ் தேவானந்தா வருகை தருவதில் தாமதம் ஏற்பட்டால் மாநாடு தாமதத்தது.

மாநாட்டில் வடமாகாண சபையின் உறுப்பினர்களும் கூட்டுறவு இணைப்பாளருமான கே.சயந்தன், ப.அரியரத்தினம், எதிர்க்கட்சித் தலைவர் எஸ்.தவராசா, பன்ன அபிவிருத்திச் சபையின் தலைவர் பசுபதி சீவரெத்தினம், வட மாகாணக் கூட்டுறவு ஆணையாளர் திருமதி மதுமதி வசந்தசூமார், உதவி தொழில் ஆணை

யாளர் திருமதி மீனாவோஜினி ஜெகதீஸ்வரன், யாழ்ப்பாணம் கூட்டுறவு அபிவிருத்தி உதவி ஆணையாளர் வி.கே.அருந்தவநாதன், முல்லைத்தீவு மாவட்டக் கூட்டுறவு அபிவிருத்தி உதவி ஆணையாளர் எஸ்.பாலச்சந்திரன் மற்றும் கூட்டுறவுச் சங்கங்களின் தலைவர்கள், பொது முகாமையாளர்கள், பணியாளர்கள் போன்றோர்கள் கலந்து கொண்டனர்.

மாநாட்டுக்கு வருகை தந்த அனைவருக்கும் தொழிற்சங்கத்தால் சுடசுடப் பசுப்பால் வழங்கப்பட்டது.

இந்தக் கூட்டுறவு ஊழியர் தொழிற்சங்க மாநாட்டின் மூலம் கூட்டுறவாளர்களுக்கு ஒரு தீர்வு கிடைக்கும் என்று

நம்பிக்கை ஏற்பட்டுள்ளதாகவும், கடந்த பல வருடங்களாக தட்டிக்கேட்போரின்றி இருந்த கூட்டுறவுப் பணியாளர்களின் கரங்கள் பலமடைந்துள்ளதாகவும் ஏற்பாட்டாளர்கள் தெரிவித்தனர்.

மாநாடு பிற்பகல் 1.30 மணியுடன் நிறைவு பெற்றது.

எதிர்வரும் தைத்திருநாள் பொங்கலுக்கு முன்னர் வட மாகாண கூட்டுறவுப் பணியாளர்களின் கோரிக்கைகள் நிறைவேற்றப்படும். அவர்கள் தைப் பொங்கலை இனிமையாகக் கொண்டாடி மகிழக் கூடிய வகையில் உரிய ஏற்பாடுகள் மேற்கொள்ளப்படும் என்று கூட்டுறவு இணைப்பாளரும் வடமாகாண சபையின் உறுப்

பினருமான கே.சயந்தன் இங்கு உறுதியளித்தார்.

வடமாகாண தொழிற்சங்க மாநாட்டில் கலந்து கொண்டு உரையாற்றுகையில் அவர் மேலும் தெரிவிக்கையில்: கூட்டுறவுத் தொழிற் சங்கத்தின் கோரிக்கைகளை முழுமையாக ஏற்றுக் கொள்கின்றோம். இந்தக் கோரிக்கைகள் நிறைவேற்றப்பட வேண்டும். மாநாட்டில் நல்ல வார்த்தை கூறிவிட்டு அதை பின்னர் நிறைவேற்றாமல் இருக்க முடியாது. நிச்சயமாக நிறைவேற்றப்படும்.

இதற்கென வடமாகாண சபை கூட்டுறவு ஆணையாளர் மற்றும் கூட்டுறவுப் பணியாளர்கள் தொழிற்சங்கத்தினரை உள்ளடக்கித் குழு ஒன்றை விரைவாக அமைக்கும். இக்குழு உடனடி இந்தக் கோரிக்கைகள் நிறைவேற்றப்படும். இந்தக் கோரிக்கைகள் எதிர்வரும் தைத்திருநாள் பொங்கலுக்கு முன்னர் நிறைவேற்றவும் உரிய நடவடிக்கை மேற்கொள்ளப்படும்-என்றார்.

(கு-10-17)

## மிச்செல் ஜே. சிசனுக்கு ஐ.நாவில் உயர் பதவி



யாழ்ப்பாணம், நவ. 22  
இலங்கைக்கான அமெரிக்கத் தூதுவர் பதவியிலிருந்து மிச்செல் ஜே. சிசன் விலகவுள்ளதாகத் தெரிவிக்கப்படுகின்றது. அவர் ஐ.நாவுக்கான அமெரிக்கப் பிரதித் தூதுவராகச் செல்லவுள்ளனமையாலேயே பதவி விலகவுள்ளதாகத் தெரியவருகின்றது.

ஐ.நா.வுக்கான அமெரிக்காவின் பிரதித் தூதுவர் மற்றும் ஐ.நா பாதுகாப்புச் சபைக்கான பிரதித் தூதுவர் பதவிக்கு மிச்செல் ஜே. சிசனின் பெயரை அமெரிக்க ஜனாதிபதி ஓபாமா கடந்த ஜூலை மாதம் முன் மொழிந்திருந்தார்.

அமெரிக்க செனட் வெளிவிவகாரக் குழு அவரது நியமனத்துக்குத் தற்போது அங்கீகாரம் அளித்துள்ளது.

இதையடுத்து, மிச்செல் ஜே சிசன் விரைவில் புதிய பதவியைப் பொறுப்பேற்பார் என்று தெரியவருகிறது.

2011 ஆம் ஆண்டு இலங்கைக்கான அமெரிக்கத் தூதுவராகப் பொறுப்பேற்ற மிச்செல் ஜே. சிசன், இலங்கை அரசுடன் கடுமையான போக்கைக் கடைப்பிடித்து வந்தவர். இதனால் அவ்வப்போது இலங்கை அரசால் கடுமையாக விமர்சிக்கப்பட்டு வந்தவர் என்பது குறிப்பிடத்தக்கது.

(கு-5)

## சகல ராணுவ முகாம்களிலும் மும்மொழிப் பெயர்ப்பு பலகை

கொழும்பு, நவ. 23  
நாட்டிலுள்ள அனைத்து ராணுவ முகாம்கள், அவற்றோடு சம்பந்தப்பட்ட அனைத்து நிறுவனங்கள் ஆகியவற்றின் பெயர்ப்பு பலகைகளை மும்மொழிகளிலும் பொருத்துவதற்கு நடவடிக்கைகள் மேற்கொள்ளப்பட்டுள்ளதாக அரசு கரும மொழிகள் ஆணைக்குழு தெரிவித்த

துள்ளது.

அனைத்து ராணுவ முகாம்களிலும் உள்ள பெயர்ப்பு பலகைகளை மும்மொழிகளிலும் பொறிக்க நடவடிக்கைகளை மேற்கொள்ளுமாறு அரசு கரும மொழிகளின் ஆணைக்குழுவின்மூலம் விடுக்கப்பட்ட வேண்டுகோளுக்கு ராணுவத் தளபதி சம்மதம் தெரிவித்த

திருப்பதால் அந்த நடவடிக்கை மேற்கொள்ளப்பட்டிருப்பதாக ஆணைக்குழுவின் தலைவர் நிமல் ஆர். ரணவக்க கூறியுள்ளார்.

இதற்கமைய அனைத்து ராணுவ முகாம்கள் மற்றும் அவற்றுடன் சம்பந்தப்பட்டுள்ள 300 வரையிலான நிறுவனங்களின் பெயர்ப்பு பலகை

பட்டியலொன்று ஆணைக்குழுவுக்குக் கீடைத்திருப்பதாகவும், வெகுவிரைவில் அவற்றை மும்மொழிகளிலும் உருவாக்கி ராணுவத்தின் மையப்படுத்தி தேவையான நடவடிக்கைகள் மேற்கொள்ளப்பட்டிருப்பதாகவும் அவர் மேலும் கூறினார்.

(கு-22)

## விடுதியில் பிடிபட்டவர்கள் எச்சரிக்கப்பட்டு விடுவிப்பு

சன்னாகம் பொலிஸ் பிரிவுக்கு உட்பட்ட விடுதி ஒன்றில் சமூகச் சீர்கேடு இடம்பெறுவதாகப் பொதுமக்கள் தகவல் வழங்கியதையடுத்து அங்கு சென்ற சன்னாகம் பொலிஸார் விடுதியில் இருந்த ஆண் ஒருவரையும் பெண் ஒருவரையும் அழைத்துச் சென்று பின்னர் விடுவித்தனர்.

இந்தச் சம்பவம் நேற்றுமுன்தினம் கிரவு இடம்பெற்றது. சம்பவத்துடன் தொடர்புபடும் பெண் ஓட்டுசுட்டான் பொலிஸ் பிரிவுக்கு உட்பட்டவர் என்று

தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

அவரை அழைத்துச் சென்றிருந்தவர் என்று கூறப்படும் ஆண் தனது வசிப்பிடத்தை உறுதிப்படுத்தியதையடுத்து கடுமையாக எச்சரிக்கை செய்யப்பட்டு பொலிஸாரால் விடுவிக்கப்பட்டார். அவர் சன்னாகம் பொலிஸ் பிரிவில் கராஜ் நடத்திவரும் ஒருவர் என்று பொலிஸார் தெரிவித்தனர்.

குறித்த பெண் ஆண் அடையாள அட்டை இல்லாததனால் பொலிஸார் விசாரணை மேற்கொண்டனர்.

(கு-4)

## லூர்து மாதா கெபி உடைத்துச் சேதம்



கீளிநொச்சி, நவ. 23  
கீளிநொச்சி உருத்திரபுரம் 8 ஆம் வாய்க்கால் சந்தியில் அமைந்துள்ள லூர்து மாதா கெபி உடைத்துச் சேதமாக்கப்பட்டுள்ளது.

கடந்த 17 ஆம் திகதி இந்தச் சம்பவம் இடம்பெற்றுள்ளது. 1940 ஆம் ஆண்டு உருவாக்கப்பட்ட இந்தக் கெபி உருத்திரபுரம் கிராமத்தில் முக்கிய தலமாக விளங்குகின்றது.

சைவ மக்களும் தங்களுடைய வயல் செய்கைகளின்போது பொங்கல் செய்து மாதாவுக்குப் பூசைகள் செய்த பின்னரே வேலைகளில் ஈடுபடுகின்றனர்.

சிறப்பு வாய்ந்த தலமாக

விளங்கிவரும் இந்தக் கெபியில் கடந்த 17 ஆம் திகதி கிரவு மாதா சொரூபம் பெயர்க்கப்பட்டு குருசு உடைத்தெறியப்பட்டு ஆலயத்தைச் சூழ பொருத்தப்பட்டிருந்த மின்குமிழ்களும் அடித்து நொருக்கப்பட்டுள்ளன. மதுபோதையில் வந்த சிலரே இதனை உடைத்துச் சேதப்படுத்தியதாக மக்களால் இனங்காணப்பட்டு கீளிநொச்சி பொலிஸ் நிலையத்தில் முறைப்பாடு செய்யப்பட்டுள்ளது.

சம்பவ இடத்துக்குச் சென்ற பொலிஸார் ஆலயம் உடைக்கப்பட்டமை தொடர்பான விசாரணைகளை மேற்கொண்டனர்.

(கு-18)

## வாரி செலுத்துவோருக்காக வன்னியில் விசேட ஏற்பாடு

யாழ்ப்பாணம், நவ. 22  
2013-2014 ஆம் வாரி மதிப்பீட்டு ஆண்டுக்குரிய வாரி செலுத்துநர்களுக்கான விசேட ஏற்பாடுகள் முல்லைத்தீவு மற்றும் கீளிநொச்சி மாவட்டங்களில் மேற்கொள்ளப்பட்டுள்ளதாக உள்நாட்டு இறைவரித் திணைக்களத்தின் யாழ்ப்பிராந்திய உதவி ஆணையாளர் திருமதி.ச.சர்வேஸ்

வரன் தெரிவித்துள்ளார்.

எதிர்வரும் நவம்பர் மாதம் 30 ஆம் திகதிக்கு முன்னர் வருமான வரி விபரத் தீரட்டுக்களைச் சமர்ப்பிக்க வேண்டியது வாரி செலுத்துநர்களின் கடப்பாடாக உள்ள நிலையில் முல்லைத்தீவு, கீளிநொச்சி மாவட்டங்களைச் சேர்ந்த வாரி செலுத்துநர்களின் நன்மையாக குறி எதிர்வரும் 29 ஆம்

திகதி சனிக்கிழமை காலை 8.30 மணி முதல் மாலை 4.30 மணி வரை கீளிநொச்சி பழைய மாவட்ட செயலகத்திலும், முல்லைத்தீவு மாவட்ட செயலகத்திலும் ஏற்பாடுகள் செய்யப்பட்டுள்ளன.

அத்துடன் ஏனைய பிராந்தியக் காரியாலயங்களிலும், கொழும்பு காரியாலயத்திலும் வாரிக் கோவைகளைப் பேணு

பவர்களும் விபரத் தீரட்டுக்களை சமர்ப்பிக்க முடியும். இதேவேளை, முன்னைய வருடங்களில் வருமான வரி விபரத் தீரட்டுக்கள், தேசத் தீரட்டுக்கள் சமர்ப்பிக்கப்படாதிருப்பின் அவற்றையும் சமர்ப்பித்துக் கொள்ள முடியும் - என்றார்.

(கு-14)



## யார் இந்த மைத்திரிபால?



கொழும்பு, நவ. 23

பெலவத்த கமராலே மைத்திரிபால யாப்பா சிறிசேன 1951ஆம் ஆண்டு, செப்ரெம்பர் 3ஆம் திகதி வட மத்திய மாகாணத்திலுள்ள பொலன்னறுவையில் சாதாரண விவசாயக் குடும்பம் ஒன்றில் பிறந்தார்.

உள்ளூர் பள்ளிக்கூடமொன்றில் ஆரம்பக் கல்வியை பயின்ற மைத்திரிபால சிறிசேன, 1973ஆம் ஆண்டில் கண்டி குண்டசாலை விவசாயக் கல்லூரியில், விவசாயப் பாடநெறி ஒன்றைப் பயின்றார். அதன் பின்னர் கிராம சேவை உத்தியோகத்தராகவும் சிறிது காலம் அவர் பணியாற்றியிருந்தார்.

1971 ஆம் ஆண்டில் ஜே.வி.பி. கிளர்ச்சிக் காலத்தில் சந்தேகத்தில் கைதுசெய்யப்பட்டுச் சிறையில் அடைக்கப்பட்டிருந்த இளைஞர்களில் மைத்திரிபால சிறிசேனவும் இருந்துள்ளார். மாணவர் பருவத்திலேயே ஸ்ரீலங்கா சுதந்திரக் கட்சியின் உள்ளூர் இளைஞர் அணி செயற்பாட்டாளராக இருந்துள்ள மைத்திரிபால சிறிசேன.

1970 களின் இறுதியில் அந்தக் கட்சியின் தீவிர உள்ளூர் அரசியல் குழுக்களில் அங்கம் வகித்துள்ளார். அதன் பின்னர், 1980 களின் தொடக்கத்திலிருந்தே கட்சியின் தேசிய மட்ட அமைப்புகளில் முக்கிய பதவிகளை வகிக்கத் தொடங்கினார்.

இதில் 1982ஆம் ஆண்டில் அகில இலங்கை இளைஞர் அணித் தலைவராகவும் பின்னர் கட்சியின் பொலிட் பிரோவினும் உறுப்பினரானார்.

1989 ஆம் ஆண்டில், 38 ஆவது வயதில் பொலன்னறுவை மாவட்டத்திலிருந்து நாடாளுமன்ற உறுப்பினராகத் தெரிவானார். அதன்பின்னர் நடந்த அனைத்துத் தேர்தல்களிலும் வெற்றிபெற்று நாடாளுமன்றத்துக்கு வந்துள்ளார் மைத்திரிபால சிறிசேன. பின்னர், சந்திரிகா பண்டாரநாயக்க 1994 ஆம் ஆண்டில் அமைத்த அரசில் துணை நீர்ப்பாசனத் துறை அமைச்சராக நியமனம் பெற்ற மைத்திரிபால, மூன்று ஆண்டுகளில் அமைச்சரவை அந்தஸ்துள்ள அமைச்சர் பதவியொன்றுடன் ஸ்ரீலங்கா சுதந்திரக் கட்சியின் துணைச் செயலாளராகவும் வளர்ச்சி கண்டார். பின்னர், அடுத்த மூன்று ஆண்டுகளில் கட்சியின் துணைத் தலைவராக நியமனம் பெற்ற சிறிசேன, 2004 ஆம் ஆண்டில் சந்திரிகா தலைமையில் ஸ்ரீலங்கா சுதந்திரக் கட்சியின் பொதுச் செயலாளராகவும் நியமனம் பெற்றார்.

அதன்பின்னர், மஹிந்த ராஜபக்ஷவின் தலைமைக் காலத்திலும் அதே பதவி நிலையில் நீடித்துவந்த மைத்திரிபால, விவசாயத்துறை அமைச்சராகப் பதவி வகித்தார்.

அதன் பின்னர், விவசாயம் சம்பந்தப்பட்ட அரசின் பல்வேறு அமைப்புகளுக்கு தலைமை தாங்கிய அமைச்சர் மைத்திரிபால, 4 ஆண்டுகளுக்கு முன்னர் ஏற்பட்ட அமைச்சரவை மாற்றத்தின் படி, சுகாதார அமைச்சராகப் பதவி வகித்து வந்துள்ளார்.

விடுதலைப் புலிகளுடனான போர் உச்சகட்டத்தைத் தொடர்ந்த காலத்தில் 2008 ஆம் ஆண்டில் கொழும்பின் புறநகர்ப்பகுதியான பிலியந்தலையில் மைத்திரிபால சிறிசேன தற்கொலை குண்டுத் தாக்குதல் முயற்சி ஒன்றில் இருந்து உயிர் தப்பியிருந்தமை குறிப்பிடத்தக்கது.

2015 ஆம் ஆண்டு ஜனவரி மாதம் 8ஆம் திகதி நடக்கவுள்ள நிறைவேற்று ஜனாதிபதிக்கான அடுத்த தேர்தலில், மஹிந்த ராஜபக்ஷவை எதிர்த்துப் போட்டியிடுவதற்காக, எதிரணிகள் சேர்ந்து களமிறக்குகின்ற பொது வேட்பாளர் தான் என்று நேற்று முன்தினம் வெள்ளிக்கிழமை மைத்திரிபால சிறிசேன அறிவித்துள்ளார்.

63 வயதான மைத்திரிபால சிறிசேன மற்றும் அவரது மனைவியான ஜயந்தி புலபா குமாரி தம்பதியருக்கு இரண்டு மகன்களும் ஒரு மகளும் உள்ளனர் என்பது குறிப்பிடத்தக்கது. (த)

# ஆனையிறவு உப்பளம் ஜனவரியில் செயற்படும்

## 2 ஆம் கட்டப் பணிகளுக்காக 125 மில்லியன் நிதி ஒதுக்கீடு

யாழ்ப்பாணம், நவ. 23  
ஆனையிறவு உப்பளத்தின் இரண்டாம் கட்டப் பணிகள் 2015 ஆம் ஆண்டின் முற்பகுதியில் மேற்கொள்ளப்படவுள்ளன. இதற்காக 125 மில்லியன் ரூபா நிதி ஒதுக்கீடு செய்யப்பட்டுள்ளது.

இதேவேளை, உப்பளத்தின் முதலாம் கட்டப் பணிகள் முடிவடையும் நிலையில் உள்ளதால் அடுத்த வருடம் ஜனவரி மாதம் உப்பளத்தில் உப்பு உற்பத்திகள் மேற்கொள்ளப்படும் என்று பாரம்பரிய கைத் தொழில் மற்றும் சிறுகைத் தொழில் முயற்சி அபிவிருத்தி அமைச்சின் செயலாளர் வேசுவ

ஞானசேதி தெரிவித்துள்ளார். இது குறித்து அவர் மேலும் தெரிவிக்கையில்,

1990 ஆம் ஆண்டுக்கு முன்னர் வருடாந்தம் 60 ஆயிரம் தொன்னுக்கு மேற்பட்ட உப்பு உற்பத்தி செய்யப்பட்டு வந்ததுடன் நாட்டின் பல பகுதிகளுக்கும் ஆனையிறவு உப்பு பயன்படுத்தப்பட்டு வந்தது. 1990 ஆம் ஆண்டுக்குப் பின்னர் உப்பளத்தில் உப்பு உற்பத்தி நிறுத்தப்பட்டது.

777 ஏக்கர் விஸ்தீரணத்தைக் கொண்ட இந்த உப்பளத்தில் முதற்கட்டமாக 330 ஏக்கர் பகுதியைப் புனரமைப்புச் செய்வதற்குப் பொருளாதார அபி

விருத்தி அமைச்சினால் 100 மில்லியன் ரூபா நிதி ஒதுக்கீடு செய்யப்பட்டதற்கு அமைவாக இந்த வருட ஆரம்பத்தில் புனரமைப்புப் பணிகள் ஆரம்பிக்கப்பட்டன.

முதற் கட்டமாகப் புனரமைப்பு செய்யப்படும் பகுதியில் உப்புப் பாத்திகள், கால்வாய்கள், வான்வழிகள், வெள்ளத் தடுப்பு அணைகள், நீர்த்தேக்கத்துக்கான கற்குவியல் பாதுகாப்பு அணைகள், உப்பள மேடைகள், உட்கட்டமைப்பு வசதிகள் என்பன புனரமைப்புச் செய்யப்பட்டு வருகின்றன. கிளிநொச்சி மாவட்டத்தில் உள்ள 10 கிராமிய அபிவிருத்திச் சங்

கங்கள் மற்றும் மகளிர் அபிவிருத்திச் சங்கங்கள் இந்தத் திட்டத்தில் இணைத்துக் கொள்ளப்பட்டுள்ளன. உப்பு உற்பத்தி நடவடிக்கை முதலாம் கட்டமாக ஆரம்பிக்கப்பட்ட பின்னர் வருடாந்தம் 2ஆயிரம் மெற்றிக்தொன்னுக்கு மேற்பட்ட உப்பு உற்பத்தி செய்யப்படும்.

முதலாம் கட்டப் பணிகள் முடிவடைந்ததும் இரண்டாம் கட்டப் பணிகளில் 430 ஏக்கர் பகுதி புனரமைப்புச் செய்யப்படவுள்ளது. 2015 ஆம் ஆண்டுக் கருத்திட்டத்தில் இவைமேற்கொள்ளப்படவுள்ளன - என்றார். (த-14)

# முல்லைத்தீவில் நெற்பயிர்களில் இலை மடிச்சுக் கட்டியின் தாக்கம் கட்டுப்பாட்டு நடவடிக்கைகளை மேற்கொள்ள ஆலோசனை

முல்லைத்தீவு, நவ. 23  
அண்மைநாள்களாக நிலவும் மழையுடன் கூடிய மேகம் சூழ்ந்த மழையும் மந்தாரமுமான காலநிலையின் விளைவாக முல்லைத்தீவு மாவட்டத்தில் நெற்செய்கையில் இலை மடிச்சுக் கட்டியின் தாக்கம் ஏற்பட்டுள்ளதாக முல்லைத்தீவு பிரதி விவசாயப் பணிப்பாளர் தெ. யோகேஸ்வரன் தெரிவித்துள்ளார்.

இது குறித்து அவர் மேலும் தெரிவித்துள்ளதாவது:- முள்ளியவளை விவசாயப் போதனாசிரியர் பிரிவின்கரைச் சிக் குடியிருப்பு வெளிப் பகுதியிலும், குமுளமுனையில் பெரிய வெளிப் பகுதியிலும், கொக்குளாய்ப் பிரதேசத்திலும், புதுக்குடியிருப்பில் முள்ளி வாங்க்கால் மற்றும் கைவேலிப் பகுதிகளிலும், உடையார் கட்டுதற்கு, கிழக்கிலும், ஓட்டு சுட்டான் புளியன்குளம், தண்டு

வானிலும், முத்தையன்கட்டுப் பிரதேசத்திலும் பாண்டியன்குளம், மூன்றுமுறிப்பு ஆகிய பகுதிகளிலும் மேற்கொள்ளப்பட்டுள்ள காலபோக நெற் செய்கையில் இலை மடிச்சுக் கட்டியின் தாக்கம் தீவிரமடைந்துள்ளதாகப் பிரதேச விவசாயப் போதனாசிரியர்கள் தெரிவித்துள்ளனர்.

இலைமடிச்சுக்கட்டி புழுக்கள் நெற்பயிரின் இலையைச் சுருட்டி அல்லது மடித்து உட்புறமிருந்து உள் இழையங்களைச் சுரண்டி உணவாக்குவதால் இலைகளில் முதலில் நீள் பக்கமாக வெண்ணிற அடையாளங்கள் தோன்றும். தாக்கம் அதிகரிக்கும் நிலையில் இலைகள் உலர்ந்து போகும்.

உக்கிரமான தாக்கம் ஏற்படும் போது கட்டுப்பாட்டு நடவடிக்கைகள் மேற்கொள்ளப்படாத விடத்து

விளைச்சல் முற்றாகப் பாதிக்கப்படும்.

இதனை முகாமைத்துவம் செய்வதற்கு கீழ்க்காணும் நடவடிக்கைகள் விவசாயத் துணைக் களத்தால் பரிந்துரை செய்யப்படுகின்றன.

1. அதிக நிறுவை ஏற்படுத்தும் மரங்கள்/ கிளைகளை வயலில் இருந்து அகற்றுதல்.  
2. மேலதிக நைதரசன் பசளை (யூரிடா) பாவுணையைத் தவித்தல்.  
3. இலை மடிச்சுக்கட்டிப் புழுக்களைப் பறவைகள் உணவாக்கும் ஆதலால் வயல் வெளிகளில் ஆங்காங்கே பறவை தாங்கிகளை நாட்டுதல்.  
4. தாக்கம் தீவிரமாகும் நிலையில் விவசாயத்திணைக் களத்

தால் சிபாரிசு செய்யப்படும் கீழ்க்காணும் விவசாய இரசாயனங்களை முறைப்படி விசிறுதல். அசிபேற், குளோர்புருவசியுறோன் (அற்றப்புறோன்), தயோசைக்ளெயம் (எலிசெக்ற்), பிப்ரொனிட் (நீஜன்ற்), ரெபியுபெனோசாயிட் (மிமிக்), குளோரன்ரனீலியுறோல்/ தயமெதொக்சாம் (வேர்ட்கேர்) மேற்படி விவசாய இரசாயனங்களைச் சிபார்சு செய்யப்பட்ட அளவுகளில் பயன்படுத்தி போதே கட்டுப்பாடு வினைத்திறன் மிக்கதாக அமையும் என்பதனை கவனத்தில் கொள்ள வேண்டும். விவசாய இரசாயனங்களை விசிறுவதாயின் பறவை தாங்கிகளை அகற்றுதல் வேண்டும்-என்றார். (த)

## யாழ்.மாநகர சபை எல்லைக்குள் டெங்கு கண்காணிப்புக் குழுக்கள்

யாழ்ப்பாணம், நவ. 23  
யாழ். மாநகரப் பகுதியில் டெங்கு கண்காணிப்புக் குழுக்களை அமைக்கும் பணிகளில் சுகாதாரப் பகுதியினர் மும்முரமாக ஈடுபட்டுள்ளனர்.

ஒவ்வொரு கிராம உத்தியோகத்தர் பிரிவு ரீதியாகவும் இந்த டெங்குக் கண்காணிப்புக் குழுக்கள் அமைக்கப்பட்டுள்ளன.

இதில் அந்தப் பகுதி கிராம உத்தியோகத்தர்கள் தலைவராகவும், அந்தப் பகுதி பொதுச் சுகாதாரப் பரிசோதகர் செயலாளராகவும் இருப்பார்கள். அதன் உறுப்பினர்களாக குறித்த பகுதி சமூகப் பிரிவிகள் மற்றும் பொதுமக்கள் தெரிவு செய்யப்படுவார்கள்.

இந்தக் குழுவினரைப் பயன்படுத்தி டெங்கின் தாக்கத்தைத் தடுப்பதற்கு முயற்சிகள் மேற்கொள்ளப்படும். இந்த டெங்குக் கண்காணிப்புக் குழுவினர்

தத்தம் பகுதியில் உள்ள மக்களின் இல்லங்கள் மற்றும் பொது இடங்களைக் கண்காணித்து விழிப்புணர்வுச் செயற்பாடுகளில் ஈடுபடுவார்கள். அதேவேளை, மாநகரப் பகுதியில் தற்போது ஜே/91 கிராம சேவகர் பிரிவில் இந்த டெங்கு கண்காணிப்புக் குழு ஒன்று அமைக்கப்பட்டிருப்பதாகச் சுகாதார அதிகாரி ஒருவர் தெரிவித்தார்.

அதனைவிட ஜே/92 கிராம உத்தியோகத்தர் பிரிவினும் இந்த டெங்கு கண்காணிப்புக் குழு ஒன்று அமைப்பதற்கு ஏற்பாடுகள் மேற்கொள்ளப்பட்டுள்ளன.

தொடர்ந்து யாழ்.மாநகரப் பகுதியில் ஏனைய கிராம உத்தியோகத்தர் பிரிவினும் இந்த டெங்குக் கண்காணிப்புக் குழுக்கள் அமைக்கப்படவும் உள்ளன.

உங்கள் கனவு வாகனத்தை ஓட்டிச்செல்லுங்கள்

**SINGER FINANCE**

இடமிருந்து

**HYBRID FIESTA**

அதிஉன்னதமான நம்பிக்கையுடனான லீசிங் வசதி

எந்தவொரு சீம்க்ர காட்சியறையிலும் மாதாந்த தலணைக் கொடுப்பளவை ஜெஸ்தலாம்

உங்கள் வீடுகளுக்கே வந்து சேவை வழங்கப்படுமே

உங்கள் வறுமையைத் தடுப்பது உங்கள் வேலை

தொடர்புகளுக்கு

கலைத்தேவன் (கொழும்பு)	077 3 675 022
சுதன் (மகணர்)	077 3 650 018
சுஜந்தன் (யாழ்ப்பாணம்)	077 7 391 449
தர்ஷன் (யாழ்ப்பாணம்)	077 7 009 866
நஜூ (யாழ்ப்பாணம்)	077 9 357 124
சந்திரன் (யாழ்ப்பாணம்)	077 7 731 632

இல.80, நவம்மாவத்தை, கொழும்பு 02. www.singerfinance.com



# எதிரணியினர் ஆட்சிப் பீடம் ஏறினாலும் தமிழர் வாழ்வில் உடன் மாற்றம் வராது

ஆயினும் இனப் பிரச்சினைக்கான தீர்வுத் தேடலை முன்னெடுக்க முடியும் என்கிறார் மனோ கணேசன்

கொழும்பு, நவ. 23  
எதிரணி ஆட்சிப் பீடம் ஏறினால், தமிழ் மக்களின் வாழ்வில் பலனும் தேனும் உடனடியாக ஓடாது. அதிக எதிர்பார்ப்புகளை முன் வைத்து ஏமாறத் தேவையில்லை. ஆட்சியை மாற்றி ஜனநாயகத்தை நிலைநிறுத்தி, அடுத்த கட்டமாகவே இனப்பிரச்சினைக்கான தீர்வுத் தேடலை முன்னெடுக்க முடியும். இவ்வாறு ஜனநாயக மக்கள் முன்னணியின் தலைவரும், பொது எதிரணித் தலைவர்களும் ஒருவருமான மனோகணேசன் தெரிவித்துள்ளார்.

'ஆட்சி மாற்றத்திற்காக பல்வேறு காரணங்களுடன் எதிரணியில் இணைந்துள்ள அனைத்து சக்திகளும் தமிழ்சேக்சு மக்களுக்கு நியாயம் வழங்க தயார் நிலையில் இல்லை. இது கசப்பானதாக இருந்தாலும் உண்மை, ஆனாலும், ஆட்சி மாற்றம் எங்கே தேவை ஆட்சி மாற்றம் ஏற்பட்டு, எதிரணி ஆட்சிப் பீடம் ஏறினால் தமிழ் பேசும் மக்களின் வாழ்வில் பாலுந்தேனும் உடனடியாக ஓடும் என நான் கூறவில்லை. அதிக எதிர்பார்ப்புகளை முன் வைத்து நாம் ஏமாறத் தேவையில்லை. யதார்த்தத்தைப் புரிந்து

கொள்ளவேண்டும். எமது முதல் நோக்கம் ஆட்சியை மாற்றி ஜனநாயகத்தை நிலைநாட்டுவதாகும். அடுத்த கட்டமாகவே தேசிய இனப்பிரச்சினை தொடர்பான தீர்வுத் தேடலை முன்னெடுக்க முடியும்' என்று மனோகணேசன் குறிப்பிட்டுள்ளார்.

பொது வேட்பாளராக முன்னாள் அமைச்சர் மைத்திரிபால சிறிசேன அறிவிக்கப்பட்ட பின்னர் அவர் விடுத்துள்ள ஊடக அறிக்கையிலேயே அவர் இவ்வாறு தெரிவித்துள்ளார்.

அவர் அதில் மேலும் தெரிவித்துள்ளதாவது:-  
ஜனாதிபதி தேர்தல் தொடர்பான எதிரணியின் அதிர்வு செயற்பாடுகள், நாடு முழுக்க வாழும் தமிழர்களுக்கும், முஸ்லிம்களுக்கும் புதிய நம்பிக்கை துளிக்களை தோற்றுவிக்க வேண்டும். ஆட்சி மாற்றத்தினால் வரக்கூடிய ஜனநாயக இடைவெளியில் எமது அரசியல் நடவடிக்கைகளை சுதந்திரமாக முன்னெடுக்க முடியும். இன்றைய இன, மத நெருக்கடி நிலைமையில் இருந்து மீண்டு, எம்மை கொஞ்சம் ஆசுவாசப்படுத்திக் கொள்ள முடியும். இவையே தமிழ் பேசும் மக்களின் நம்பிக்கைகளாக இருக்க வேண்டும்.

எதிரணி கூட்டுத் தலைமையில் ரணில் விக்கிரமசிங்கவும், சந்திரிகா பண்டாரநாயக்கவும் இருப்பது நமக்குள்ள குறைந்தபட்ச நம்பிக்கை.

எமது முதல் நோக்கம் ஆட்சியை மாற்றி ஜனநாயகத்தை நிலைநாட்டுவதாகும். அடுத்த கட்டமாகவே தேசிய இனப்பிரச்சினை தொடர்பான தீர்வுத் தேடலை முன்னெடுக்க முடியும். அத்தகைய ஒரு சூழல் இன்று தேசியரீதியாகவும், சர்வதேசியரீதியாகவும் ஏற்பட்டுள்ளது. இனப்பிரச்சினைமையையும், அதிகார பகிர்வையும் இனியும் எவரும் ஒத்தி வைக்க முடியாது.

இந்த ஆட்சி மாற்றத்திற்காக பிரதான பெரும்பான்மை கட்சிகள் இரண்டும் ஒன்று சேர்ந்துள்ளன. எமது புதிய ஜனாதிபதி ஒரு இடைக்கால ஜனாதிபதியாகவே இருப்பார். புதிய அரசும் ஒரு இடைக்கால அரசாகவே இருக்கும். நிறைவேற்ற அதிகாரத்தை மீண்டும் நாடாளுமன்றத்துக்கு வழங்கிவிட்டு இந்த அரசு மறையும்.

அடுத்த பொதுத் தேர்தலின் பின்னர் தோன்றும் புதிய அரசு,

ஒரு நாடாளுமன்ற அரசாக இருக்கும். அந்த அரசை அமைக்கும் தேர்தலில் இன்று கூட்டு சேர்ந்து இருக்கும் அனைத்து கட்சிகளும் ஒரே அணியாக போட்டியிடாது. இன்று ஆட்சி மாற்றம் கோரி பல்வேறு கட்சிகள் எதிரணியில் இணைந்துள்ளன. இவற்றில் மிகப்பெரும்பாலான கட்சிகள் பெரும்பான்மை இனத்தைப் பிரதிநிதித்துவப்படுத்தும் கட்சிகள். தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பு உடனடியாக அவசரப்படுத்த தீர்மானம் எடுக்கப்போவதில்லை என்று இரா.சம்பந்தன் கூறியுள்ளார்.

சரியான முடிவை சரியான நேரத்தில் சம்பந்தன் எடுப்பார் என்ற நம்பிக்கை எனக்கு இருக்கின்றது. இந்த நிலையில் தமிழ், முஸ்லிம் மக்களின் வாக்குகளை பெற்றுள்ள ஏனைய கட்சிகள் அனைத்தும் படிப்படியாக எதிரணியில் இணைய வேண்டும் என்று நான் அன்புப் பிழைக்கிறேன். தமிழ், முஸ்லிம் மக்களை பிரதிநிதித்துவம் செய்யும் கட்சிகள் எதிரணி கூட்டில் இணைந்தால் தான், இந்த கூட்டில் சம்பந்தம் ஏற்படும் - என்று தெரிவித்துள்ளார். (த-5)

## பொது எதிரணியின் சின்னம் விரைவில்

யாழ்ப்பாணம், நவ. 23  
பொது எதிரணியின் சின்னம் உள்ளிட்ட ஏனைய விடயங்கள் விரைவில் வெளியிடப்படும் என்று எதிரணி ஜனாதிபதி வேட்பாளர் மைத்திரிபால சிறிசேன தெரிவித்துள்ளார்.

கொழும்பில் நேற்று முன்தினம் மாலை நடத்திய ஊடகவியலாளர் சந்திப்பின் போதே அவர் இவ்வாறு தெரிவித்துள்ளார். தேர்தலில் போட்டியிடுவதற்கு

காகப் புதிய கூட்டணி ஒன்றை அமைக்க நடவடிக்கை எடுக்கப்படும். எதிர்வரும் நாட்களில் கூட்டணி தொடர்பில் கட்சிகளுக்கு இடையில் புரிந்துணர்வு உடன்படிக்கை கைச்சாத்திடப்பட உள்ளது. தேர்தல் கூட்டணிக்கான பெயர் மற்றும் சின்னம் தொடர்பில் ஏற்கனவே இணக்கப்பட்டு எட்டப்பட்டுள்ளது என்று அவர் குறிப்பிட்டுள்ளார். (த-5)

## 1999 ஜனாதிபதித் தேர்தல் நீதியாக நடைபெற்றதா ?

நேற்று மனம் திறந்தார் எஸ்.பி

கொழும்பு, நவ. 23  
எதிர்வரும் ஜனாதிபதித் தேர்தலுக்கான திகதி அறிவிக்கப்பட்டு, பொது வேட்பாளர் களமிறங்கியுள்ள நிலையில், 1999ஆம் ஆண்டு ஜனாதிபதித் தேர்தல் நடவடிக்கைகள் குறித்து அமைச்சர் எஸ்.பி. திஸாநாயக்க நேற்று நடைபெற்ற ஊடகவியலாளர் சந்திப்பில் கருத்து தெரிவித்தார். அவர் அங்கு மேலும் தெரிவிக்கையில், இந்தத் தேர்தலில் நானே முன்னின்று செயற்பட்டேன். என்னால் முன்னெடுக்கப்பட்ட விடயங்களை நான் நன்கறிவேன். அது நியாயமான தேர்தலா அல்லது அநீதியாக நடைபெற்ற தேர்தலா என்றும் நான் அறிவேன். ஊழலுடன் நடைபெற்ற தேர்தல் என்பதனை அனைவரும் அறிவார்கள். கிராமத்தில் இல்லாத அனைவரும் வாக்களித்தார்கள். ஐக்கிய தேசியக் கூட்டணி நேரை, வாக்குச் சாவடிக்கு வரவிடாது துரத்தியடித்தனர். (த-5)

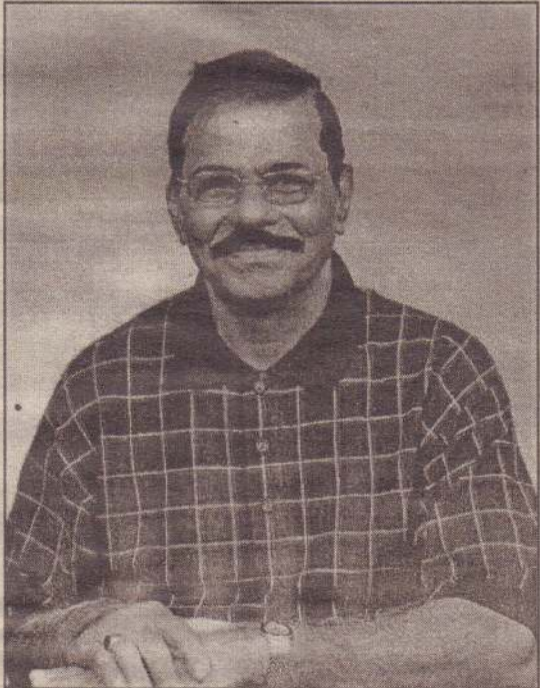
வாக்குச் சாவடிகளில் எந்தவொரு ஐக்கிய தேசியக் கட்சியினரோ அல்லது மக்கள் விடுதலை முன்னணியினரோ வரவிடாது துரத்தியடித்தோம். அவ்வாறு செய்யாவிடின் சந்திரிகா வெற்றியீட்டியிருக்கமாட்டார்.

ஜந்து வருடங்கள் சிரமப்பட்டு பணியாற்றிய மையினாலேயே நாங்கள் வெற்றி பெற்றதாகக் கூறினார். நான் அவருக்குச் சென்று வாழ்த்துக்களை தெரிவித்தேன். 49 வீதம் என்றேன். 50 வீதம் முடியாது என நான் முசுலிம்களையே கூறியிருந்தேன். எனும், நாங்கள் வெற்றி பெறவேண்டும் என்று கூறியிருந்தேன். மோசடியான முறையில் வெற்றியீட்டினோம். என்னுடைய 49 வீதம், அவருக்கு 2 வீதம். இரண்டையும் சேர்த்து 51 வீதம் கிடைத்தது. பொது வேட்பாளரது கட்சிக்கு, வரையறுக்கப்பட்ட மன்னிப்புக் கூட்டமைப்பு என பெயரிட்டால் மிகவும் பெருந்தமாக இருக்கும். -என்றார். (த-5)

### மரண அறிவித்தல்

எஸ். எல். ஜேம்ஸ்

(ஓய்வுபெற்ற நிர்வாக அதிகாரி - நில அளவைத் திணைக்களம்)



யாழ்ப்பாணம், மாதகலைப் பிறப்பிடமாகவும், மட்டக்களப்பையும், கனடாவையும் வதிவிடமாக கொண்ட எஸ்.எல். ஜேம்ஸ் (ஓய்வு பெற்ற நிர்வாக அதிகாரி - நில அளவைத் திணைக்களம்) 21.11.2014 வெள்ளிக்கிழமை கனடாவில் காலமானார்.

அன்னார் காலஞ்சென்ற திரு. திருமதி லோப்பையா தம்பதியரின் அன்பு மகனும், காலஞ்சென்ற திருமதி செல்வராணி ஜேம்ஸின் அன்புக் கணவரும், லீனஸ் ஜேம்ஸ் (ரொறண்டோ), திருமதி கிரிசுட்டா ரஞ்சனா ஜோன் (Lycéum, Wattala), கலிஸ்டஸ் ஜேம்ஸின் (Proprietor - CJ Villas) ஆகியோரின் அன்பு தந்தையும், எப்னேசர் ஜோன், திருமதி பட்ரிசியா லீனஸ் ஜேம்ஸின் (ரொறண்டோ) அன்பு மாமனாரும், கேஷாந்த் ஜோன், ட்ரூடி ஜேம்ஸ், தனுஷாந்த் ஜோன், டெபோரா ஜோன், நோயல் ஜேம்ஸ் ஆகியோரின் அன்பு பாட்டனாரும், காலஞ்சென்ற பங்கிராஷஸ் லோப்பையா, காலஞ்சென்ற திருமதி மரியம்மா செபசுடியான்பிள்ளை, பொன்னு கோன் லோப்பையா, திருமதி பெர்னெட் மாசிலாமணி (நாயகி) ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரருமாவார்.

அன்னாரின் ஈமக்கிரியைகள் 29.11.2014 அன்று ரொறண்டோவில் நடைபெறும். இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

CJ Villas  
Colombo.

(C-17791)  
(10.6)

### தேவை

மனிதவளம், கணக்கீடு, வியாபார முகாமைத்துவம், B.Com/கணக்கியல் பட்டம், க.பொ.த. உயர்தரம் வணிகக் கல்வி முடித்தவர்கள் முகாமைத்துவ பதிலுநாக தேவை.

சலுகையுடைய, விவேகமுள்ள, மனிதவள நிர்வாகத்தில் ஆர்வமுள்ள 24 வயதிற்கு மேற்பட்ட ஆங்கிலத்தில் தேர்ச்சியும் தமிழ் அறிவும் கொண்ட கொழும்பு மத்தியில் வசிப்பவர் விரும்பத் தகுது.

தொடர்பு:

UNITEC PLACEMENTS (Pvt) Ltd  
No. 67A, Gregory's Road,  
Colombo - 07 (81.17800)  
(48.6.3)  
E-mail - realcommestate@gmail.Com  
SMS - 0727- 133533

### தவறிவிட்டது

எங்களையையச் சேர்ந்த கனேசிநாத் (84254381V) என்பவருடைய தே.அ.அட்டை சாரதி அனுமதிப்பத்திரம், வரி அனுமதிப்பத்திரம், காப்புறுதி, வங்கி அட்டை என்பன மானிட்பாய் சந்திக்கும் சங்கானை பஸ் தரிப்பு நிலையத்துக்குமிடையில் நேற்று தவறி விட்டது. கண்டெடுத்தவர்கள் கீழ் வரும் தொலைபேசி இலக்கத்துக்கு தொடர்பு கொள்ளவும்.  
தொ.பேசி: 0776450199

### வரணி ஆசனம் பதிவகத்தின் விசேட சலுகை

அன்னை முத்தமாரி அதிசொகுசுப் பேருந்து ரூபா 1250/-  
வரணி ஆசனம் பதிவகம்  
174, ஆஸ்பத்திரி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.  
தொ.பு: 021 222 2868, 021 490 0955,  
077 1531406 (22434)(6.4.3)

### மரண அறிவித்தல்

திருமதி சிவபாக்கியம் சுப்பிரமணியம்

சிங்கப்பூரைப் பிறப்பிடமாகவும் விளாணை, களபூமி, காரைநகரை வதிவிடமாகவும் கொண்ட திருமதி சிவபாக்கியம் சுப்பிரமணியம் நேற்று (22.11.2014) சனிக்கிழமை காலமானார்.

அன்னார் காலஞ்சென்ற சுப்பிரமணியத்தின் அன்பு மனைவியும், காலஞ்சென்றவர்களான கந்தையா - வள்ளியம்மை தம்பதிகளின் அன்பு மகளும், காலஞ்சென்றவர்களான கணபதிப்பிள்ளை - சுந்தரம்மா தம்பதிகளின் அன்பு மருமகளும், காலஞ்சென்ற சிவசோதி (இலங்கை வங்கி முகாமையாளர், கொழும்பு) மற்றும் விமலாதேவி, சரோஜினி தேவி, ஜெகசோதி (பிரான்ஸ்), விஜயலட்சுமி ஆகியோரின் அன்புத் தாயாரும், புல்பராணி, காலஞ்சென்ற காசிநாதர் குலசேகரம், காலஞ்சென்ற பேரின்ப ராசா மற்றும் பொன்மலர் (பிரான்ஸ்), தியாகலிங்கம் (வைகுத்தன் களஞ்சியம், யாழ்ப்பாணம்) ஆகியோரின் அன்பு மாமியாரும், காலஞ்சென்றவர்களான நாகம்மா, பொன்னம்மா, திலகவதி பரமநாதன் (அவுஸ்திரேலியா) ஆகியோரின் சகோதரியும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (23.11.2014) ஞாயிற்றுக்கிழமை நண்பகல் 12.00 மணியளவில் நடைபெற்றுப் பூதவுடல் தில்லை மயானத்திற்கு எடுத்துச் செல்லப்படும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும். விளாணை, களபூமி, காரைநகர்.

T.P:-021 300 6647

(41457) தகவல்: பிள்ளைகள்





# விற்பனைக்கு

# வேலைவாய்ப்பு

**விற்பனைக்கு**  
Long Model Hiace NP-GV xxxx  
விலை- 31Laks  
தொடர்பு: 077 930 9991  
(41430)(4.6.3)

**காணி விற்பனைக்கு**  
யாழ்ப்பாணம் பிளாஸ்டிக் கற்ப விநாயகர் கோயில், பலாலி வீதிக்கு கிழக்கு பக்கமாக, 200 மீற்றர் தொலைவில் வீட்டுடன் 3 பரப்புக்காணி உடன் விற்பனைக்குண்டு.  
தொடர்பு: 0773 658 485  
(917857)(5.6.3)

**விற்பனைக்கு**  
82 ஸ்டீ CD 200 மோட்டார் சைக்கிளும் மற்றும் எஞ்சின் CD 200 இன் உதிரிப்பாகங்களும் விற்பனைக்குண்டு.  
தொடர்பு: 077 509 8111  
(52196)(4.6.3)

**வீடு விற்பனைக்கு**  
உரும்பிராய் தெற்கு, முதலாம் ஒழுங்கையில் வீட்டுடன் 2 பரப்புக் காணி விற்பனைக்குண்டு.  
தொடர்பு: 077 480 5191  
(52199)(4.6.3)

**மல்லாகத்தில் வீடு விற்பனைக்கு**  
மல்லாகத்தில் குறைந்த விலையில் வீடு விற்பனைக்குண்டு.  
(54270)(12.3) தொடர்பு: 077 470 2278

**MOTOR BIKE விற்பனைக்கு**  
மிகவும் நல்ல நிலையில் உள்ள JAPAN CBR 250CC MOTOR BIKE விற்பனைக்குண்டு. குறைந்த MILAGE, XI-xxxx தொடரில்லக்கம்  
தொடர்பு: 0774 896 046  
(41423)(5.6.3)

**காணி விற்பனைக்கு**  
நீர்வேலி அரசகேசரிப்பிள்ளையார் கோயில் பின்புறம் பின் வீதியில் இருந்து இராசபாதை நோக்கிப் போகும்போது வீதியில் இருந்து மூன்றாவது காணி 10 பரப்பு உடன் விற்பனைக்குண்டு. தரகர் தேவையில்லை.  
தொடர்பு: 077 224 3547  
(41422)(4.6.3)

**காணி விற்பனைக்கு உண்டு**  
கோண்டாவிலில் இருந்து இருபாலைக்கு செல்லும் வழியில் இராசவீதி சந்தியில் ஐந்து பரப்புக் காணி விற்பனைக்கு உண்டு. உடன் தொடர்பு கொள்ளவும் தரகர் தேவை இல்லை.  
தொடர்பு: 077 491 2596  
(53880)(7.6.3)

**காணி விற்பனைக்கு**  
ஊரெழு, நீர்வேலி பிரதான வீதியில் 4½ பரப்புக் காணி சுற்று அத்திபாரம், கிணறு அடங்கலாக விற்பனைக்குண்டு.  
தொடர்பு: 077 172 6582  
(54409)(4.6.3)

**விற்பனைக்கு**  
கரைவலை மற்றும் அடிமோட்டர் புதிதாக சீராக்கி ஒரு மாதம் பாவித்த கரைவலை விற்பனைக்குள்ளது. 15 ஹோஸ் பவர் சுசுக்கி இன் அடிமோட்டர் விற்பனைக்குள்ளது. (சில மாதங்களே பாவித்தது)  
தொடர்பு: 077 276 8022, 077 157 3997  
(41403)(4.6.3)

**ஓட்டோ விற்பனைக்கு**  
பேக்கறி பாவனைக்கு உகந்த நல்ல நிலையில் உள்ள ஓட்டோ விற்பனைக்குண்டு.  
தொடர்பு: 077 675 2127, 077 699 1040  
(52021)(4.6.3)

**வீடு காணி விற்பனைக்கு**  
பிரதான வீதி, சங்கானையில் (சேச் நோட்டுக்கும் தபால் கந்தோருக்கும் இடையில்) பழைய வீட்டுடன் கூடிய 5 பரப்புக்காணி உடன் விற்பனைக்கு உண்டு.  
தொடர்பு: 075 039 3007 / 021 221 3010  
(41436)(5.6.3)

**CAMERA'S FOR SALE**  
PANASONIC (AG-HVX202AEN) 3 CAMRA'S  
P2 MEMORY CARD = 5  
ARD READER'S = 1  
500000/=



CANON (XF300)  
1 CAMERA 200000/=

CALL :- 0766554453

**நாய்க்குட்டிகள் விற்பனைக்கு**  
இரண்டு மாதங்கள் நிரம்பிய உயர்ந்த தரக ஜேர்மன் செப்பேட் நாய்க்குட்டிகள் விற்பனைக்குண்டு. தடுப்பூசி போடப்பட்டுள்ளது  
தொடர்பு: 077 755 6244  
(53332)(12.3.8)

**வீடு விற்பனைக்கு**  
கரவெட்டி சம்பந்தர் கடையடியில் பயன் தரு மரங்கள், வெட்டுக்கிணற்றுடன் வீடு விற்பனைக்குண்டு.  
தொடர்பு: 077 612 2386  
(52012)(4.6.3)

**காணி விற்பனைக்கு**  
AVறோட், செம்மணி லேன் பேச்சியம்மன் கோயிலுக்கு அருகில் 6 பரப்பு 7 குழி விஸ்தீரணம் கொண்ட காணி விற்பனைக்குண்டு.  
தொடர்பு: 077 978 9375, 077 517 3798  
(54430)(4.6.3)

**காணி உடன் விற்பனைக்கு**  
யாழ்ப்பாணம் பிரதான வீதியில், மிருகவில் ரயில் நிலையத்திற்கு 500 M அருகில் 2¼ பரப்புக்கு 10 குழி குறைய வீடு மற்றும் கடைகட்டுவதற்கு உகந்த காணி உடன் விற்பனைக்கு உண்டு. 18 இலட்சம். தரகர் வேண்டாம்.  
தொடர்பு: 0779 004 013  
(917859)(5.6.3)

**காணிகள் விற்பனைக்கு**  
நெல்லியடி, கரவெட்டியில் பெற்றோல் செற் முன் 100 மீற்றர் தூரத்தில் நல்ல சூழலில் அமைந்துள்ள நி.பர 1½ யுடன் கூடிய கல்வீடு ஒன்றும் நெல்லியடி முருகமூர்த்தி வீதியில் அமைந்துள்ள நி.பர.1¼ இல் பயன்தரு விருட்சங்கள் கொண்ட காணியும்  
விற்பனைக்குள்ளு.  
தொடர்பு: 077 958 2504 / 077 515 0489  
(52019)(5.6.3)

**Car Sales**  
NISSAN SUNNY FB -15  
Ex Saloon, Year -2001  
1500 CC, Auto Full Option  
WPHW, Silver, Milege-90 400 km  
Remote, 2nd Owner  
வாஷியா - 0777 790 336  
(52200)(5.6.3)

**வீட்டுடன் காணிவிற்பனைக்குண்டு**  
சங்கத்தானை சாவகச்சேரி A 9 றோட் அருகில் சங்கத்தானை ஞானோதயா ரிபூற்றரி அருகில் 2-அறை வீடு கிணறும் சேர்ந்த 5 பரப்புக் காணி விற்பனைக்குண்டு  
தொடர்பு கொள்ளவும் -  
077 8697268, 0033 2382 90231  
(41456)

**கார் விற்பனைக்கு**  
NISSAN -  
B 11 - 14 - 6XXX  
(54382)(12.3) தொடர்பு: 077 619 4363

**ஏலையவை**

**வீடு வாடகைக்குத் தேவை**  
யாழ்ப்பாணம், திருநெல்வேலி அல்லது கொக்குவில் பிரதேசத்தில் இருவர் தங்கக்கூடிய வீடு வாடகைக்குத் தேவை.  
தொடர்பு: 077 653 4411  
(41444)(5.6.3)

**வீடு வாடகைக்கு தேவை**  
யாழ்ப்பாணம் மத்தியில் (ரெலிகொம், யாழ்ப்பாணம் பகுதி, மெயின் வீதி, மாட்டின் றோட், கே.கே.எஸ் றோட்) போன்ற பகுதிகளில் 5 அறைகள்/ 3 அறைகள் குளியலறையுடன் கூடிய வீடு தேவை. முற்பணம் வழங்கப்படும்.  
தொடர்பு: 077 248 7772  
(917787)(4.6.3)

**உதயன் விளம்பரத் தொடர்புக்கு**  
advt@uthayan.com  
0215671111

**தேவை**  
கொழும்பில் இயங்கும் Company இற்கு Office work செய்யக்கூடிய (18-28) வயதிற்குட்பட்ட Female வேலையாளர்கள் தேவை. \* O/L, N/L \* தங்குமிட வசதி செய்து கொடுக்கப்படும்.  
தொடர்பு: 0772 598 250  
(917856)(5.6.3)

**தேவை**  
விவசாயம், கால்நடை வளர்ப்பில் ஆர்வமுள்ள சிறிய குடும்பம் தேவை. குடியிருப்பு வாழ்வாதாரம் நிரந்தரமாக வழங்கப்படும். ஆதரவற்றோர், விதவைகள், வறுமைக் கோட்டிற்குட்பட்டோர் விரும்பத்தக்கது.  
தொடர்பு: 077 288 1103  
(41409)(4.6.3)

**வேலையாள் தேவை**  
யாழ்ப்பாணம் சபை எல்லைக்குள் அமைந்துள்ள மருந்தகம் ஒன்றுக்கு அனுப்ப முள்ள, பழகவுள்ள பெண் மருந்தக உதவி யாளர் தேவை. உடன் தொடர்பு கொள்ளவும்.  
தொடர்பு: 077 664 7464 / 021 222 8851  
(54441)(5.6.3)

**வேலையாளர்கள் தேவை**  
கொழும்பில் உள்ள பிரபல தனியார் நிறுவனம் ஒன்றின் விற்பனை வாகனத்தில் வேலை செய்வதற்கு திறமையும், நேர்மையும் உள்ள காசாளர், பொருள்கள் வழங்குபவர் தேவை. \*தங்குமிடவசதி இலவசம் \*சம்பளம் நேரில் பேசித் தீர்மானிக்கலாம்.  
விளம்பர இல-5050  
மே/மா உதயன்,  
இல-361, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.  
(64983)(4.6.3)

**வேலையாளர்கள் தேவை**

# வாடகைக்கு

**வாடகைக்கு**  
யாழ்ப்பாணம் தந்தை நற்கும் வெள்ளவத்தை நாய்க்குட்டிகள் விற்பனைக்கு அண்மையில் இல. 8 ரயில் வீதி, வெள்ளவத்தை அமைந்துள்ள கொட்டில் இணைந்த குளியலறையுடன் கூடிய அறைகள் மற்றும் தனி அறைகள் நான், கழமை, மாத வாடகைக்கு உண்டு.  
தொடர்பு: 0112 504 281, 0712 991 256  
(54443)(5.6.3)

**வீடு வாடகைக்கு**  
352/6, இருபாலை வீதி, கோண்டாவிலில் 6 அறைகள், சமையலறை, ஹோல்ஸ் மற்றும் சகல நவீன வசதிகளுடைய வீடு வாடகைக்குண்டு. நிறுவனங்கள் விரும்பத்தக்கது.  
தொடர்பு: 077 189 1453  
(54359)(5.6.3)

**கோண்டாவிலில் வீடு வாடகைக்கு**  
கோண்டாவிலில் பெறப்பதி வீதியில் யாழ்ப்பாண பல்கலைக்கழகத்திலிருந்து இரண்டு மைல் தூரத்தில் பெரிய வீடு பெரிய காணி யுடன் Marble பதித்த குசினி, குளியலறையுடன் வாடகைக்குண்டு. வீடாகவோ, காரியாலயமாகவோ பாவிக்கக்கூடியது.  
தொடர்பு: 0779 277 805  
(54359)(5.6.3)

# மணமக்கள் தேவை

**மணமக்கள் தேவை**  
1981, சுவாதி 3ஆம் பாதம், 67 பாவம், 7 இல் செவ்வாய் உள்ள யாழ்ப்பாணம் MBBS டாக்டர் மகளுக்கு சாதக பொருத்தமுள்ள டாக்டர் மற்றும் தகுதிவாய்ந்த மணமகன் தேவை.  
தொடர்பு: 021 222 4696  
(54397)(5.6.3)

**மணமக்கள் தேவை**  
1982 ஆம் ஆண்டு உத்தரட்டாதி முதலாம் பாதம் நட்சத்திரத்தில் பிறந்த உதயத்துச் செவ்வாய், பிரான்ஸில் வசிக்கும் மணமகனுக்கு தாயார் தகுந்த மணமகளைத் தேடுகிறார்.  
தொடர்பு: 077 612 0859  
(41403)(4.6.3)

**மணமக்கள் தேவை**  
திருவோணம் 3 ஆம் பாதம் 1980இல் பிறந்த, London இல் Engineer ஆக உள்ள மணமகனுக்கு தாயார் தகுந்த மண மகளைத் தேடுகிறார்.  
தொடர்பு: 077 612 0859  
(41403)(4.6.3)

**மணமக்கள் தேவை**  
1981 இல் பிறந்த செவ்வாய் அற்ற பரணி நட்சத்திரம் உடைய மணமகனுக்கு மணமகள் தேவை. (சேவ போசனம் விரும்பத்தக்கது)  
தொடர்பு: 0779 296 979 / 0774 11 88 01  
(41443)(5.6.3)

**தேவை**  
வீட்டுப் பணிப்பெண் தேவை. 50 வயதிற்குட்பட்ட வீட்டில் தங்கியிருந்து சிறந்த முறையில் சமையல், துப்புரவு செய்யக்கூடியவர் தேவை. வெளிநாட்டில் வேலைசெய்த அனுபவம் விரும்பத்தக்கது. கவர்ச்சி கரமான சம்பளம் வழங்கப்படும். (917859)(5.6.3)  
SMS செய்யவும்: 0727 981 200

**வேலையாளர்கள் தேவை**  
\*விற்பனைப்பிரதிநிதி (Sales Rep) -ஆண்டி சாரதி அனுமதிப்பத்திரம் உள்ள Driving தெரிந்தவர்கள். \*கணினி அறிவும், ஆங்கில அறிவும் உள்ள பெண்கள்.  
தொடர்பு: 077 201 8275  
(917786)(4.6.3)

24.11.2014 காலை 9.30 மணிக்கு நேரில் வரவும். சந்திப்பு நேரம் வேல் சொப் அன் சேவில் 11 குத்தித்துறை வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

**சொத்து யாழ்ப்பாணம் மேற்பார்வையாளர் தேவை**

60 வயதிற்குக் குறைந்த ஓய்வுபெற்ற நேர்மையாகவும், கடினமாகவும் வேலை செய்யக்கூடிய ஒருவர் தேவை. வாடகை மாகாணத்தில் நகரத்திற்கு அண்மையிலுள்ளவர் விரும்பத்தக்கது.  
தொடர்பு: Unitec Placements (Pvt)Ltd.  
67/A, Gregory's Rd, Col -7.  
Email : realcommestate@gmail.com  
SMS : 072 798 1202  
(917855)(5.6.3)

**உதயன் விளம்பரத் தொடர்புக்கு**  
advt@uthayan.com  
0215671111

# வீடு வாடகைக்கு

286, பலாலி வீதி, சுந்தர்மடத்தில் இரண்டு படுக்கையறைகள், இரண்டு குளியல் அறைகளுடன், குசினி, ஹோலுடன் கூடிய மேல் மாடி வீடு வாடகைக்கு உண்டு.  
தொடர்பு: 077 301 3236  
(54443)(5.6.3)

**வீடு வாடகைக்கு**  
கல்வியங்காடு, செங்குந்த பாடசாலைக்கு அருகில் 5 அறைகள் (2 இணைந்த குளியலறைகள்), 2 ஹோல்சுடன், வாகனத் தரிப்பிட வசதி மற்றும் சகல வசதியும் கொண்ட வீடு.  
தொடர்பு: 071 860 5623  
(41443)(5.6.3)

**உதயன் விளம்பரத் தொடர்புக்கு**  
advt@uthayan.com  
0215671111

# மணமக்கள் தேவை

**மணமக்கள் தேவை**  
யாழ்ப்பாணம் இந்து கௌரவ குடும்பத்தைச் சேர்ந்த. 27 வயதுடைய தற்போது UK இல் சகோதரி குடும்பத்துடன் PSW விசாவில் உள்ள கொம்பி யூட்டர் எஞ்சினியருக்கு UK இல் PR உள்ள யாழ்ப்பாணம் இந்து கௌரவ குடும்பத்தைச் சேர்ந்த அழகிய பட்டதாரி மணப்பெண் தேவை. சுவிஸ், பிரான்ஸ், டென்மார்க், நோர்வே, ஜேர்மனி ஆகிய இடங்களில் PR உள்ள UK இல் வந்து வசிக்க விரும்பும் மணப்பெண்ணும் தொடர்பு கொள்ளலாம். மணமகனின் பெற்றோர் ஐனவரியில் UK செல்லவுள்ளதால் மணப்பெண் தொடர்பான விவரங்களை விரைவில் எதிர்பார்க்கின்றனர்.  
தொடர்பு: 077 077 5546, 024 567 1232  
(521083)(4.6.3)

**மணமக்கள் தேவை**  
நியூஸிலாந்தில் வசிக்கும் மணமகன் மார்களுக்கு நற்குணமுள்ள நல்ல குடும்பத்துப் பெண் தேவை. 23-35 வரை. சீதனம் எதிர்பார்க்கப்படும். சாதி மதம் பார்ப்பதில்லை. உங்கள் போட்டோவையும் முழுவிவரங்களையும், தொலைபேசி இலக்கத்தையும் gmail இல் நம்பிக்கையுடன் அனுப்பி வைக்கவும்.  
Sathiyasuresh169@gmail.com  
sratanam15@yahoo.com  
(54447)(5.6.3)

**மணமக்கள் தேவை**  
யாழ்ப்பாணம் இந்து கௌரவ குடும்பத்தைச் சேர்ந்த 1972 இல் பிறந்த அரச உத்தியோகம் பார்க்கும் நல்லொழுக்கமுள்ள மணமகனுக்கு மணமகள் தேவை.  
தொடர்பு: 076 668 8104  
(41448)(4.6.3)

**மணமக்கள் தேவை**  
யாழ்ப்பாணம் இந்து கௌரவ குடும்பத்தைச் சேர்ந்த 1972 இல் பிறந்த அரச உத்தியோகம் பார்க்கும் நல்லொழுக்கமுள்ள மணமகனுக்கு மணமகள் தேவை.  
தொடர்பு: 076 668 8104  
(41448)(4.6.3)





மக்கள் மனம் நிறைந்த தமிழ் நாளிதழ்

தலைமையகம்: 361, கஸ்தூரியார்வீதி, யாழ்ப்பாணம்

செய்தி: 021-222 9933, 222 9944, 5679933, 5679944

விளம்பரம்: 021-5671111 விநியோகம்: 021-5677222

செய்தி: 021-2229944, விளம்பரம்: 021-2229731

செய்தி: news@uthayan.com கருத்து: comments@uthayan.com

விளம்பரம்: advt@uthayan.com

## சில பல திருத்தங்களால் முக்கியம் முழு அரசமைப்புமே மாறவேண்டும்

இலங்கையின் ஜனாதிபதித் தேர்தல் வரலாற்றில் ஒரு கட்சியைச் சேர்ந்த இருவர் போட்டியிட்டிருக்கொண்ட வரலாறு இல்லை. முத்தற்றவையாக இப்போதுதான் அத்தகைய அதிசயம் நிகழ்ந்து கொண்டிருக்கிறது. போட்டியிலிருந்து எதிர்க்கட்சிகள் ஒதுங்கிக்கொண்டு, சிறிலங்கா சுதந்திரக்கட்சியின் தலைவரையும் பொதுச் செயலாளரையும் தேர்தலில் மோதவிட்டுள்ளன. உலகில் எங்குமே நடைபெற்றிருக்காத வினோதங்களில் ஒன்று இது. அந்த வகையில், இந்தத் தேர்தல் மூலம் மஹிந்த ஆசியாவின் அதிசயங்களில் ஒன்றாக இலங்கையை மாற்றிக் காட்டியிருக்கிறார்.

இந்தப் பரபரப்புகள், களேபரங்களுக்கு மத்தியில் தமிழர் பிரச்சினை, இனப் பிரச்சினைத் தீர்வு என்பன ஒளி மங்கிப் போய்விட்டன. அவை பற்றி எதிரணிப் பொது வேட்பாளர் இப்போதே பேசுவது மஹிந்தவின் வெற்றிக்கு உந்து சக்தியாகிவிடும் என்ற அச்சம் ஒருபுறம் என்றால், சிங்கள பெளத்த இனவாதத்திற்கு வெளியே வாக்குகளை அணி திரட்ட முடியாது என்கிற உண்மை மறுபுறம். எனவேதான், பதவியேற்ற 100 நாள் களுக்குள் அரசமைப்பின் 18ஆவது திருத்தத்தை நீக்குவேன் என்று சூளுரைத்த மைத்திரிபால சிறிசேனவால், 13ஆவது திருத்தம் குறித்தோ கூட்டாட்சிக்குரிய புதிய அரசமைப்புக் குறித்தோ பேச முடியாமல் போய்விட்டது. தேர்தல் முடியும் வரையில் இந்த விடயங்கள் பேச பொருளாகப் போவதுமில்லை என்பதும் தெளிவு.

தமிழர்களைப் பொறுத்த வரையில் 18ஆவது திருத்தத்தை நீக்குவதன் மூலமும், 17ஆவது திருத்தத்தை மீண்டும் நடைமுறைப்படுத்துவதன் மூலமும் அதையும் தாண்டி 13ஆவது திருத்தத்தை முழு அளவில் நடைமுறைப்படுத்துவதன் மூலமும் கூட நிரந்தரமான தீர்வு அல்லது அமைதி கிட்டிவிடாது என்பது நிரூபிக்கப்பட்ட உண்மை. எனவே ஒற்றையாட்சி முறையைக் கொண்ட, 1978 அரசமைப்பை முற்றாக நீக்கி புதிய கூட்டாட்சியை ஏற்றுக்கொள்ளும் புதிய அரசமைப்பு ஒன்று தமிழர்களின் பங்களிப்புடன், ஆதரவுடன் உருவாக்கப்படுவது அவசியம். தமிழர்களின் தாயகம், சுயநிர்ணயம், சுயாட்சியை உறுதிப்படுத்தக்கூடியதாக அந்தப் புதிய அரசமைப்பு இருக்க வேண்டும்.

தற்போதைய அரசியல்களச் சூழலில் தமிழர் தரப்பு இந்த விடயத்தை போட்டியில் குறித்துள்ள இரு தரப்புகளின் முன்பாகவும் வைக்க வேண்டியது அவசியம்.

மைத்திரிபால சிறிசேன போட்டியில் குறித்துள்ள தன் மூலம், மஹிந்தவின் வெற்றி கேள்விக் குறியாகி விட்ட தென்னலோ உண்மை. இந்த நிலையில் தமிழர்கள் உட்பட சிறுபான்மையினர் எடுக்கக்கூடிய அரசியல் நிலைப்பாடுகள் இரு வேட்பாளர்களுக்கும் மிக முக்கியமானவை. தமிழர்கள் தேர்தலில் வாக்களிப்பதன் மூலம் மட்டுமல்ல, வாக்களிக்காமல் விடுவதன் மூலமும் ஜனாதிபதியைத் தீர்மானிக்க வல்லவர்கள் என்பது 2005ஆம் ஆண்டிலேயே நிரூபணமாகி இருக்கிறது. இப்போதும் தேர்தல் சூழ்நிலைமை அப்படிப்பட்டதுதான். சிறுபான்மை வாக்குகள் இந்தத் தேர்தலிலும் மிகக் காத்திரமான செல்வாக்குச் செலுத்தப்போவதைத் தவிர்க்க முடியாது.

இந்தப் பலத்தை - சாதக நிலைமையை - முன்வைத்து, இலங்கையின் அரசமைப்பை முற்றாக மாற்றுவதற்கான பேரம் பேசலை தமிழர்கள் முன்னெடுப்பது அவசியம். இப்போதுள்ளதைப் போல அதற்குச் சாதகமான மற்றொரு சூழல் மீண்டும் கனிந்துவரும் என்று எதிர்பார்க்க முடியாது. எனவே கிடைத்திருக்கும் சந்தர்ப்பத்தைக் கனிய வைப்பதற்கான ராஜதந்திரம் தமிழர்களின் இப்போதைய தேவை.

# வசந்தி அரசரட்சணத்தின் முறைகேடு குறித்து விசாரணை நடத்த வேண்டும்

## நாடாளுமன்றில் சரவணபவன் எம்.பி. வலியுறுத்து

யாழ்ப்ப. பல்கலைக்கழக துணைவேந்தராகத் தற்போது பதவி வகிக்கும் வசந்தி அரசரட்சணம், மருத்துவ பீடாதிபதியாக இருந்த சமயத்தில் மேற்கொண்ட - கணக்காய்வாளர் நாயகத்தினால் முறைகேடானதாக கொள்ளத்தக்கது எனக் குறிக்கப்பட்ட - கணினி வலையமைப்புக்கான உபகரணக் கொள்வனவு குறித்து பல்கலைக்கழக மானிய ஆணைக்குழுவின் தலைவர் விசாரணை நடத்தவேண்டும் என்று நாடாளுமன்றத்தில் குரல் எழுப்பியுள்ளார் தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பின் நாடாளுமன்ற உறுப்பினர் ஈ.சரணவணபவன்.

வரவு - செலவுத் திட்டத்தில் உயர் கல்வி அமைச்சு மீதான ஒதுக்கீடு விவாதத்தில் பேசிய அவர் இது தொடர்பில் தெரிவித்ததாவது:

இந்த வரவு - செலவுத்திட்டம் பல்கலைக்கழகங்களுக்கான மூலதனச் செலவினங்களை அதிகரித்துள்ளது. எனினும், புதிய திட்டங்களில் நாம் காலடி எடுத்து வைப்பதற்கு முன் ஏற்கனவே ஆரம்பித்த திட்டங்களைச் சரியாக வழிப்படுத்த வேண்டும். 1980, 1990களில் முன்னெடுக்கப்பட்ட - ஒருங்கிணைக்கப்பட்ட பல்கலைக்கழகக் கல்லூரிகள் திட்டம் புதிய பல்கலைக்கழகங்கள் உருவாக வித்திட்டன. அதில் ஓரளவு வெற்றியும் கிடைத்தது. பேராதனை; கணினி மற்றும் ஸ்ரீ ஜயவர்தனபுர ஆகியவை ஒருங்கிணைக்கப்பட்ட பல்கலைக்கழகக் கல்லூரிகளாக இருந்து முழுநேரப் பல்கலைக்கழகங்களாக மாறின. எனினும், திருகோணமலை பல்கலைக்கழக கல்லூரி இன்னும் கிழக்குப் பல்கலைக்கழகத்தின் திருகோணமலை வளாகமாகவும் வடமாகாண ஒருங்கிணைந்த பல்கலைக்கழகக் கல்லூரி இன்னும் யாழ்ப்பாண பல்கலைக்கழகத்தில் வவுனியா வளாகமாகவும் செயற்படுகின்றன.

இந்தத் தோல்விக்கு அவற்றின் மூலப் பல்கலைக்கழகங்களே காரணமென நான் சுட்டிக்காட்ட விரும்புகின்றேன். இந்த வளாகங்கள் மூலப் பல்கலைக் கழகங்களின் பதுமைகளாகவே கருதப்படுகின்றன. தங்கள் கல்லூரி முதல்வர் சட்டக்கல்வியைப் பயிற்சிவதற்காக வாராவாரம் கொழும்புக்குச் சென்று விடுவதைக் கண்டித்து திருகோணமலை வளாகத்தின் மாணவர்கள் பல்கலைக்கழக மானியங்கள் ஆணைக்குழு காரியாலயத்தின் முன் கண்டனப் போராட்டம் ஒன்றை நடத்தினார்கள். வவுனியா கல்லூரியைப் பொறுத்தமட்டில் அதன் முதல்வர்கள் அனைவரும் யாழ்ப்பாணத்தைச் சேர்ந்தவர்கள். தொழிலுக்காக அவர்கள் தங்களது யாழ்ப்பாண வசிப்பிடங்களை மாற்றிக் கொள்வதற்குக்கூட விரும்பாதவர்கள். தங்களது நினைவுகளை யாழ்ப்பாணத்தில் உள்ள குடும்பத்தினரிடம் விட்டுவிட்டு வவுனியாவில் ஒப்புக்காகத் தொழில்புரிபவர்கள்.

வவுனியாவின் உத்தியோகத்தர்களின் வெற்றிடங்கள் எப்போதும் யாழ்ப்ப. பல்கலைக்கழகப் பட்டதாரிகளைக் கொண்டே நிரப்பப்படுகின்றன. அபூர்வமாகவே யாழ்ப்பாணத்துக்கு வெளியில் உள்ள வவுனியா பட்டதாரிகளுக்கு அந்த வாய்ப்பு கிடைக்கின்றது. 18 வருடங்களாக வவுனியா மாணவர்கள் வவுனியா நகரில் வாடகை வீடுகளில் இருந்த வகுப்பறைகளில் கல்வி கற்று வந்தமை எனக்கு ஞாபகத்தில் இருக்கிறது. அங்கு கழிவறை வசதிகள் இல்லாத காரணத்தினால் அந்த மாணவர்கள் அயலில் இருந்த மரங்களுக்குப் பின்னால் சென்று தங்கள் இயற்கைக் கடன்களைக் கழிக்க வேண்டிய அவலநிலை இருந்து வந்தது.

நாடாளுமன்றில் உயர் கல்வி தொடர்பான விடயங்களை ஆராயும் COPE அமைப்பு வவுனியா வளாக முதல்வர் மற்றும் உபவேந்தரைக் கடுமையாக விமர்சிக்கப்பட்டதன் பின்னர், அந்த வீடுகளில் இருந்து வெளியேறி பம்பைமடுவில் புதிய கட்டடங்களை அமைத்து குடியேற 2005ஆம் ஆண்டில் நிதி ஒதுக்கீடு செய்யப்பட்டது. இன்றும், 2014இல், அந்தச் செயற்றிட்டம் தொடர்கின்றது. ஆனால் இடமாற்றம் இன்னும் பூரணப்படுத்தப்படவில்லை. வீடுகளை விட்டு வெளியேறுவதற்குக் காட்டப்படும் தயக்கம் குறித்து ஆணைக்குழு ஒருவேளை விளக்கக்கூடும். கலாநிதிப்பட்டம்கூட இல்லாத, யாழ்ப்ப. பல்கலைக்கழகத்தில் இணைப் பேராசிரியராகக்கூட தன்னை ஆக்கிக் கொள்ள முடியாமல்போன, வவுனியா வளாகத்தின் இன்றைய முதல்வரே அந்த வளாகத்தைக் கட்டியெழுப்புவதற்காக அனுப்பப்பட்டிருக்கிறார்.

பிரச்சினைகளில் மற்றொன்று யாழ்ப்ப. பல்கலைக்கழக நிதி ஒதுக்கீடுகளில் வவுனியா வளாகத்துக்கென தனியான ஒதுக்கீடுகள் எவையும் இல்லை என்பதாகும். வவுனியா வளாகத்திற்கான செலவினங்களும் ஒரே நிதி ஒதுக்கீடுகளில் காட்டப்படும்போது அதுவும் யாழ்ப்பாணத்துக்கே செலவிடப்படுகின்றது. அமைச்சரும் பல்கலைக்கழக மானியங்கள் ஆணைக்



க்குழுவின்மீதும் இந்த விடயத்தில் தலையிடமாட்டார்கள். ஏனெனில், உபவேந்தர் அவர்களது ஏவலாளி. அவர்களின் எதிர்பார்ப்புகளை நிறைவேற்றுவார்.

இதில் நான் ஒரு குறிப்பிட்ட சாயலைக் காண்கிறேன். எல்லாப் பல்கலைக்கழகங்களுக்கும் பலவீனமான உபவேந்தர்களுையே அரசு நியமிக்கின்றது. அவர்கள் அரசின் பிடியில் உள்ளனர். உதாரணத்துக்கு யாழ்ப்ப. உபவேந்தர் பேராசிரியர் வசந்தி அரசரட்சணத்தை எடுத்துக்கொள்வோம். யாழ்ப்ப. பல்கலைக்கழகத்துக்கு அவர் கணினிகள் கொள்வனவு செய்ததில் முறைகேடுகள் நடந்துள்ளன என்பது கண்கூடு. கணக்காய்வாளர் நாயகம் தனது 2004 ஜூன் 8ஆம் திகதியிடப்பட்ட கடிதத்தின் மூலம் அப்போதைய உபவேந்தரும் மேலதிக பேராசிரியருமான எஸ்.மோகனதாளிடம் இந்த விடயம் தொடர்பில் கேள்வி எழுப்பியிருக்கிறார். அந்தக் கணக்காய்வு விசாரணைக் கடிதத்தை நான் இங்கு சுமர்ப்பிக்கிறேன்.

இணைப் பேராசிரியர் மோகனதாஸ் இப்போது பல்கலைக்கழக மானியங்கள் ஆணைக்குழுவில் அங்கம் வகிக்கிறார். அவர் இரசாயனப் பேராசிரியர் என ஆணைக்குழு தனது இணையதளத்தில் உண்மைக்குப் புறம்பாகப் பட்டியல் இட்டுள்ளது. அவர் அதிகம் நாட்படாத விவசாய இரசாயனத்தில் இணைப் பேராசிரியராக இருந்தாரே தவிர, இரசாயனப் பேராசிரியராக இருபோதும் இருந்ததில்லை. தனக்கு கடமையுணர்வு கொண்ட சேவர்களாக நடந்துகொள்வதற்காக யாழ்ப்பாணத்திலிருந்து தகுதியற்றவர்களுையே நியமிக்கும் வழக்கமான தனது செயலை - விவரத்தை - மறைக்க பொய்யான இணையத் தரவுகள் மூலம் அரசு செய்யும் தகிடு தத்தமே இது.

“மருத்துவ பீடத்துக்கு கணினி வலையமைப்பு வசதியைப் பெற்றுக்கொள்வதற்காக பேராசிரியர் வசந்தி அரசரட்சணம் செய்த அங்கீகாரமற்ற கொடுப்பனவு” தொடர்பாகவே இணைப் பேராசிரியர் மோகனதாளிடம் கணக்காய்வாளர் நாயகம் விளக்கம் கோரியிருந்தார். (அவரது குறிப்பு இலக்கம் NE/JF/AJU/2004) உதவி கணக்காய்வு நாயகம் எஸ்.சிவகுரு தனது சார்பில் கையொப்பம் இட்டிருந்த அந்தக் கடிதத்தில் கணக்காய்வு நாயகம் தெரிவித்திருந்தவை வருமாறு:-

“மருத்துவ பீடாதிபதி (இப்போது அந்தப் பதவியில் இருந்தவர் வசந்தி அரசரட்சணம்) ..... கொள்வனவு நியதிகளையும் நியமங்களையும் மீறியுள்ளார். .... பீடாதிபதி ஒருவரின் கொள்வனவு எல்லை ஒரு லட்சம் ரூபாவாக இருக்கும்போது அவர் மொத்தமாக 30 லட்சம் ரூபாவுக்கு கொள்வனவைச் செய்துள்ளார். வழங்கப்பட்டிருந்த நிதியின் அளவு 9 லட்சத்து 63 ஆயிரம் ரூபாவாக இருந்தபோதும் 30 லட்சம் ரூபாவுக்கான கொள்வனவுக் கட்டளை பிறப்பிக்கப்பட்டுள்ளது.”

“கேள்வி அறிவித்தல்களோ விலை மனுக் கோரல்களோ மேற்கொள்ளப்படவில்லை.”

“.....மேற்சொன்ன நிறுவனம் குறிப்பிட்டிருந்த விலைகள்...”

அது டெவ்வன் கணினி தனியார் நிறுவனம்.

“.....கலந்துரையாடல்கள் நடத்தப்பட்டதன் பேரில் மூலத்திலிருந்து அரைவாசியாகக் குறைக்கப்பட்டுள்ளன. விலைகள் அளவுக்கதிகமாக, உச்சமாக முதலில் போடப்பட்டிருந்தன என்பதையே இது காட்டுகிறது.”

“கொள்வனவு செய்யப்பட்ட உபகரணங்கள் அனைத்துமே பொருத்தப்படவில்லை.”

“எனவே அந்த முழுக் கொள்வனவும் ஏற்றுக்கொள்ளப்பட முடியாது. .... முறைகேடான, அங்கீகரிக்கப்படாத, பயனற்ற கொள்வனவு என்று கொள்ளப்பட்ட தக்கது.”

இந்த விவகாரம் தொடர்பில் பல்கலைக்கழக மானியங்கள் ஆணைக்குழுத் தலைவர் முழுமையான விசாரணைகளை நடத்தி, வசந்தி அரசரட்சணத்தின் கைகள் தூய்மையானவை - கறைபடியாதவை - என்று நிரூபிக்கும்படி நான் கோருகின்றேன்.



# நித்திய சுகத்தை நோக்கி...



உதயன் வைத்தியமலர்

194

உலகளாவிய ரீதியில் கிட்டத்தட்ட 15 மில்லியன் கணக்கிலான குறைமாதப் பிள்ளைகள் வருடந்தோறும் பிறக்கின்றவேளை, ஒரு மில்லியனுக்கும் அதிகமானவர்கள் ஒரு வயது பூர்த்தியாக முன்னரே இறந்து விடுகின்றனர். "குறைமாத பிரசவம்" பற்றிய விழிப்புணர்வை உண்டாக்குவதே இவ்வாறான சிசுக்களின் இறப்பு வீதத்தைக் கட்டுப்படுத்துவதற்கு மருத்துவத் துறையினர் மேற்கொள்ள வேண்டிய முதலாவது செயற்பாடாகும். உலகளாவிய ரீதியில், நவம்பர் மாதமானது "குறைமாதப் பிரசவம்" பற்றிய விழிப்புணர்வு மாதமாக நடைமுறைப்படுத்தப்பட்டுள்ளது. மேலும் நவம்பர் 17 ஆம் திகதி இதற்குரிய விழிப்புணர்வு தினமாக பிரகடனப்படுத்தப்பட்டுள்ளது. முதலாவது விழிப்புணர்வு தினமாக ஐரோப்பிய பெற்றோர் அமைப்பினால் (E. P.O) இனால 2008 ஆம் ஆண்டு ஆரம்பிக்கப்பட்டது. பொதுவான கர்ப்பகாலம் 40 கிழமைகள் எனக் கொள்ளப்படுகிறது. ஒரு தாயின் கர்ப்பத்தில் 37 கிழமைக்கு முன்னதாக பிரசவம் நிகழ்ந்து பிறக்கும் குழந்தை, குறைமாதப் பிள்ளை எனக் கொள்ளப்படுகிறது. இவ்வகையான பிரசவம் மேலும் வகைப்படுத்தப்படுகிறது. அதாவது, 22-27 கிழமைகளிலான பிரசவமானது மிகவும் அபிவிருத்தியற்றாத பிரசவமானது அபிவிருத்தியற்றாத பிரசவமானது தீவிரமாகவும், 33-36 கிழமைகளிலான பிரசவமானது தீவிரமாகவும் கணக்கெடுக்கப்படுகிறது.

மரகவும் கணக்கெடுக்கப்படுகிறது. குறைமாதப் பிரசவம் பல்வேறு பட்ட காரணிகளால் நிகழ்கிறது. பெரும்பாலான பிரசவங்கள் (45-50 வீதம்) காரணமல்லாததாகவும், 30வீதம் ஆன பிரசவங்கள் முதிர்ச்சியடைய முன் சிசுவைச் சூழவுள்ள மென்சவ்வு வெடிப்பதானும் (புன்னீர்க் குடம் உடைதல் என பேச்சு வழக்கிலுண்டு) மீதி 15-20 வீதம் ஆன பிரசவம் மருத்துவ ரீதியான நிபந்தனையைப் பூர்த்தி செய்வதற்காகவோ (சிசுவுக்கு அல்லது தாய்க்கு உயிராபத்து நிகழும் போகும் பட்சத்தில்) நிகழ்கிறது அல்லது நிகழ்த்தப்படுகிறது. மேலும் தாயின் வயது (18 இனும் குறைவு மற்றும் 35 இனும் அதிகம்) தாயின் ஆரோக்கியமற்ற உணவுப் பழக்கம், முன்னைய குறைப் பிரசவ நிகழ்வு, தாய் கர்ப்பவதியாய் இருக்கும் போது காணப்பட்ட அசாதாரண நிலைகளை (இனப்பெருக்கத் தொகுதி கட்டமைப்பு பிறழ்வுகள், சலரோகம், உயர் குருதியழுக்கம், பல்பெருக்க சர்ப்பங்களின் உணர்ச்சல், அதிசூடிய உடல்-உழைப்பு, புகை பிடித்தல் அல்லது மதுவருந்தும் பழக்கம்) மற்றும் பரம்பரை போன்ற காரணிகளும் இந்தக் குறைப் பிரசவத்துக்கு காரணமாகிறது. மேற்கூறிய ஒவ்வொரு காரணமும் ஏதோவொரு குறிப்பிட்ட சவீரத்தால் இந்த வகைப் பிரசவம் சம்பவிப்பதில் செல்வாக்கு செலுத்துகிறது. உதாரணமாக வெளி நாடொன்றில் செய்யப்பட்ட ஆய்வுவான்றில், பதினம வயதினர் கர்ப்ப

# குறைமாதப் பிள்ளைகள்

வதிகளில் 98வீதம் ஆனவர்கள் குறைமாத பிரசவ நிலையை எதிர்கொள்கின்றனர். இவ்வகைப் பிரசவத்தில் பிறக்கும் குழந்தைகள் சீரற்ற உடல் வெப்ப நிலை, சுவாசம் சார் குறைபாடுகள், மஞ்சட்காமாலை, பால்சூட்டம் இயலாமை, வலிப்பு, தொற்றுநோய்கள், அடிக்கடி வைத்தியசாலையில் அனுமதிக்கப்படல் போன்ற பல்வேறுபட்ட சிக்கல்கள் உடையவராயிருப்பர். இந்தச் சிக்கல்கள் யாவும் சிசுவின் உடல் அங்கங்களின் கட்டமைப்பு மற்றும் தொழிற்பாடுகள் முதிர்ச்சியடையாத தன்மையாலேயே நிகழ்கிறது. விசேட குழந்தை நல பராமரிப்பு அலகில் இவ்வகையான சிசுக்கள் அனுமதிக்கப்பட்டு குழந்தை நல வைத்தியரால் உரிய மருத்துவமும் அச்சிசுவின் பெற்றோர் அல்லது பாதுகாவுகருக்கு ஆலோசனைகள் வழங்கப்படுவதை பொதுவாக வைத்தியசாலைகளில் காணக் கூடியதாய்வுள்ளது. அதற்கும் மேலாக வீடுகள் மற்றும் சமுதாய மட்டத்திலும் இந்தச் சிசுக்களின் சுகாதார விருத்திப் படிமுறைகளில் உரிய மருத்துவ தேவைகளை விஸ்தரிப்பதற்கு வைத்தியர்கள், தாதிய உத்தியோகத்தர்கள் மற்றும் பொது சுகாதார உத்தியோகத்தர்கள் முன்னிறுத்தினர். இந்த வருடத்துக்கான விழிப்பு



ணர்வுத் தினத்தின் போது உலகசுகாதார ஸ்தாபனம் தாய் மற்றும் சிசுவுக்குரிய தேவைகளாக பின் வருவனவற்றை விளக்கியிருந்தது.   
♦ குறைமாதப் பிள்ளையின் நுரையீரல் தொழிற்பாட்டை முதிர்ச்சியடையச் செய்ய steroid injection கர்ப்ப காலத்தின் போது வழங்குதல்.   
♦ சிசுவை தாயின் உடம்போடு அரவணைத்தபடியே இருத்தல் மூலம் குழந்தையின் உடல் வெப்பநிலையை சீராகப் பேணல் (கங்காரு தன் குட்டியை தன் உடம்பிலே காவிச் செல்வது போல்)   
♦ அடிக்கடி தாய்ப்பாலூட்டல் (பிறந்த

விழிப்புணர்வு தினம் நவம்பர் -17

குழந்தைக்கு தாய்ப்பாலை விட சிறந்த ஆகாரம் எதுவுமில்லை) தொற்று நோய்களுக்கெதிராக எதிர்ப்பு மருந்துகள் அளித்தல். ஆகவே, தமக்குக் குறைமாதப் பிரசவம் சம்பவிக்கப் போகிறது அல்லது குறைமாதப் பிள்ளை பிறந்து விட்டாலோ அதற்குரிய மருத்துவ தேவைகளை யோ, ஆலோசனைகளை யோ பெறுவது எல்லா பெற்றோருக்கும் மற்றும் அந்தக் குழந்தையின் பாதுகாவுகருக்கும் உரிய மறுக்கப்படாத உரிமையாகும்.   
சி.சஸ்ரூபி B.sc.Nursing

“எனக்கு இரவில் துண்டாய் நித்திரையில்லை, படுத்து அங்காலையும் இஞ்சாலையும் உருண்டு கொண்டிருப்பன். உடன விழிக்கும் போதென்ன, பகலெல்லாம் ஒரே சோர்வாய்க் கிடக்கும் என்னென்ன வேலை செய்யிறது...” “எனக்குச் சும்மா ஊந்து வருடமாக நித்திரையில்லை. கண்ணிமை மூடுறதேயில்லை. வாழ்க்கை வெறுத்துப் போச்சு நித்திரையில்லாமல் என்னென்ன இருக்கிறது” “நிம்மதியாய் நித்திரை கொள்ளுவம் எண்டு படுத்தா அது வந்தாத்தானே, படுத்து நீட்டி நிமிர்ந்து கிடக்கிறது தான் ஒருகண் நித்திரையில்லை” இப்படி பல கூற்றுக்களை எங்கள் செவிகளால் நாம் அடிக்கடி கேட்கக் கூடியதாக இருக்கும்.... கேட்டிருப்போம் அல்லது நாங்களே இப்படியான கூற்றுக்களைக் கூறும் நபராக இருப்போம்.... என்ன.. எங்களுடைய பிரச்சினையை இவர் என்னென்ன தெரிஞ்சு சொல்லுறார் எண்டு யோசிக்கிறீங்களா? அது ஒன்றும் பெரிய விடயமல்ல. உலகத்தில் பெரும்பாலான ஆள்களுக்கு நித்திரைக்குழப்பம் இருக்கு என்று ஆய்வுகளில் சொல்லப்பட்டிருக்கு. இது ஒரு பொதுவான பிரச்சினை. எனவே இந்தப் பிரச்சினைக்கு உட்பட்டு வெளிவந்தவர்களாகவோ அல்லது உட்பட்டு உள்ளவர்களாகவோ நாங்கள் இருப்பது இயல்பானது. இந்தப் பொதுவான பிரச்சினையைத் தங்களுடைய எதிர்மறையான எண்ணங்களால் - நினைப்பு களால் தங்களுக்குரிய சிறப்பான பிரச்சினையாக மாற்றுவார்களும் இருக்கின்றார்கள். தாங்களே பின்னும் வலைக்குள் தாங்களே சிக்கிக் கொள்ளும் அப்பாவிகள் அவர்கள். உறக்கம் - தூக்கம் எமக்கு அவசியமான ஒன்று. அது எமது உடலுக்கும் உளத்துக்கும் ஓய்வு கொடுக்கிறது. இந்த ஓய்வின் மூலம் உடல் தன்னைப் புத்துயிர்ப்புச் செய்து கொள்ளுகின்றது. எனவே எமது வாழ்க்கையில் தூக்கம் முக்கியமான ஓர் இடத்தைப் பிடிக்கிறது. எமது ஆயுள் 100 வருடங்கள் என வைத்துக் கொண்டால் நாம் 25 வருடங்கள் தூக்கத்தில் கழிக்கிறோம். பகலெல்லாம் பாடுபட்டு வேலை செய்யும் எமக்கு ஓய்வு கொள்ளுவதற்காக உறக்கம் கிடைத்திருக்கின்றது. அது எமது அதிர்ஷ்டம். ஆனால் அந்த அதிர்ஷ்டத்தை நாம் பல இரவுகள் தவற விட்டிருப்போம். மனிதர்களாகப் பிறந்த எல்லோரும் தமது வாழ்நாளில் ஒரு நாளோ அல்லது இரண்டு நாளோ இந்த அதிர்ஷ்டத்தை - தூக்கத்தைத் தவற விடுகின்றனர். ஆனால் சில தவறவிட்ட நாளான எண்ணியபடி இன்றைக்கும் தவறவிட்டு விடுவோமோ அல்லது நாளைக்கும் இப்படித்தான், இது அகப்படாமல் போகப் போகிறதோ என்ற கவலையால், வெறுப்பால் இன்றைக்கு எப்படி

யாவது அதிர்ஷ்டத்தை - தூக்கத்தை அடைந்தே தீர்வது என்ற நினைப்போடு, முனைப்போடு படுக்கைக்குப் போகின்றனர். அது தவறிவிடுகின்றது. ஒரு உதாரணம் மூலம் இதை விளக்கிக் கொள்வோம். சிவராத்திரி விரதத்தை எடுத்துக் கொள்ளுவோம். அன்றையநாள் நித்திரை முழித்திருக்க வேண்டும் என்பது விதி. நித்திரை முழித்திருக்க வேண்டும் என்ற எண்ணத்துடன் நித்திரை முழிப்பதற்குரிய முயற்சிகள் பலவற்றை நாங்கள் செய்யோம். ஆனால் அன்றைய இரவு எங்களுக்கு நித்திரைத் தூக்கம் மிகுதியாக உண்டாகும். நித்திரை செய்ய வேண்டும் என்ற, நித்திரையை நோக்கிய தேடல் எமக்கு அதனைத் தருவதில்லை. அதற்கு எதிரான நித்திரை கொள்ளாமல் இருக்க வேண்டும் என்ற தேடலும் - எண்ணமும் அதற்கான முயற்சியும் எமக்கு நித்திரை மூலம் உருவாக்குகின்றது. எனவே நித்திரை செய்ய வேண்டுமா? அதைத் தேடுவதை நிறுத்துங்கள். தேடுவது கிடைக்கும். இதனை விடத் தூக்கத்தைத் தடுக்கும் காரணிகள் பல இருக்கின்றன. அவற்றை உடலியல் சார்ந்த காரணிகள், உளவியல் சார்ந்த காரணிகள் என இருவகைக்குள் அடக்கலாம். மேலே சொல்லப்பட்ட காரணம் உளவியற்காரணிக் குள் அடங்கும். எமது சூழலில் ஏற்படும் நெருக்கீடுகள் எமது மனத்தில் ஏற்படுத்தும் எதிர்மறையான எண்ணங்களால், உணர்வுகளால் எமது தூக்கம் தொலைந்து விடுகின்றது. குறிப்பிட்ட அந்த நெருக்கீடுகளில் இருந்து விடுபடும் போது தூக்கம் இயல்பாகி விடுகின்றது. முசுருந்தச் சக்கரவர்த்தி என்ற அரசர் (இந்தக் கதை புராணங்களில், இதிகாசங்களில் வருகின்றது) தனது நாட்டைச் சிறப்பாக ஆட்சி புரிந்து வந்தார். அவர் முகம் குரங்கின் முகமாக இருந்ததால் அவர் முசுருந்தச் சக்கரவர்த்தி (முசு-குரங்கு) என அழைக்கப்பட்டார். (முகம் ஏன் குரங்கினுடையதாக இருந்தது என்பதற்கும் கதையிருக்கிறது. புராணங்களில் கண்டு கொள்க) அவர் மிகுந்த பலவான். ஒரு

சமயம் இந்திரன் தனக்கு அசுரர்கள் ஏற்படுத்தும் துன்பத்தைப் பொறுக்க மாட்டாமல் அதனை வெல்வதற்கு முசுருந்தச் சக்கரவர்த்தியின் உதவியை நாடுகின்றான். இவரும் அதனை மறுக்காமல் இந்திரனுடன் சென்று அவனுக்கு உதவியாக நின்று பல நாட்கள் அசுரர்களோடு போர் செய்கிறார். போர் முடிந்தது. இவர் தனது நாட்டுக்குப் புறப்படுகின்றார். இந்திரன் இவருக்குப் பல சன்மானங்களைக் கொடுத்து வரம் ஏதும் கேட்கும் படி கேட்டுக் கொள்ளுகின்றான். அதற்கு இவர் இங்கு வந்ததில் இருந்து நான் உறங்கவில்லை. அதனால் நான் கொஞ்சம் அமைதியாக உறங்க வேண்டும். அதை ஒருவரும் தொந்தரவு செய்யாமல் இருக்க வரம் தரவேண்டும் என்று கேட்க. இந்திரன் அந்த வரத்தைக் கொடுத்து தங்கள் நித்திரையை யாராவது குழப்பினால் நீங்கள் விழித்து அவனைப் பார்த்து கண்டே அவன் எரியுண்டு போவான் என்று சொல்லுகிறான். அவர் விடை பெற்றுக்கொண்டு சென்று ஓர் அமைதியான ஆள்கள் அரவமற்ற இடத்தில் உள்ள மலைக்குகை ஒன்றில் படுத்து நித்திரை கொள்கின்றார். கிருஷ்ணனுக்கு ஒரு பகைவன். அவன் பல வருடகாலமாக அவருக்குத் தொல்லை கொடுத்து வந்தான். அவனைக் கொல்ல அவரால் முடியவில்லை. காலம் பார்த்துக் கொண்டிருந்தார். இம்முறையும் அவன் பெரும் படையோடு வந்து தாக்குகின்றான் கிருஷ்ணர் அவரிடம் தோற்றுத் தப்பி ஓடுபவர் போல ஓடுகிறார். ஓடி முசுருந்தச் சக்கரவர்த்தி படுத்திருக்கும் இடத்துக்கு வருகின்றார். வந்து அந்தக் குகைக்குள் புகுந்து ஒளித்துக் கொள்ளுகின்றார். பின் தொடர்ந்து வந்த பகையரசன் குகைக்குள் நுழைகின்றான். அங்கு ஒருவர் படுத்திருப்பதைப் பார்த்தான். கிருஷ்ணர் தான் மாறுவேடத்தில் படுத்திருப்பதாக எண்ணிக் காலால் உதைக்கின்றான். முசுருந்தச் சக்கரவர்த்தி திடுக்கிட்டு எழும்பி அவனைப் பார்த்தான். அவன் எரிந்து போகின்றான். பின்னர் கிருஷ்ணர் அவர் முன்வந்து நடந்ததைச் சொல்லுகின்றார்.

அதிக காலம் தான் உறங்கி விட்டதாக அவர் உணர்கின்றார். கிருஷ்ணரை வணங்குகின்றார். இப்படி அந்தக் கதை செல்லுகின்றது. இதையே இங்கு சொன்னேன். புராணத்தின் அம்சங்களை, அற்புதங்களை எல்லாம் விட்டு ஒரு கதையாகப் பார்த்தால் நாம் மேலே சொன்ன விடயங்கள் இங்கு பொருந்தியிருப்பதை நீங்கள் கண்டு கொள்ளுவீர்கள். எப்படி...? முசுருந்தச் சக்கரவர்த்தி இந்திரனுக்கு உதவச் சென்று ஒரு போர்ச் சூழலில் நெருக்கீட்டுக்கு மத்தியில் வாழவேண்டி நேர்ந்தது. அவர் கூறுகின்றார், போர் வேளையில் என்னால் உறங்கமுடியவில்லை. ஆனால் அவர் உறங்கியிருப்பார். இந்தப் போரை வென்று எப்படியாவது இந்திரனைக் காப்பாற்றவேண்டும், தனது கட்டமையை நன்கு முடிக்க வேண்டும் என்ற எண்ணம் அவரது உறக்கத்தைப் பாதித்திருக்கும். இது கருமமே கண்ணையினார் நிலை. இதனால் உறங்கினாலும் உறங்கியதாக அவரால் உரை முடியவில்லை. எங்கள் வாழ்க்கையில் இதனை நாம் அனுபவித்திருப்போம். போர் முடிந்தது. நெருக்கீட்டு நீர்ந்தது. உறக்கம் வந்தது வரம் கேட்க போது என்னை நிம்மதியாக உறங்கி விடுங்கள் என்ற தொனியில் உறக்கத்தை குழப்பாமல் இருப்பதற்கு வரம் கேட்கிறார். நெருக்கீடுகளுக்குள் சிக்கியிருந்து அது விடுபட்டதும் வரும் ஆனந்தமான உறக்கத்துக்கு இணையாக உலகத்தில் வேறு என்ன இருக்கிறது. இப்படி ஒரு வருடைய வாழ்க்கை நெருக்கீட்டுக்கு உட்பட்டிருக்குமானால், அவர் உறக்கத்தில் நித்திரையில் பிரச்சினை ஏற்பட்டு விடுகின்றது. அவர் சிறிதேவிட, தான் உறக்கம் கொள்வதில்லை என்பதை விட, தான் மேற் கொள்ளும் உறக்கத்தால் திருப்தி அடைவதில்லை. இதனால் தொடக்கத்தில் சொல்லியது போல் எனக்கு 5 வருடங்களாக நித்திரையில்லை போன்ற கூற்றுக்கள் வெளி வருகின்றன. இவற்றை வெல்ல என்ன செய்வது என்ற கேள்வி எல்லோர் மனதிலும் எழுவது இயல்பே. அதற்கு ஓர் எளிமையான வழி ஒன்று இருக்கின்றது. அது என்ன? அதுதான் சாந்தியாசனப் பயிற்சி. இதனைத் சவாசனம், தளர்வுப் பயிற்சி என்றும் அழைப்பர். யோகாசனம் செய்தபின் இறுதியில் செய்யப்படும் பயிற்சியாக இது விளங்குகின்றது. இந்தப் பயிற்சி எமது மனத்தையும் உடலையும் எப்போதும் விழிப்பு நிலையில் (உச்சார்) வைத்திருக்க உதவுகின்றது. இதனை நல்ல முறையில் பயிலவதன் மூலம் எமக்கு ஏற்படும் நெருக்கீடுகளில் இருந்தும் பதகளிப்பில் இருந்தும் எம்மைப் பாதுகாப்பதுடன் நிம்மதியான உறக்கத்தையும் பெற்றுக் கொள்ள முடியும்.   
நா. நவராஜ், உளநலப் பிரிவு.

தூக்கம் உன் கண்களைத் தழுவுட்டுமே





அனலி

# சாலைவத் தோளில் தாங்கி வாழ்ந்தோர் நினைவு-3

அது ஓர் எழில் தேசம். காலெரி சாலவன் காலம். மனுக்குல வாழ்வுப் பாதையின் ஒரு சிறப்பான நடைப் பதிவு அது. காத்திரமானவைகளுக்கு இருப்பது போல அதற்கும் ஒரு தனி வரலாறு உண்டு. அது நீண்டு நிலைத்தது. அங்கு உருவான ஆத்மார்த்தமான வழிபாட்டு முறை ஆழமானது. அர்த்தம் செறிந்தது. வழிபாட்டிடம், வழிபாட்டுமொழி, வழிபாட்டுப் பாரம்பரியம், வழிபடுவோர் என சிறந்த கட்டுருவாக்கத்தைக் கொண்டது. அர்ப்பணிப்பு, தியாகம் என்பது கைம்மாறு, பிரதியீடுகளுக்கு அப்பாற்பட்டது. தெய்வீகத் தன்மை கொண்டது. இதனால் வழிபாட்டுக்கு போற்றுதற்குரியதாகிறது. இவ்வகையிலேயே வழிபாட்டு முகிழ்ப்புப் பெற்றது. பரந்த பிராந்தியத்தில் மக்கள் வாழ்கின்ற பெரும்பகுதிகள் ரீதியாக காலமும் தேவையும் இணைந்து அமைத்துக் கொண்ட பதினைந்துக்கு மேற்பட்ட ஈகையர் வழிபாட்டிடங்கள் மக்களின் நினைவுப் பொக்கிஷங்களை சுமந்த பெட்டகங்களாய் அமைந்தன.

லேசான பணிகளுக்கும், மழைக்குளிரும் கலந்த மாதம். மழையின் பொழிவு விஞ்சி நிற்கும் வருடத்தின் அதிக மழைக்காலம். இந்த மாதத்தில் தான் அந்த பெருவழிபாட்டு நடைபெறும். மப்பு, மந்தாரம், தூறல், பொழிவு என மாறி மாறி வருணதேவன் ஜாலங்கள் காட்டும் தருணங்கள் நிறைந்திருக்கும். இதனால் மண்மாதா குளிர்ந்து, இயற்கை சிலிர்ப்பது ரம்மியமானது. இவைகளுக்கு மத்தியில் பூமித் தாய்க்கு பொட்டிட்ட புனித வழிபாட்டிடங்கள் புதுமெருகு பெறும். வழிபாடுகள், ஆராதனைகள் சிறப்பாக நடந்தேறும். இது இந்திரவிழாவல்ல. இரவைப் பகலாக்கும் சூரிய விழாவேதான். ஆராதனைக்கு இரு



கீழமைகளுக்கு முன்னதாகவே வழிபாட்டிட சுத்திகரிப்பு பணிகள் தொடங்கி விடும். புல் பூண்டு பிடுங்குதல், மரங்கள் கத்தரித்தல், பாதைகள் சீரமைத்தல், மண் பரவுதல், வர்ணம் பூசுதல், வளைவு கட்டுதல் என இன்னும் பல அந்தந்த இட வழிபடுவோர் குழு வினரால் விரைந்து செய்து முடிக்கப்படும். மேலும் அந்த நாள்களில் நாடு, நகர், வீடு, வீதி விசேட அழகு பெறும். உறைவிடங்கள், விசேட அமைவிடங்கள் என்பவற்றிலும் வழிபாடுகள்

இயற்றப்படும். ஆராதனைப் பாடல்கள் ஒலிக்கப்படும்.

ஆரம்ப காலங்களில் ஒளி நாளின் முதல் மணித்துணிகள் ஆராதனைக்குரியனவாக கடைப்பிடிக்கப்பட்டன. சில காலங்களில் பின்பு முதல் முதலான ஈகைப் பொழுது வணக்கத்துக்குரிய வேளையாக்கப்பட்டது. இங்கு பூசைகள் செய்யப்படுவதில்லை. கிணக்குமணி ஒலிப்பதில்லை. மலர்களாலும், சுடர்களாலும், மக்கள் பிரார்த்தனைக் கண்ணீராலும் மண்

நிறையும், பூக்களுக்கான கேள்வி கூட அன்று மிக அதிகமாயிருக்கும். பெரும்பாலானவை மாலைகளாகி மாண்புடை நினைவடையாளங்களை அணைக்கும், மிகுதியானவை அதிர்ச்சிக்கு உட்படும். மாதத்தின் சிறப்பு மலரும், ஆராதனையில் தன்னை இணைக்கும். பல இடங்களிலிருந்தும் சாரி, சாரியாக வரும் மக்கள் வழிபாட்டு இடங்களை நிறைத்து நிற்பர். உரிமை, முதன்மை குரு வழங்கும் வருடாந்த நற்சிறந்தனைக் கருத்தை எதிர்பார்த்து உள்ளும், வெளியும், எல்லை கடந்தும் காத்திருக்கும் உள்ளங்களின் ஆவல் நிறைவடைய ஆசானின் பேச்சொலிக்கும். அமுத குழந்தையும் பொழிந்த மழையும் கூட நிறுத்தி அதனை அவதானிக்கும். தொடர்ந்து முதன்மைக்குரு (வழிபாட்டிடமொன்றில்) அதிமுதன்மைத் தீபமேற்ற, அனைத்து வழிபாட்டு இடங்களிலும் விசேட/ சிறப்பு குரவர்கள் முதன்மைத் தீபங்களேற்ற, ஏக்காலத்தில் மக்கள் அனைவரும் தம்முன்னால் இருக்கும் நினைவிடங்களுக்கு ஒளியேற்றி கண்ணீர் மல்கி, மனமுருகி, மெய்ப்பதறி வழிபடுவர். ஒளி வெள்ளம் திக்கெங்கணும் பரவும். அப்போது ஒவ்வொரு கொடைப்பதிப்பின் போதும் ஒலிக்கும் அந்த உன்னதமான ஒற்றைப் பிரார்த்தனைப் பாடல் எல்லாக் கொடையர்களினதும் நினைவை மீட்டி காற்றினில் பரவும். அற்புதமான அந்தப் பொழுதை வரிவடிவங்களுக்குள்ளோ வார்த்தைகளுக்குள்ளோ அடக்க முடியாது. உயிரினில் உணர் மட்டுமே முடியும். மெய் சிலிர்க்கும், உளம் நெக்குக்கும், கண்ணீர் பெருகும், ஆன்மா எதையோ தேடும். மெலிதான காற்று காதோரம் சேதி பேசும். நெஞ்சாங்கூட்டு நினைவுகளில் வழிபாட்டு நிறையும். நிலைக்கும்.

பகவான் சத்திய சாயி பாபாவின் அவதார தினம் இன்றாகும்

மருத்துவர்

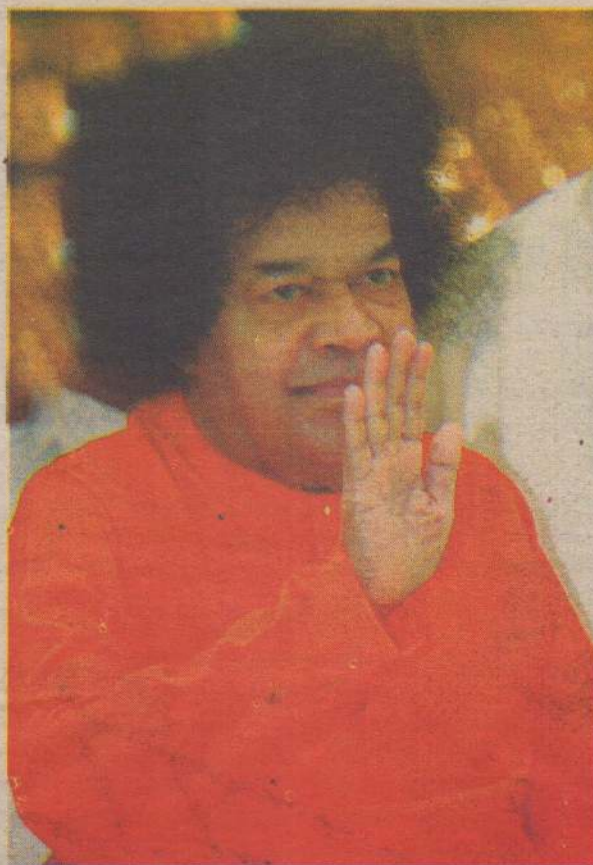
இ.கணேசமூர்த்தி, யாழ்ப்பாணம்.

## அற்புதங்களை நிகழ்த்திய சாயி பாபா

கிருஷ்ண பரமாத்மா "உலகில் எப்போது தர்மம் சீர்குலைக்கின்றதோ, அவ்வப்போது நான் யுகம் தோறும் அவதரிக்கின்றேன்" என்று பகவத் கீதையில் கூறியுள்ளார். இது உலகம் தோன்றிய காலம் தொடரு நிகழ்ந்து கொண்டேயிருக்கிறது. அவதாரம் என்றால் அருவ நிலையிலுள்ள மகா சக்தி, தர்மத்தை நிலைநாட்டுவதற்காக மனித உடல் எடுப்பதேயாகும்.

மகா சக்தி ஏன் தனது சங்கல்பத்தின் மூலம், தர்மத்தை நிலைநாட்டாமல், மனித உருவம் எடுத்து, எவ்வளவோ சிரமங்களைச் சந்தித்து பல வருடங்கள் செயற்பட வேண்டுமென்று நினைக்கலாம். இதற்குப் பதில் பகவானே கூறியுள்ளார். மனிதன் ஆசையின் காரணமாக மாயா சக்தியில் சிக்கி, உன்னத நிலையிலிருந்து விடுபட்டு, புலன் களின் இச்சைப்படி மனதைச் செலுத்தி பல வருடங்கள் செயற்பட்டதன் விளைவே தர்மம் குன்றியதற்குக் காரணம். மனிதர்களின் பழக்கப்பட்ட மனதை ஒரு நொடியில் திருப்பினால் மறுகணமே அது பழைய நிலைக்குத் திரும்பிவிடும். மனிதன் தானாகவே தனது பிழையை உணர்ந்து தன்னைத் திருத்தினால்தான் இந்த உன்னத மாற்றம் நிலைக்கும். நிலைத்திருப்பதற்கு, மனிதனின் முயற்சியும், ஆண்டவனின் அருளும் தேவை. முன்னைய யுகங்களில் ஒரு சில மனிதரே அசுரர்களாக இருந்தார்கள். (உதாரணமாக இராமாயணத்தில் இராவணன்) இவர்கள் மனிதரையும் தேவர்களையும் துன்புறுத்தினார்கள். இவர்களை அழித்து தர்மம் நிலை நாட்டப்பட்டது. பின்பு அதர்மம் குடும்ப நிலையில் தலைதூக்கியது. (உதாரணமாக மகாபாரதத்தில் கௌரவர்கள்) தற்போது கலியுகத்தில், ஒவ்வொரு மனிதனின் மனத்திலும் அதர்மம் குடிக்கொண்டுள்ளது. இந்தக் கலியுகத்தில், உன்னதமான மனநிலையை ஏற்படுத்தப் பல வருடங்கள் எடுக்கும். இதற்காகத்தான் மகா சக்தி மனிதனாக அவதரிக்க வேண்டியுள்ளது. அதர்மம் உச்ச நிலையை அடைந்ததனால், இறைவன் மூன்று தடவை அடுத்தடுத்து அவதரிக்கத் தீர்மானித்தார். இதைத்தான் சாயி அவதாரம் என்று சொல்வார்கள். ஷீரடி சாயி பாபாவாகவும், சத்தியசாயி பாபாவாகவும் இரு அவதாரங்கள் நடந்தன. மூன்றாவது பிரேம சாயி பாபாவாக கர்நாடக மாநிலத்தில் நிகழும்.

மனித உருவம் எடுத்து மக்கள் மத்தியிலே வாழ்ந்து எப்படி வாழ வேண்டுமென்று முன்மாதிரியாகத் திகழ்ந்தால்தான் மக்களும் தெய்வங்களாக மாறுவார்கள். அவதாரம் நிகழ்வதற்கு,



கட்டுக்கடங்காத அதர்மமும், மனிதர்களினதும் தேவர்களினதும் தீவிர பிரார்த்தனையும், இறைவனின் அன்பும் ஒன்று சேரவேண்டும். மகாசக்தி, தான் எங்கு, எப்போது எந்தக் குடும்பத்தில் அவதரிக்க வேண்டுமென்பதை நிர்ணயிக்கும். ஓர் அவதாரம் புற்றியோ, அல்லது கடவுளைப் புற்றியோ மனித புத்தியைப் பாவித்து முழுமையாக அறிய முடியாது. ஞான சித்தியால்தான் ஓரளவு புரிந்து கொள்ள முடியும். ஆன்மிகத்தில் அசையாத நம்பிக்கைக்குப் பின்பே அனுபவம் ஏற்படும். விஞ்ஞானத்திலே அனுபவத்திற்குப் பின்பே நம்பிக்கை ஏற்படும்.

அவதாரத்தின் மூன்று தன்மைகளான மர்மம் (Mystery), நிச்சயமற்றது (Uncertainty) மேலோட்டத்தில் முரண்பாடு கொண்ட கூற்றுக்கள் ஆகியவற்றை அடியார்கள் ஏற்றுக் கொள்ள வேண்டுமென்று பகவான் கூறியுள்ளார்.

ஸ்ரீ சத்திய சாயி பாபா, இந்தியாவில் ஆந்திர மாநிலத்தில், புட்டபர்த்தியென்ற பின்தங்கிய கிராமத்தில் பெட்டவெல்கப்ப ராஜீவுக்கும் ஈஸ்வரம்மாவுக்கும் மகனாக 1926 ஆம் ஆண்டு நவம்பர் மாதம் 23ஆம் திகதி திங்கட்கிழமை காலை அவதரித்தார். அவரது பிறப்பு சாதாரண உடற்புணர்ச்சியால் ஏற்பட்டதல்ல. நீல உருண்ட வடிவிலான ஜோதி வயிற்றுள் சென்ற பின்பே கர்ப்ப அனுபவம் ஏற்பட்டதென்று தாயார் கூறினார். இதைச் சுவாமியும் ஆமோதித்தார்.

பகவான் சத்திய சாயி பாபா பல தரப்பட்ட அற்புதங்களை நிகழ்த்தியுள்ளார்.

பகவானின் போதனைகளின் சாராம்சம்:

\*மனிதனில் உள்ளுறையும் தெய்வீகத்தை வெளிக் கொணரவே நான் வந்துள்ளேன்.

\*சகல மதங்களும் உன்னதமானவையே. அவரவர் அவரது மதத்தின் மூலம் மேன்மையடைய வழிகாட்டவே நான் வந்துள்ளேன். புதிய மதத்தை ஸ்தாபிக்க அல்ல.

\* மக்களுக்குச் செய்யும் சேவையே மகேசனுக்குச் செய்யும் பிரார்த்தனை. இந்த மனப்பாங்கை விருத்தி செய்யவே நான் வந்துள்ளேன்.

\*"அனைவரையும் நேசி."

"அனைவருக்கும் சேவை செய்"

"எப்போதும் உதவி செய்"

"ஒரு போதும் தீமை செய்யாதே"

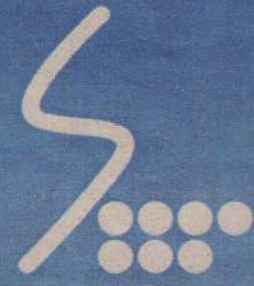
பகவான் கல்வி, குடி தண்ணீர், ஆரோக்கியம், கிராமிய எழுச்சி ஆகியவற்றில் பல பெரிய திட்டங்களைச் செயற்படுத்தியுள்ளார். கல்வியின் நிறைவு ஒழுக்கமே என்று வலியுறுத்தியுள்ளார்.

சத்தியசாயிபாபா அவர்கள் 24.04.2011 இல் மகா சமாதி அடைந்தார். ஆனாலும் அவரது தெய்வீக வெளிப்பாடுகள் தீவிரமாகவும் பரவலாகவும் நடைபெறுகின்றன.

அவருடைய போதனைகளை திரிவுபடாமல் பாதுகாத்துச் செயற்படுவதற்காக, அவரே சத்திய சாயி சேவா நிறுவனத்தை ஸ்தாபித்துள்ளார்.

இது சகல நாடுகளிலும் இயங்கி வருகின்றது.





Sri Lanka Telecom  
ஒரே தேசம். ஒரே குரல்.

சிட்டிலிங்க் பிற்கொடுப்பனவு இணைப்பு கட்டணம்  
**ரூ. 1,000/-**

மெகாலைன் உடன் இலவசம்

கோர்ட்லஸ் தொலைபேசி  
**ரூ. 3,690/-**

PEO TV 3 மாதங்களுக்கு மாதாந்த கட்டணங்கள் இல்லை

புரோட்பேண்ட் WI-FI ரவுட்டர்  
**ரூ. 990/-**

PEO TV ஆரம்ப கட்டணத்திற்கு  
**50% கழிவு**

## இம் முறை நத்தார் பரிசுகளாக வியக்க வைக்கும் பல சலுகைகள்

- MEGALINE** ❖❖❖ ஒவ்வொரு புதிய இணைப்பிடலும் குடையொன்று இலவசம்
- BROADBAND** ❖❖❖ புதிய இணைப்புகளுக்கு Wi-Fi ரவுட்டர் ரூ.990/- இற்கு
- CITYLINK** ❖❖❖ பிற்கொடுப்பனவு இணைப்பு கட்டணம் ரூ.1,000/- மட்டுமே.
- கோர்ட்லஸ் தொலைபேசி** ரூ.3,690/- இற்கு கோர்ட்லஸ் தொலைபேசியை பெற்றுக்கொள்ள முடியும். (இருப்பு உள்ளவரை மட்டுமே)

- PEO TV** ❖❖❖
  - தற்போதைய மெகாலைன் Single Play வாடிக்கையாளர்களுக்கு ஆரம்ப கட்டணத்தில் 50% கழிவு
  - தற்போதைய மெகாலைன் Double Play (Broadband) வாடிக்கையாளர்களுக்கான, புதிய PEO TV பக்கேஜ்களுக்கு 3 மாதங்களுக்கான PEO TV மாதாந்த கட்டணம் அறவிடப்படமாட்டாது
  - புதிய மெகாலைன் Double Play (PEO TV) மற்றும் புதிய மெகாலைன் Triple Play வாடிக்கையாளர்களுக்கு 3 மாதங்களுக்கு PEO TV பக்கேஜ்களுக்கான மாதாந்த கட்டணம் அறவிடப்படமாட்டாது



மேலதிக விபரங்களுக்கு: அழையுங்கள் 1212  
www.slt.lk | Email: 1212@sltnet.lk | Web chat: www.slt.lk (My SLT-Chat with us) | Like us on

இச்சலுகைகள் 2014 டிசம்பர் 31 வரை மட்டுமே அருகிலுள்ள SLT பிரதேச காரியாலயம் அல்லது டெலிவெர்பிற்ரு வாகுங்கள் நிபந்தனைகளுக்கு உட்பட்டது சில கட்டணங்களுக்கும் அரசு வரிசின் உள்ளடக்கப்படும்

CM K PHOENIX UP-AM



**Panasonic LED TV - 32"**



TH-32A400 X  
• Media Player • Narrow Bezel  
• Dot Noise Reduction  
ரூ. 57,499/-  
மாத்தாந்தம் ரூ. 3,833/- மட்டுமே

காசக் கொள்வனவிற்கு ரூ. 5,000/- விளைக்கழிவு  
**15 மாத வட்டி இலவசம்**

**இலவசம்**

அல்லது வவுச்சி பெறுமதி ரூ. 3,000/-

Samsung E1287 அல்லது Nokia 185

**SAMSUNG LED TV - 32"**



UA32F4100  
• Double USB Sharing  
• Triple Protection (lightning, humidity and Power Surge)  
ரூ. 56,499/-  
மாத்தாந்தம் ரூ. 3,767/- மட்டுமே

**15 மாத வட்டி இலவசம்**

**இலவசம்**

அல்லது வவுச்சி பெறுமதி ரூ. 3,000/-

Samsung E1287 அல்லது Nokia 185

**softlogic குதூகல விழாக்கால கொண்டாட்டம்**

**Panasonic ஓடிபடா சிஸ்டம்**



SC-VKX20  
• 2,800W PMP0 | 250W RMS  
• Maximized Bass Sound PLUS  
ரூ. 29,999/-  
மாத்தாந்தம் ரூ. 2,090/- மட்டுமே

காசக் கொள்வனவிற்கு ரூ. 2,500/- விளைக்கழிவு  
**12 மாத வட்டி இலவசம்**

**Panasonic Blu-ray பிளேயர்**



DMP-BD81  
• Enjoy Blu-ray, DVD, CD and USB  
• Stream Music in Dolby® Digital Sound  
ரூ. 19,999/- | மாத்தாந்தம் ரூ. 1,920/- மட்டுமே

**DELL The power to do more**



Inspiron 3542  
• 500GB HDD | • 4GB DDR3 RAM  
• 15.6" HD LED Display  
• Windows 8 Recommended  
ரூ. 99,999/-  
மாத்தாந்தம் ரூ. 6,199/- மட்டுமே

காசக் கொள்வனவிற்கு ரூ. 5,000/- விளைக்கழிவு  
**13 மாத வட்டி இலவசம்**

**இலவசம்**

Canon Printer + Dongle + ஒவ்வொரு மாத்தாந்தத்திற்கும் 2GB DATA விசைதம் 12 மாதம் இலவசம்

**acer explore beyond limits™**



Aspire E5-571  
• 500GB HDD | • 4GB DDR3 RAM  
• 15.6" HD LED Display  
• Windows 8 Recommended  
ரூ. 81,999/-  
மாத்தாந்தம் ரூ. 4,399/- மட்டுமே

காசக் கொள்வனவிற்கு ரூ. 3,000/- விளைக்கழிவு  
**15 மாத வட்டி இலவசம்**

**இலவசம்**

Canon Printer + Dongle + ஒவ்வொரு மாத்தாந்தத்திற்கும் 2GB DATA விசைதம் 12 மாதம் இலவசம்

**SAMSUNG பொறியியல் போன்**



Galaxy Core 2 | SM-G355H  
• 4.50" 480x800 Display  
• 5-MP Rear Camera  
ரூ. 21,999/-  
மாத்தாந்தம் ரூ. 2,167/- மட்டுமே

GALAXY TREND | S7392  
• 4.0" TFT Capacitive Touchscreen  
• 3MP Rear Camera  
ரூ. 18,999/-  
மாத்தாந்தம் ரூ. 1,833/- மட்டுமே

**softlogic MAXMO**



W548  
• 320GB HDD | • 2GB DDR3 RAM  
• 14" HD LED Display  
• Windows 8 Recommended  
ரூ. 51,999/-  
மாத்தாந்தம் ரூ. 2,999/- மட்டுமே

காசக் கொள்வனவிற்கு ரூ. 5,000/- விளைக்கழிவு  
**15 மாத வட்டி இலவசம்**

**இலவசம்**

Canon Printer + Dongle + ஒவ்வொரு மாத்தாந்தத்திற்கும் 2GB DATA விசைதம் 12 மாதம் இலவசம்

**softlogic MAXMO**



D200 Desktop  
• 500GB HDD • 2GB DDR3 RAM  
• 18.5" HD LED Display  
• Windows 8 Recommended  
ரூ. 63,999/-  
மாத்தாந்தம் ரூ. 3,840/- மட்டுமே

காசக் கொள்வனவிற்கு ரூ. 3,999/- விளைக்கழிவு  
**15 மாத வட்டி இலவசம்**

**SAMSUNG குளிநீட்டிகள்**



விட்டர் 190  
RA1914  
• One Door  
• Direct Cool  
• 4 Star Rating  
ரூ. 45,999/-  
மாத்தாந்தம் ரூ. 2,879/- மட்டுமே

விட்டர் 260  
RT26H3000  
• Cool Pack  
• Ffrunch Box  
• Anti Fungal Gasket  
ரூ. 69,999/-  
மாத்தாந்தம் ரூ. 3,889/- மட்டுமே

**15 மாத வட்டி இலவசம்**

**18 மாத வட்டி இலவசம்**

**இலவசம்**

Panasonic SS08 or Samsung E370 DVD Player

**இலவசம்**

Panasonic F56M22 Ceiling Fan

**பண அல்லது கிரடிட்காட் கொள்வனவிற்கு அனைத்து வீட்டுப் பாவனைப் பொருட்களுக்கும் 10% தள்ளுபடி**

**Panasonic நுண்மலை அடுப்பு**

NN-GT353M  
• 23L Grill Microwave Oven  
• Micro Power 800W, Grill Power 1000W  
ரூ. 16,999/-  
மாத்தாந்தம் ரூ. 1,632/- மட்டுமே

**Panasonic மிகக் காய்கட்டி**

MX-AC400  
• 550 Watts Heavy Duty Motor  
• Unbreakable Polycarbonate Juicer Jar  
ரூ. 13,999/-  
மாத்தாந்தம் ரூ. 2,585/- மட்டுமே

**Panasonic பிளெண்டர்**

MX-337  
• Stainless Steel Blade  
• Powerful Motor - 300W  
ரூ. 5,299/-  
மாத்தாந்தம் ரூ. 906/- மட்டுமே

**Panasonic பிச்சுறுத்தி**

NI-E400T  
• Spray mist shot  
• 1800-Watt  
ரூ. 3,399/-  
மாத்தாந்தம் ரூ. 581/- மட்டுமே

NI-E500T  
• Round Ride  
• Dimple Plus  
ரூ. 3,699/- | மாத்தாந்தம் ரூ. 633/- மட்டுமே

**Panasonic வெயர் சட்டியன்**

EH-KA31  
• Powerful 650W  
• 3 heat / speed selection  
ரூ. 4,399/-  
மாத்தாந்தம் ரூ. 422/- மட்டுமே

**Panasonic வெயர் டிரை**

EH-ND11  
• 2 Speed Settings  
• 2 Heat Settings  
ரூ. 1,799/-  
மாத்தாந்தம் ரூ. 173/- மட்டுமே



# SINGER

## அதி விரைவு கொடுப்பனவுகள்

மின்சாரத்தை மீதப்படுத்தும் R 600a கேஸ் கொண்ட குழலுக்கு சினைகமான குளிர் சாதனப்பெட்டிகளுக்கு

**10 வருட உத்தரவாதம்**

7 வர்த்தக நாமங்களை கொண்ட 48 மாதிரிகள்

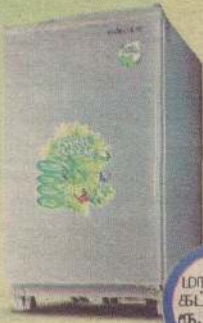
வட்டி இல்லா கொடுப்பனவு

ரூ.75,000/- வரை கழிவு

மாற்றீடு கழிவு

SINGER SAMSUNG HITACHI SISIL *Good* BEKO Whirlpool

### SINGER



RGS-150  
விலை ரூ.32,999/-

வட்டி இல்லா கொடுப்பனவு முறை



GEO-182S  
விலை ரூ.40,999/-

வட்டி இல்லா கொடுப்பனவு முறை



GEO-200D  
விலை ரூ.47,999/-

ரூ.3,000/- கழிவு



GEO-242D  
விலை ரூ.52,999/-

மாற்றீடு கழிவு ரூ.3,300/-



GEO-260NF  
விலை ரூ.59,999/-

ரூ.4,500/- கழிவு

### HITACHI



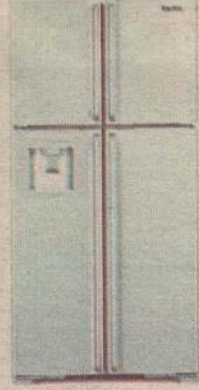
H-RV400PG3SL5  
INVERTER  
விலை ரூ.126,699/-

ரூ.12,500/- கழிவு



H-RC6200S  
INVERTER  
விலை ரூ.490,499/-

ரூ.50,000/- கழிவு



H-R660ELK9GS  
விலை ரூ.263,199/-

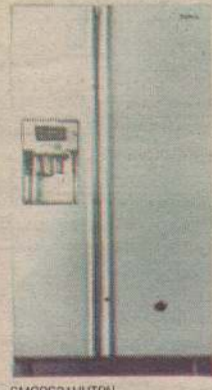
ரூ.75,000/- கழிவு

### SAMSUNG



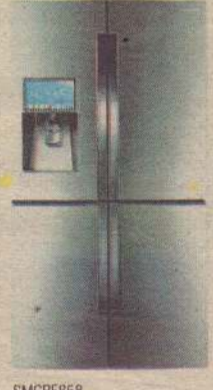
SMGR126FAKM  
விலை ரூ.87,499/-

வட்டி இல்லா கொடுப்பனவு முறை



SMGRS21HUTPN  
விலை ரூ.305,599/-

மாற்றீடு கழிவு ரூ.45,000/-



SMGRF858  
விலை ரூ.733,299/-

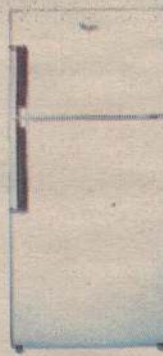
மாற்றீடு கழிவு ரூ.100,000/-

### Whirlpool



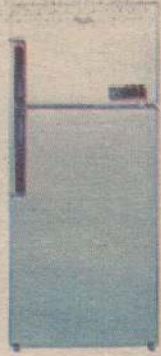
WP-WTM400SL  
விலை ரூ.95,599/-

ரூ.20,000/- கழிவு



WP-WTM500SL  
விலை ரூ.109,999/-

ரூ.22,000/- கழிவு

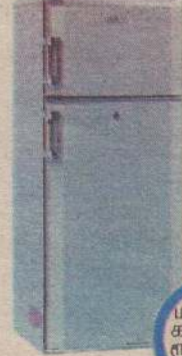


WP-WTM555SS  
விலை ரூ.125,599/-

ரூ.25,000/- கழிவு

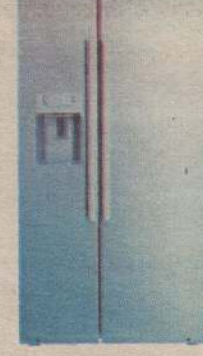
### BEKO

12 வருட உத்தரவாதம்



B-DNE27003T  
விலை ரூ.69,999/-

வட்டி இல்லா கொடுப்பனவு முறை



B-ASP 341 X  
விலை ரூ.226,699/-

ரூ.27,000/- கழிவு



B-GNVE 421 X  
விலை ரூ.294,399/-

ரூ.44,000/- கழிவு

### SISIL



SL-EC072  
விலை ரூ.41,999/-

வட்டி இல்லா கொடுப்பனவு முறை



ECO-192  
விலை ரூ.47,999/-

ரூ.3,000/- கழிவு



SL-EC0251  
விலை ரூ.59,999/-

ரூ.4,500/- கழிவு

### Good



GFE-GDE195DM1E  
விலை ரூ.39,999/-

ரூ.6,000/- கழிவு



GFE25SMTE  
விலை ரூ.56,999/-

ரூ.8,500/- கழிவு



GFE30CMTE  
விலை ரூ.71,999/-

ரூ.22,000/- கழிவு

கடன் அட்டைகளுக்கு 24 மாதங்கள் வரை **வட்டி இல்லாமல்**

இன்னும் பல குளிர்சாதனப் பெட்டி மாதிரிகளுக்கு இன்னும் பல கொடுப்பனவுகள்

இத்கொடுப்பனவு 2014 டிசம்பர் 31 வரை மட்டுமே.

தயவுசெய்து கவனிக்கவும்

யாழ்ப்பாணம் : 021-2225408 | சங்கானை : 021-2251100 | சாவகச்சேரி : 021-2270197 | கொடிகாமம் : 077-6433888  
நெல்லியடி : 021-2264937 | கன்னாகம் : 021-5100280 | மாணிப்பாய் : 021-2263411 | கிளிநொச்சி : 021-2280199  
பருத்தித்துறை : 021-2263411 | முல்லைத்தீவு : 021-2290180 | 011 5 400 400 | <http://www.singersl.com>

கிடைக்கும் இடங்கள்  
**SINGER Plus** Approved Dealers



**BOLT Series** **micromax** nothing like anything

## மனதைப் பறிகொடுங்கள்

வீடியோ பார்க்கலில், மாதிரிப்பதைப் பற்றிக்கும் செயல்திறன் வசதிகளால் ஆதிக்கம் தரும் இலகுவான அனுபவங்கள் தரும் 3G தொலைபேசிகள்

**உங்களுக்கான தெரிவுகள் 3**  
இருக்கும் போது ஏன் 1 கலவறு 2 மட்டும் தெரிவு செய்கின்றீர்கள்?

இலக்கம்	வேட்பாளர்	விருப்பம்
36%	மின்சார சேமிப்பு	<input checked="" type="checkbox"/>
10	மின்சாரமின்றி குளிர்ச்சி	<input checked="" type="checkbox"/>
R 600a	கற்றாடல் தோழன் குளிர்வான வாயு	<input checked="" type="checkbox"/>

**உங்களின் வசதிக்காக 3 தெரிவுகள்**

அருகிலுள்ள அபான்ஸ் காட்சியறைக்கு சென்று 3 சிறப்பியல்புகளைக் கொண்ட LG இன்வேட்டர் குளிர்சாதனப்பெட்டியை கொள்வனவு செய்யுங்கள்

**LG** Life's Good

**லோ வொல்ட் ஸ்மார்ட் இன்வேட்டர் குளிர்சாதனப்பெட்டி**

79,900 ரூபாயிலிருந்து மாற்றி ரூ. 74,900 வரையில் வரை

**36% வரை** மின்சார சேமிப்பின் மூலம் உத்தரவாதம்

**12** வருடம் வரை

**EverCool** Power Cut Inverter Compressor

நாடெங்கிலும் உள்ள அபான்ஸ் மற்றும் அபான்ஸ் எலைட் காட்சியறைகளில் பெறலாம்.

**Abans**

<p><b>BOLT A37B</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 960ல் சிம்</li> <li>• 3.5" திரை</li> <li>• 1Ghz Processor</li> <li>• 2MP Rear கேமரா</li> <li>• Digital Front கேமரா</li> <li>• Android Jelly Bean</li> <li>• ப்ளூடூத்   Wifi</li> </ul> <p>ரூபா. 7,990</p>	<p><b>BOLT A79</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 960ல் சிம்</li> <li>• 4" திரை</li> <li>• 1Ghz Processor</li> <li>• 2MP Rear கேமரா</li> <li>• Digital Front கேமரா</li> <li>• Android KikKat</li> <li>• விரிவாக்கத்தக்க கேமரி 16GB</li> </ul> <p>ரூபா. 9,990</p>	<p><b>BOLT A79</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 960ல் சிம்</li> <li>• 3.5" திரை</li> <li>• 1Ghz Dual Core Processor</li> <li>• 5MP Rear கேமரா</li> <li>• Digital Front கேமரா</li> <li>• Android Jelly Bean</li> <li>• ப்ளூடூத்   Wifi</li> <li>• விரிவாக்கத்தக்க கேமரி 32GB</li> </ul> <p>ரூபா. 12,990</p>
--	--	--

ONE YEAR WARRANTY | DEALERS ISLANDWIDE

Get in touch with us at <https://www.facebook.com/micromax.srilanka> or [www.micromaxinfo.com/si](http://www.micromaxinfo.com/si)

**AUTHORIZED NATIONAL DISTRIBUTOR**

மெட்ரோஹப்சு இல.93/1/1, ஹனுமண்டிபுலேக் வீதி, கொழும்பு 02 077783783 இல.50, 3ஆம் மாடி, மஜென்டிக்கி சிற்றி. 077781781

**MetroHubs** பதுளை-0716798528 | காலி-0772663593 | அனுராதபுரம்-0772663634 | குருநாகல்-0772663576 | இரதன்டிபு-0719193131 | வவுனியா-0772663643 | மாத்தறை-0772202187 | பாணற்றுறை-0712391612

**M-Centres** கொள்ளுப்பிட்டி-0772342577 | நுகேகொடை-0779940483 | பத்தமுல்லை-0777037796 | பெரம்பலையில்ல-0773727426 | நாகொழும்பு-0714946920 | கண்டி-0772663579 | அனுராதபுரம்-0772663676

**Arpico Super Centers** ஹையட்பாக்க கோளம்-0114734323 | நாலிவீல-0114310374 | பத்தமுல்லை-0114411543 | லத்தளை-0114641795 | நாகொழும்பு-0317500750

**Clean Clear DREAM shopping**

மலேசியா சிங்கப்பூர் இந்தியா

**உங்கள் பிரியமான தோழியுடன் தொடர்ந்து 3 நாட்களுக்கு சிங்கப்பூர், மலேசியா அல்லது இந்தியா சென்று சொப்பிங் செய்யுங்கள்.**

**ஆறுதல் பரிசுகள் ஏராளம்**

**இதோ சொப்பிங் செய்யும் நேரம் வந்துள்ளது**

கிளின் அன் கிளியர் தயாரிப்புகளின் பின்புறமிருக்கும் கார்டை சுரண்டி அதிலிருக்கும் இரகசிய எண்ணை 0777 670 670 இற்கு SMS செய்து வாய்ப்பை வெல்லுங்கள்.

நிபந்தனைகள்  
• ஒரு நாட்டிற்கு இரண்டு நண்பர்கள் வீதம் 3 நாட்களுக்கு 3 ஜோடி நண்பர்களுக்கு வாய்ப்பு.  
• இச்சலுகை 2014 நவம்பர் 20ம் திகதி முதல் 2015 ஜனவரி 31ம் திகதி வரை அனுப்பப்பட்டு SMS களுக்கு மட்டும்.  
• வெற்றிபாளிகள் பட்டியல் மூலம் தேர்ந்தெடுக்கப்படுவார்கள்.





# இன்றைய நாள் உங்களுக்கு பெட்டி?

தருபவர்: வித்யா

## நாளாள்

கார்த்திகை-08 திங்கட்கிழமை 24.11.2014  
திதி: துதியை பி.ப.04.37 வரை  
நட்சத்திரம்: கேட்டை பி.ப.01.36 வரை  
சுபநேரம்: 12.11 - 01.41 வரை  
இராகுகாலம்: 07.41-09.11 வரை

**மேடம்:** விரும்பிய பொருள்களை வாங்கி மகிழ்வீர்கள். வியாபாரத்தில் புகழ் பெற்ற நிறுவனத்தடன் புதிய ஒப்பந்தம் செய்வீர்கள். உத்தியோகத்தில் மதிப்புக் கூடும்.

**இடபம்:** குடும்பத்தில் உள்ளவர்களின் உணர்வுகளைப் புரிந்து கொண்டு அதற் கேற்ப உங்களை மாற்றிக் கொள்வீர்கள். நெருங்கியவர்களுக்காக மற்றவர்களின் உதவியை நாடுவீர்கள். உத்தியோகத்தில் புதிய பொறுப்புகளை ஏற்பீர்கள்.

**மிதுனம்:** புதிய முயற்சிகள் யாவும் வெற்றியடையும். உறவினர்களில் உண்மையானவர்களைக் கண்டறிவீர்கள். வேற்றுமதத்தவர்கள் அறிமுகமாவார்கள். உத்தியோகத்தில் சக ஊழியர்களின் ஆதரவு கிடைக்கும்.

**கடகம்:** தடைகளைக் கண்டு தளராமட டங்கள். நட்பு வட்டம் விரியும். புதிய வேலை அமையும். உத்தியோகத்தில் இழுந்த உரிமையைப் பெறுவீர்கள்.

**சிங்கம்:** வெளிவட்டாரத்தில் அந்தஸ்து உயரும். கண்டும் காணாததுபோல் சென்று கொண்டிருந்த உறவினர்கள் வலிய வந்து பேசுவார்கள். உத்தியோகத்தில் உங்கள் கருத்திற்கு ஆதரவு பெருகும்.

**கன்னி:** புதியவர்கள் நண்பர்களாவார்கள். நீண்ட நாள் களாக தள்ளிப்போன காரியங்கள் இன்று முடிவடையும். பழைய பிரச்சினைகளைத் தீர்ப்பீர்கள். உத்தியோகத்தில் எதிர்பார்த்த சலுகைகள் கிடைக்கும்.

**துலாம்:** பல வேலைகளையும் இழுத்துப் போட்டுப் பார்க்க வேண்டி வரும். அவசரப் பட்டு அடுத்தவர்களை விமர்சிக்க வேண்டாம். எவரையும் முழுமையாக நம்ப வேண்டாம். உத்தியோகத்தில் சக ஊழியர்களைப் பகைத்துக் கொள்ளாதீர்கள்.

**விருச்சிகம்:** அசைவ, கார உணவுகளைத் தவிர்ப்பது நல்லது. வியாபாரத்தில் வாடிக்கையாளர்களால் பிரச்சினைகள் வரும். உத்தியோகத்தில் வேலைச்சுமை அதிகரிக்கும்.

**தனுசு:** பிரியமானவர்களுக்காக சில வற்றை விட்டுக் கொடுப்பீர்கள். எதிர்பாராத உதவி கிடைக்கும். பொதுக் காரியங்களில் ஈடுபடுவீர்கள். உத்தியோகத்தில் பாராட்டப்படுவீர்கள்.

**மகரம்:** நீண்டநாள் ஆசைகள் நிறைவேறும். உறவினர், நண்பர்களால் அனுசூலம் உண்டு. உத்தியோகத்தில் சவாலான வேலைகளையும் சாதாரணமாக முடிப்பீர்கள்.

**கும்பம்:** தெளிவான முடிவுகள் எடுப்பீர்கள். புதியவரின் நட்பால் உற்சாகமடைவீர்கள். வியாபாரத்தில் வேலையாளர்கள் ஒத்துழைப்பார்கள். உத்தியோகத்தில் பணிகளை விரைந்து முடிப்பீர்கள்.

**மீனம்:** சிக்கனமாக இருக்க வேண்டுமென்று நினைத்தாலும் அத்தியாவசியச் செலவுகள் அதிகரிக்கும். கோபத்தால் இழப்புகள் ஏற்படும். யதார்த்தமாக நீங்கள் பேசுவதைக் கூட சிலர் தவறாகப் புரிந்து கொள்வார்கள்.

## சுடோக்கு எண் விளையாட்டு

3	9	4	8	2	5
1		8	5	9	1
8	7	4	6		5
	5		4	3	7
5		7	3	6	4
4	1	8		9	6

## நேற்றைய சுடோக்கின் விடை

3	5	2	9	6	1	4	7	8
4	8	6	7	3	5	1	2	9
9	7	1	2	8	4	3	6	5
5	2	3	6	1	9	8	4	7
1	6	7	3	4	8	5	9	2
8	4	9	5	7	2	6	1	3
2	1	4	8	5	7	9	3	6
6	9	8	1	2	3	7	5	4
7	3	5	4	9	6	2	8	1

சுடோக்கு ஒரு எண் விளையாட்டு. தர்க்க ரீதியான ஒழுங்குபடுத்தல்தான் இதன் அடிப்படை. 1-9 வரையான எண்களை ஒழுங்குபடுத்தி ஒரே கோலத்தை ஏற்படுத்த வேண்டும். இந்தப் பெட்டி 9 நிரல்களையும் 9 நிரைகளையும் கொண்டது. 3X3ஆக உள்ளேயும் 3 நிரல்களையும் 3 நிரைகளையும் கொண்டிருக்கிறது. (உள்ளே இருப்பவற்றை பெட்டிகள், கட்டங்கள், பகுதிகள், உபதரங்கள் என்றும் அழைக்கிறார்கள்). இந்த ஒவ்வொரு நிரையிலும் நிரலிலும் 1-9 வரையான எண்கள், இரண்டு தடவைகள் (மீண்டும் மீண்டும்) வராது நிரப்பப்பட வேண்டும். அவ்வாறு நிரப்பப் படுகையில் உள் பெட்டிகளுக்குள்ளும் அவ்வாறு 1-9 இலக்கங்கள் இரட்டைப் படாமல் வரவேண்டும். சில கட்டங்கள் ஏற்கனவே நிரப்பப்பட்டுள்ள தர்க்க ரீதியில் ஏனையவற்றை நிரப்ப வேண்டியதே வேலை. சுடோக்கு என்பது ஜப்பானியச் சொல். அதன் பொருள் தனி என்பதாகும். 1986 இல் ஜப்பானிய நிறுவன நிகோலி இதனை அறிமுகப்படுத்தி வெற்றிகரமாக பரவலாக்கியது. 2005இல் இது உலக அளவில் பிரபல்யமானது.

## மாராட்டி வாழ்த்துக்கள் நோய்

**தென்மராட்சியில் ஆரம்பக் கல்வியில் அறிவொளி பரப்பும் அன்பொளி கல்வி நிலையத்தில் கல்வி கற்று புலமைப்பரிசில் பரிட்சை - 2014 இல் சத்தியடைந்த மாணவர்களுக்கான பரிசளிப்பு விழா**  
23.11.2014 ஞாயிற்றுக்கிழமை பி.ப 2.00 மணிக்கு ஜங்கரன் மணிமண்டபத்தில் நடைபெறவிருக்கும் பரிசில் விழாவில் பதக்கங்களையும் பரிசில்களையும் பெறும் மாணவச் செல்வங்கள்

த.கபாங்கி புள்ளி - 179	ப.சாதனா புள்ளி - 178	சீ.புலக்சனா புள்ளி - 173	சீ.ஆர்த்தியா புள்ளி - 172	செ.ரைநல் புள்ளி - 172	செ.கோகல்ராஜ் புள்ளி - 171	சீ.மேனகன் புள்ளி - 170	த.நரோசீகா புள்ளி - 170	கு.அபிபுகன் புள்ளி - 169	சு.புலக்ஷன் புள்ளி - 169	சீ. அக்மிகா புள்ளி - 169
க.பிரியதர்சினி புள்ளி - 169	வ.அருண்மொழி புள்ளி - 169	செ. அபிஸ்னா புள்ளி - 168	சீ.பிரவீன் புள்ளி - 167	ம.தட்ஷஜன் புள்ளி - 167	மு.லக்ஷ்மன் புள்ளி - 166	பி.ஜெனூசியா புள்ளி - 166	தெ.நதீபா புள்ளி - 166	ம.ஷாட்சியா புள்ளி - 166	சு.புனோஜா புள்ளி - 165	நா. அபிஷா புள்ளி - 164
பி.சீனாத் புள்ளி - 163	ச.சஞ்சீகா புள்ளி - 162	போ.ரம்பராஜ் புள்ளி - 162	க.வாசுமன் புள்ளி - 162	வி.பானுஜா புள்ளி - 162	த.விசாலன் புள்ளி - 161	போ. யல்மின்மீரா புள்ளி - 160	ம.அருரன் புள்ளி - 160	ஜெ.நக்ஷன் புள்ளி - 160	ஜெ.சாகத்தியன் புள்ளி - 159	சீ.பவுசியா புள்ளி - 158
அ.ஜனூசன் புள்ளி - 156	சீ.ரீஷிபா புள்ளி - 156	சீ.மதுஷா புள்ளி - 156	த.கரபிகா புள்ளி - 155	க.எழில்வேந்தன் புள்ளி - 155	பு.பஞ்சீகா புள்ளி - 154	ம.புலோஜீவி புள்ளி - 153	க.தீன்விபன்நோய் புள்ளி - 152	ர.அபிஷா புள்ளி - 152	ர.ராஜீகா புள்ளி - 151	சீ.டனீஸ்ரன் புள்ளி - 151
செ.சுஜிதன் புள்ளி - 151	செ.அனீஸ்ரன் புள்ளி - 150	க.சீனேகன் புள்ளி - 150	க.மாதாநி புள்ளி - 150	சீ.ஜனார்த்தனன் புள்ளி - 150	தே.குவிந்தன் புள்ளி - 150	செ.பிரசாத் புள்ளி - 150				

"வினா விழா அமைத்து பிரிந்துபோன பெற்றோர்களை அன்பின் அணைத்து அறியுங்கள் உட்படுவோம்"

கிழமானவர்களைப் பாராட்டி வாழ்த்துக்கள் நோய். கிவர்களுடன் தென்மராட்சியில் சத்தியடைந்த ஏனைய மாணவர்களையும், உயர்வான புள்ளிகளைப் பெற்றும், விவட்டுப்புள்ளியால் சத்தியடைந்த தவறிய ஏனைய மாணவச் செல்வங்களையும் வருங்காலத்தில் முயற்சிபுள் படித்து கல்விப் பாதையில் வெற்றிகள் பெற்றிட பாராட்டி வாழ்த்துகின்றோம். பெற்றோர், ஆசிரியர்கள் அன்பொளி கல்வி நிலையம் தயங்காதேர் வீத, சாவகச்சேரி.



**களுதோட்டை பினான்ஸியல் சேர்விசஸ்  
(பிறைவேட்) லிமிட்டட்**

அனைத்து இந்தியன் வாகனங்களுக்குமான முழு பினான்ஸ் தொகையும் மற்றும் மேலதிகமாக கைக்குப் பணமும் பெற்றுக் கொள்ளக்கூடிய ஒரு எளிதான பினான்ஸ் சேவைக்கு இன்றே நாடுங்கள்

**களுதோட்டை பினான்ஸ் (தனி) நிறுவனம்.**

தொடர்புக்கு: இல.88, ஆஸ்பத்திரி வீதி,

மாட்புள் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

076 686 2907, 077 769 6991, 077 806 3774, 021 221 9897

சிங்களத்தில் தொடர்பு கொள்வது: 077 771 0585, 077 382 4091

**உதயன்**  
விளம்பரத் தொடர்புகளுக்கு  
advtd@uthayan.com  
0215671111

**பாராட்டி வாழ்த்துகின்றோம்**



Congratulation



Congratulation



**உதயகுமாரன்**

அலும்-176,

**கஜேந்திரகுமார்**

மதுவுள்-174,

**பத்மலிங்கம்**

ஆத்திப்பன்-161

யாழ்ப்பாணம் ஜோன் பொஸ்கோ வித்தியாலயத்தில் கல்வி கற்கும் உதயகுமாரன் அலும்-176, கஜேந்திரகுமார் மதுவுள்-174, பத்மலிங்கம் ஆத்திப்பன்-161 ஆகியோர் 2014 தரம் 5 புலமைப்பரிசில் பரீட்சையில் சித்தியடைந்துள்ளனர். இவர்கள் கல்வியில் மேன்மேலும் பல சாதனைகள் படைக்க வாழ்த்துகின்றோம்.

(54318)(4.3.6)

**நண்பர்கள்.**

**SMARTPHONE / TABLET SOFTWARE DEVELOPERS FOR HIRE**

Fourgen Solutions is a new mobile software solutions developers. We have few interesting projects with Canadian companies in the coming years.

**ENTRY LEVEL SOFTWARE DEVELOPER:**

We like to add at least two entry level software developers to our team. We will provide on site hands - on training for 3 months on the technologies used in our software platform. On the completion of the training we will hire selected candidates to work on our projects permanently.

**QUALIFICATION:**

1. Bsc in computer science or Higher Diploma in Computer Programming.
2. Must be an independent learner and should have a passion for Programming.
3. Prior work experience is not required.
4. Knowledge on web development Htm15, CSS, and javascript are preferred.

**SOFTWARE DEVELOPER / TEAM LEAD:**

Experienced software developer is expected to work independently and coordinate team in Canada to understand requirement and provide guidance to other team members.

**QUALIFICATION:**

1. Bsc in Computer science or equivalent degree in Information Technology.
2. Minimum 3 years work experience in software development.
3. Ability to lead small team.
4. Good Communication Skills and interpersonal skills.

Send your resume to,  
email:fourgensolutions@gmail.com

(41429)(12.3.6)

**யாழ். நகர் மத்தியில்**

**நவீன வசதிகளுடன் கூடிய**

**அண்ணாமலையான் ஸ்ரீ ராகவேந்திரர்  
கலாசார திருமண மண்டபம்**

• முற்றிலும் குளிர்சலிப்பு மண்டபம்.

• 700 பேர் இருக்கக்கூடிய அமர்ந்திருந்து திருமணத்தைப் பார்க்கும் வசதி.

• கீழ் மண்டபத்தில் 350 பேர் அமர்ந்திருந்து நிகழ்வினை பார்க்கக் கூடிய வசதி.

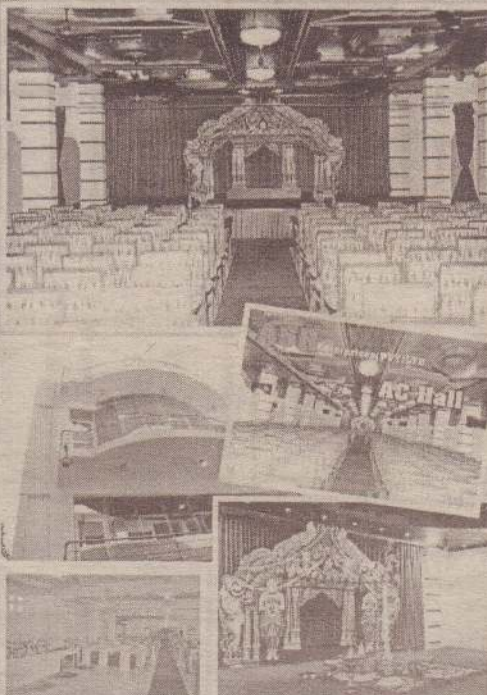
• ஒரே நேரத்தில் 200 பேர் உணவுகூடம் வசதி.

• Lift வசதி, விசாலமான வாகன தரிப்பிட வசதி.

• அனைவரும் திருமணத்தைப் பார்க்கும் தொலைக்காட்சி வசதி.

• உணவுகளை தாங்களே பரிமாறிக் கொள்ளும் வசதி.

• மற்றும் உங்கள் விருப்பத்திற்கு ஏற்ற முறையில் அனைத்து வசதிகளும் செய்யக் கொடுக்கப்படும்.



இல.542, கே.கே.எஸ்.வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

தொ.பே: 021 373 4116, 021 222 1355, 021 222 1356.

இன்னைஞ்சல்: asrhall@hotmail.com

Find us on: Facebook.com/jaffnaasrenterprises

**கட்ட நிர்மாணத்துறை  
பணியாளர்களுக்கான வெற்றிடம்**

கிளிநொச்சி அறிவியல் நகரில் நடைபெற்றுக்கொண்டிருக்கும் புதிய கட்டட வேலை ஸ்தலத்தில் கீழ்க்குறிப்பிடப்படும் பணியாளர்களுக்கான வெற்றிடங்கள் உள்ளன. தங்குமிட வசதியுடன் நீண்டகால சேவையும் வார நடுப்பகுதியில் முற்பணமும் வார இறுதியில் ஊதியமும் வருட இறுதியில் சேவைக்காலத்திற்கான போனஸ் பணமும் வழங்கப்படும்.

- |                                   |                |
|-----------------------------------|----------------|
| 1. மேசன் உதவியாளர்கள்             | - (Labours)    |
| 2. மேசன் தொழிலாளர்                | - (Masons)     |
| 3. தச்சுத்தொழிலாளர்               | - (Carpenters) |
| 4. வர்ணம் தீட்டுபவர்              | - (Painters)   |
| 5. கம்பி (வலுவூட்டி) வளைப்பவர்கள் | - (Barbenders) |
| 6. ஓட்டுநர்                       | - (Welders)    |

தொடர்புக்கு:

**முகாமையாளர்,**

இலங்கை மத்தியவங்கி மாகாண காரியாலய கட்டட வேலைநிலை,  
சிவப்பாக்கையக மாடசாலை வீதி,  
15 ஆம் அட்டை, அறிவியல் நகர், கிளிநொச்சி.

**அல்லது**

வி.வி.இராமநாதன் அன் கோம்பளி பிறைவேட் லிமிட்டெட்,  
பொது வைத்தியசாலை சுற்றுமட்ட வீதி, வவுனியா.

(41411)(12.3.6)

**கட்ட நிர்மாணத்துறை  
வெற்றிடங்கள்**

கிளிநொச்சி மாவட்டத்தில் நடைபெற்றுக்கொண்டிருக்கும் புதிய கட்டட வேலை ஸ்தலத்திற்கு கீழ்க்குறிப்பிடப்படும் வெற்றிடங்கள் தங்குமிட வசதிகளுடன் உள்ளன.

1. Technical Officer:  
NDT (Civil) with minimum 04 years Experience  
or  
NCT (Civil) with minimum 08 years Experience
2. Building supervisor:  
NCT (Civil) with minimum 04 years Experience or Equivalent.

தொடர்புக்கு:

**முகாமையாளர்,**

வி.வி.இராமநாதன் அன் கோம்பளி பிறைவேட் லிமிட்டெட்,  
பொது வைத்தியசாலை சுற்றுமட்ட வீதி, வவுனியா.

Email: vvrcoopvt@sltnet.lk / vvrcoopvt@gmail.com

(41412)(12.3.6)

**நத்தார் குதூகலம்  
மடிக்க கணினியுடன்**

**softlogic**  
BEST IN THE BUSINESS

முற்பணம் 8999/=  
மாத்திரம் செலுத்தி!  
மீதி 12 மாத வட்டி  
இன்றிய கொடுப்பனவு

**FREE** McAfee

**FREE** DONGLE with 2GB Free data (Easud)

**FREE** [Image of a bag]

**3 வருட உத்தரவாதம்**

**3 வருட உத்தரவாதம்**

**FREE** [Image of a mobile phone]

**32" Panasonic TV**  
ஆரம்ப கட்டணம் 5900/=  
மீதி 13 மாத வட்டியில்லா கொடுப்பனவு

**32" Samsung TV**  
ஆரம்ப கட்டணம் 5900/=  
மீதி 13 மாத வட்டியில்லா கொடுப்பனவு

\* நிபந்தனைக்குட்பட்டது.

**Softlogic**  
Kannathiddy Road,  
Jaffna.

021 567 1108  
0777 397 734  
077 048 2041  
077 192 9771



## STUDY IN NEW ZEALAND, SINGAPORE, IRELAND

<ul style="list-style-type: none"> <li>• HOTEL MANAGEMENT</li> <li>• COOKERY</li> <li>• CULINARY ARTS</li> <li>• ADVENTURAL HOSPITALITY MANAGEMENT</li> <li>• FOOD PREPARATION (SINGAPORE)</li> <li>• BUSINESS</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• IT / COMPUTER SCIENCE</li> <li>• EARLY CHILDHOOD EDUCATION</li> <li>• NURSING</li> <li>• ENGINEERING (CIVIL/MECHANICAL/ELECTRONIC/AIR CRAFT)</li> <li>• MEDIA DESIGNING /GRAPHIC DESIGNING</li> <li>• DIPLOMA IN FILM AND TELEVISION PRODUCTION</li> </ul>
---	---

### SINGAPORE

- ◆ தோட்டல் பாடநெறிகளுக்கு குறைந்த பாடநெறி கட்டணம்.
- ◆ சம்பளத்தடன் வேலை பயிற்சி (IN RESORTS AND STAR HOTELS)
- ◆ IELTS தேவையில்லை.
- ◆ புலமையரிசிகள் பெற தகுதி.
- ◆ hospitality management can be transfer to spaine

### IRELAND

- ◆ குறைந்த பாடநெறி கட்டணம்
- ◆ Certificate in Nursing-
- ◆ Dependent விசா பெற முடியும்
- ◆ சம்பளத்தடன் பகுதி நேர வேலை வாய்ப்புகள்

### NEW ZEALAND

- ◆ குடும்பத்தினருக்கு Dependent விசா.
- ◆ வேறுப்பட்ட கட்டணத்தில் பல்வேறு பாடநெறிகள்
- ◆ சம்பளத்தடன் பகுதி நேர வேலை வாய்ப்புகள்
- ◆ படிப்பை முடித்து 12 விரும்பு 24 மாதங்களுக்கு பின் Work Visa பெறமுடியும்.
- ◆ ஆங்கிலம் மொழியில் 5 வருடம் கல்வி கற்றவர்களுக்கு IELTS தேவையில்லை
- ◆ வெகு விரைவில் நியூசிலாந்திலிருந்து வரும் பிரதிநிதியை சந்திக்கலாம்.
- ◆ விசா பெற்றுக் கொடுத்தல் மற்றும் நேர்முகத் தேர்வுகளை ஒழுங்கு செய்தல் போன்றவற்றில் நியூசிலாந்தின் உரிமம் பெற்ற ஆலோசகர்களைக் கொண்ட ஒரே நிறுவனமாகும்.
- ◆ மற்றும் விசா பெறுதலுக்கான வாப்புகள் அதிகம்.

எங்களுடன் பதிவு செய்து கொள்வதற்கு  
0775 595531

இங்கு குறிப்பிடப்பட்டுள்ள பாடநெறிகளை எங்கள் நிறுவனத்தில் கற்கலாம்.

- Certificate In IT / Diploma In IT
- Certificate In ERP / Diploma In ERP
- Cloud Security / Advanced Cloud Computing
- Advanced Exel Accountancy
- IELTS
- Certificate In English / Diploma In English

### INNOSERV SOLUTION (PVT) LTD

NO 66/2/2 GALLE ROAD, DEHIWALA NORTH, DEHIWALA. (In front of st. Mary's Church)  
Tel: 0114-389741 / 0114-389742  
web: www.innoservsolution.com email: innoservlanka@gmail.com

CEYLON THEATRES

**இப்பொழுது திரையில்**

**MAJESTIC CINEMA - CARGILLS SQUARE**  
(Opposite Jaffna Teaching Hospital)

**Platinum** 10.30am, 2.30pm, 6.30pm

**Silver** 10.15am, 2.15pm, 6.15pm

**Bronze** 10.30am, 2.30pm, 6.30pm

விசாரணை ☎ 021-2227712

www.facebook.com/CeylonTheatres www.ceylontheatres.com

### விசேட பல் வைத்திய நிபுணர்கள் வருகை

- ★ பல் முக சீராக்கல் (Consultant orthodontist)
- ★ முக சத்திர சிகிச்சை (Consultant Facio Maxillary Surgeon)

**மேற்கொள்ளுவதற்கு விசேட வைத்திய நிபுணர்கள் வருகை தருகின்றனர்**

- ★ மிதப்புப் பற்களைச் சீராக்குதல் (கிளிப் மூலம்)
- ★ ஒழுங்கற்ற பற்களைச் சீராக்குதல்
- ★ நீரந்தரமாக பற்களைப் பொருத்துதல் (Crown & Bridges, Implants)
- ★ வேர்முறை சிகிச்சை (Root canal Filling)
- ★ நவீன முறையில் அகலத்துவிதமான பற்கிசிச்சைகள்
- ★ பற்களை வெண்மையாக்குதல் (Vital Bleaching)

**சன்றைஸ் மெடி கினிசிக்**  
388, ஆஸ்பத்திரி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.  
தொடர்பு: 077 559 8006 (லதா)

**றோயல் மெடிக்கல் சென்டர்**  
454, ஆஸ்பத்திரி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.  
தொடர்பு: 077 654 4731 (தர்ஷினி)

## விசா பெற்றுக் கொள்ள இருப்பவர்களுக்கு

German, France, Italy, Denmark, Norway, Sweden, Switzerland, Finland, Poland, Netherlands, Austria, Spain, Latvia, Belgium, Portugal, Hungary, Slovakia, Greece, Malta, Luxembourg, (Schengen Country) Korea

### Visit Visa

- எவ்வித முற்பணமும் இல்லாமல் 2,3 வாரங்களில் செல்வதற்கு உண்டான வாய்ப்பு.
- தனியாக அல்லது குடும்பத்தாரோடு செல்வதற்கு உண்டான வாய்ப்பு.
- 100% நம்பிக்கையான முறையில் செய்து கொள்ளலாம்.

### SKYWALK VISA SOLUTIONS

No.65,1/1,Galle Road, Dehiwala. (Food City - 1st Floor)  
www.skywalk-vs.com  
**Hotline: 0777711905**  
(நேரத்தை மூன் கூட்டிய பதிவு செய்யு கொண்டு வருவும்).

### வேலைவாய்ப்பு

கிளிநொச்சியில் உள்ள ஆடைத்தொழிற்சாலைக்கு தொழிலக இலத்திரனியலாளருக்கான (Industrial Electrician) பதவி வெற்றிடம் காணப்படுகின்றது. தகுதியானவர்களிடமிருந்து விண்ணப்பங்கள் எதிர்பார்க்கப்படுகின்றன. அனுபவத்திற்கேற்ப சம்பளம் பேசித்தீர்மானிக்கப்படும்.

தொடர்பு: 077 741 6375

விரைவு! யாதுகார்ப்பு! நம்பகத்தன்மை!!!

**DHL** கள் நேரடி அங்கீகாரம் வழற்ற ஓரே முகவராக விளங்கும்

**திருமுருகன் கொம்பெந் (Pvt) Ltd.**

தற்பொழுது உள்நாடு வெளிநாடுகளுக்கான துரித தயார்கள் வயாதின்கள் சேவையினை மூன்று வேலை நாள்களில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

கி.ல. 271A, கே.கே.எஸ்.வீதி, யாழ்ப்பாணம்.  
(ஆல்சிலோன் புத்தகக்கடைக்கு முன்பாக)  
T.P: 0212227835 | 0777554528  
(சூத்திரங்களுக்கு உட்பட்டது.)

### நீர்க் கசிவைத் தடுத்தல் Water Proofing

உங்கள் வீடுகள், நிறுவனங்களில் சிமெந்திலான கூரைகள் (Flat), நீர்த்தாங்கிகள் ஆகியவற்றினால் ஏற்படும் நீர்க்கசிவை உடன் சீர்செய்து தகுதிநீரோம். இதற்குரிய இரசாயனம் பொருள் களை எம்மிடம் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

★ கட்டட ஒப்பந்தகாரர்களுக்கு விசேட கழிவில் பொருள்கள் வழங்கப்படும்

உடன்தொடர்புகொள்வதற்கு:

**நோர்த் & ஈஸ்ட் இஞ்சினியரிங் யாழ்வீதி, மானியப்பாய்.**  
(மானியப்பாய் மகனார் கல்லூரிக்கு அருகில்)  
T.P. 077 756 8685,  
077 756 8686  
Finco ஸ்தாபனத்தின் ஏசு விநியோகத்தர்கள்.



# 3 ஆம் ஆண்டு நினைவஞ்சலி



## அமரர் கனகரத்தினம் சுந்தரலிங்கம்

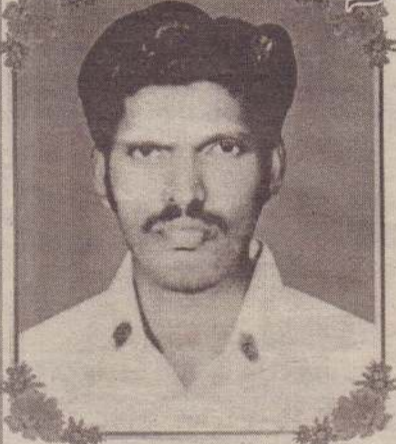
(கிளைப்பாறிய உபஅதிபர் யாழ். மத்திய கல்லூரி)  
முன்று ஆண்டுகள் போனாலும் எங்கள் அன்புத் தெய்வமே! அப்பா. மாமா. தாத்தா உங்கள் அன்பும் பாசமும் எங்கள் நெஞ்சைவிட்டு என்றுமே அகலாது - ஒளிவிளக்காய் எல்லோருக்கும் கல்வி புகழ் எமது உள்ளத்தை நெருமிட்டு எங்களைவிட்டு எங்கு சென்றீர்கள் அப்பா! உங்களைப்போன்ற ஒரு தந்தையை இனி எப்போது காண்போம். உங்கள் ஆத்மா சாந்தியடைய கிறைவனை வேண்டுகின்றோம்.



தோற்றம் 19.12.1947 மறைவு 26.11.2011  
திதி: பிரதம (23.11.2014)

அன்புடன் மனைவி, அன்பு மகள் கஜிவி அன்பு மருமகன் சீவராம் அருமைப்பேர்த்த அனையியா. மானியம்பதி லேன், மானிப்பாய்.

# நீங்கா நினைவுகளில் ஆண்டுகள் பத்தொன்பது



## அமரர் கனகசபைய சண்முகசுந்தரம்

(ஸ்தாபகர்: சிவன் கோட்டேர்ஸ் ஸ்டேஜர்ஸ்)

தோற்றம் 03.11.1941

உக்கமுடன்  
உரெல்லாம்  
ஆக்கமுடன்  
ஆலமரமாய்  
ஏக்கத்தை  
ஓடிற்று  
புக்களாலின்று  
பொற்புடன்

துர்க்கா இல்லம், இல.29, ஒட்டுமன் வீதி, வண்ணார்பண்ணை, யாழ்ப்பாணம்.



## அமரர் சண்முகசுந்தரம் சிவரூபன்

(மாணவன்: யாழ். வைத்தியசாலை கல்லூரி)

தோற்றம் 18.08.1983

உழைத்து  
போற்ற  
ஆவன  
நழுவதந்து  
எமக்காக்கீ  
ஆண்டுகள்  
புழாலையிட்டு  
பீரார்த்தனை

குடும்பத்தினர்.

(5/17659)(4.3.6)

# மரண அறிவித்தல்



## திருமதி தவமலர் பரமசாமி

திருநெல்வேலியைப் பிறப்பிடமாகவும், மட்டுவில் தெற்கு சாவகச்சேரியை வசிப்பிடமாகவும், 155ஆம் கட்டை, கிளிநொச்சியை தற்போதைய வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட திருமதி தவமலர் பரமசாமி 21.11.2014 வெள்ளிக்கிழமை இறைபதமடைந்தார்.

அன்னார் காலஞ்சென்றவர்களான சபாபதி - பூரணம் தம்பதியரின் அன்பு மகளும், காலஞ்சென்றவர்களான பொன்னையா - சிவபாக்கியம் தம்பதியரின் அன்பு மருமகளும், பரமசாமியின் பாசமிக்கு மனைவியும், ரேணுகா (கால்நடை வைத்தியர் - கிளிநொச்சி), ரோகிணி (ஆசிரியை, விவேகானந்த வித்தியாலயம், கிளிநொச்சி), ஆரணி (உதவிப் பணிப்பாளர், வாழ்வின் எழுச்சி, அபிவிருத்தி திணைக்களம் வலயம் - 6, வவுனியா), அகல்யா (உதவித்திட்டமிடல் பணிப்பாளர், பொருளாதார அபிவிருத்தி அமைச்சு, கொழும்பு) ஆகியோரின் அன்புத் தாயும், கெளரிநிலகன் (உதவிப்பணிப்பாளர், கால்நடை உற்பத்தி சுகாதாரத்திணைக்களம் - கிளிநொச்சி), ஜெதீசுரன் (ஆசிரியர், ரெடிக் கிளையர் மகாவித்தியாலயம், கொட்டகலை), தவமலர் (பொள்தீகவியல் ஆசிரியர், வவுனியா), லக்ஷ்மன் (பொறியியலாளர், டி.எம்.எஸ் எலக்ரோனிக்ஸ் பிறைவேற்ற லிமிட்டெட், கொழும்பு) ஆகியோரின் பாசமிக்கு மாமியும், அறிவிக்க, அருணிஷா, அட்டிஷா, அக்ஷயன், அனுஸ்கர் ஆகியோரின் அன்புப் பேர்த்தியும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (23.11.2014) ஞாயிற்றுக்கிழமை பிற்பகல் ஒரு மணிளவில் 155ஆம் கட்டை, A9 வீதி, கிளிநொச்சியில் உள்ள கால்நடை உற்பத்தி, சுகாதாரத் திணைக்கள விடுதியில் நடைபெற்று, பூதவுடல் தகனக்கிரியைகளுக்காக பாரதிபுரம் பொது மயானத்துக்கு எடுத்துச் செல்லப்படும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.  
155 ஆம் கட்டை, A9 வீதி, கிளிநொச்சி. தகனம்: குடும்பத்தினர்.  
077 779 9066, 077 739 6174

## கிணறுகளுக்கு குளோரின் வழங்கியது பிரதேச சபை

நீரினிருந்து பரவும் தொற்றுநோயைக் கட்டுப்படுத்தும் நோக்குடன் வலி. தென்மேற்குப் பிரதேசத்திலுள்ள கிணறுகளுக்குப் பாவிப்பதற்கு பிரதேச சபை நூறு கிலோ குளோரினை சண்டிலிப்பாய் சுகாதார வைத்திய அதிகாரிக்கு வழங்க முன்வந்துள்ளது. இதற்கான தீர்மானம் பிரதேச சபையின் மாதாந்தக் கூட்டத்தில் ஏகமனதாக நிறைவேற்றப்பட்டுள்ளது. பருவ மழை ஆரம்பித்துள்ளதைத் தொடர்ந்து வலி. தென்மேற்குப் பிரதேசத்தில் நீரினால் ஏற்படும் வயிற்றோட்டம், நெருப்புக் காய்ச்சல் போன்ற தொற்றுநோய்கள் குறிப்பிட்ட சில கிராமங்களில் பரவி வருவது சுகாதாரப் பரிசோதகர்களினால் கண்டறியப்பட்டுள்ளது. இதையடுத்து இந்த நோயினிருந்து மக்களைக் காப்பாற்ற முன்வந்துள்ள சண்டிலிப்பாய் சுகாதார அதிகாரி கிணறுகளுக்கு குளோரின் இடுவதற்கு நூறு கிலோ குளோரினைத் தந்து தவுமாறு பிரதேச சபையிடம் கோரியிருந்தார். இது குறித்து பிரதேச சபையின் மாதாந்தக் கூட்டத்தில் ஆராயப்பட்டபோது குளோரின் வழங்குவதற்கு உறுப்பினர்கள் அங்கீகாரம் வழங்கியதையடுத்து இதற்கான தீர்மானம் நிறைவேற்றப்பட்டது. (115)

## வழித்தட அனுமதி இல்லை; அபராதம் ரூபா 50 ஆயிரம்

தென்மராட்சி நவ.23 வழித்தட அனுமதிப் பத்திரமின்றி பயணிகளை ஏற்றிச் சென்ற வாகனச் சாரதிக்கு சாவகச்சேரி நீதிமன்றில் 50 ஆயிரம் ரூபா அபராதம் விதிக்கப்பட்டது. கடந்த செவ்வாய்க் கிழமை இரவு யாழ்ப்பாணத்திலிருந்து பயணிகளுடன் கொழும்பு சென்ற பஸ்ஸை சாவகச்சேரி பொலிஸார் வழிமறித்து சோதனையிட்ட போது வழித்தட அனுமதிப் பத்திரம் இல்லாதமை கண்டுபிடிக்கப்பட்டது. குறித்த வாகனச் சாரதியைக் கடந்த வியாழன் நீதிமன்றில் முற்படுத்தியபோது எதிரி குற்றத்தை ஒத்துக் கொண்டதால் 50 ஆயிரம் ரூபா அபராதம் விதிக்கப்பட்டது. (9-9)

# முன்றாம் ஆண்டு நினைவஞ்சலி



அமரர்  
**வாணி. கனகசபை**  
(ஓய்வூதிய ஆசிரியர், யா/புலோலி)  
மெ.மி.த.க. பாடசாலை)  
தோற்றம் 04.12.1934 மறைவு 23.11.2011  
திதி: 23.11.2014

முருகன் கோயிலடி, புலோலி வடமேற்கு. ஐயா, மீளா நினைவோடு தாளாத்தாயர் சமந்து நீத்தமும் வெதும்புகின்றோம். குடும்பத்தினர்.

# 24 ஆவது ஆண்டு நினைவஞ்சலி

அமரர் சண்முகம் ஞானப்பிரகாசம்  
(ஸ்தாபகர், கிளைப்பாறிய சமூக அபிவிருத்தி மன்றம், ஓய்வூதிய ஆசிரியர், கி.கே.எஸ். வி.தி. அபிவிருத்தி உதவி ஆணையாளர்)



பிறப்பு 06.10.1927 இறப்பு 23.11.1990  
அன்னாரை அந்நாளில் நினைவு கூருகின்றோம்.  
சமூக அபிவிருத்தி மன்றம் 276, அரசடி வீதி, கந்தர்மடம், யாழ்ப்பாணம்.

# 24 ஆவது ஆண்டு நினைவஞ்சலி

தோற்றம் 06.10.1927



மறைவு 23.11.1990

அமரர் சண்முகம் ஞானப்பிரகாசம் (ஸ்தாபகர் முன்னாள் தலைவர், யாழ். மா. சி. க. கூ. ச. சமாசம்) குர நோக்குடன் சமரசத்தின் வளர்ச்சிக்காக விழுந்தவர்களின் தன்னை உருக்கி சேவையாற்றிய அமரர் சண்முகம் ஞானப்பிரகாசம் அவர்கள் மறைந்து இன்று 24 ஆவது ஆண்டில் நினைவு கூருகின்றோம்.  
இல. 637, கோ.கே.எஸ். வி.தி, யாழ்ப்பாணம். யாழ். மாவட்ட சிக்கன கடன் வரங்கு அபிவிருத்தி சங்கம். கூட்டுறவுச் சங்கங்களின் சமாசம்.

# 24 ஆவது ஆண்டு நினைவஞ்சலி

கூட்டுறவாளர் அமரர் சண்முகம் ஞானப்பிரகாசம் (ஸ்தாபகர், முன்னாள் தலைவர், யாழ். மா. சி. க. கூ. ச. சமாசம்)  
தோற்றம் 06.10.1927 மறைவு 23.11.1990



சங்கங்களின் வளர்ச்சிக்காகத் தன்னை அர்ப்பணித்து சேவையாற்றிய கூட்டுறவாளர் அமரர் சண்முகம் ஞானப்பிரகாசம் அவர்கள் மறைந்து இன்று 24 ஆவது ஆண்டில் நினைவு கூருகின்றோம்.  
யாழ். மாவட்ட சிக்கன கடன் வரங்கு கூட்டுறவுச் சங்கங்களின் சமாசம் கோப்பாய் பிராந்தியம்



# பெற்றோரின் பலதார திருமணத்தால் அரவணைப்பின்றிப் பிள்ளைகள் பாதிப்பு

வவுனியா உதவிப் பிரதேச செயலர் தெரிவிப்பு

வவுனியா, நவ.23  
பெற்றோர் பல தார திருமணம் செய்து கொள்வதால் அவர்களது அரவணைப்பு குழந்தைகளுக்கு கிடைக்காமல் போகின்றது என்று கூறினார் சிறுவர் விழிப்புணர்வு வீதி நாடக நிகழ்வில் வவுனியா உதவிப் பிரதேச செயலர் திருமதி எஸ்.கர்ணன்.

சிறுவர் நன்னடத்தைத் திணைக்களம் மற்றும் சேவாலங்கா நிறுவனம் ஆகியவற்றின் நிதி அனுசரணையில் வவுனியா பிரதேச செயலகத்தால் 'எங்களுக்கு வேணும்' என்ற சிறுவர் விழிப்புணர்வு வீதி நாடகம் நடத்தப் பட்டு வருகின்றது. வவுனியா பிரதேச செயலகத்துக்கு உட்பட்ட

கிராமங்களில் உள்ள சிறுவர் தொடர் பாண பிரச்சினைகளை கட்டுப் படுத்தும் முகமாக, சிறுவர் களை வேலைக்கு அமர்த்த துதல், சிறுவர்களை விட்டுதாய் வெளிநாடு செல்லல், சிறுவர் துஷ்பிரயோகம் என் பவற்றைக் கட்டுப்படுத்தும் நோக்கில் பொதுமக்களுக்கு விழிப்புணர்வு ஊட்டும் வீதி நாடகம் வவுனியா

பிரதேச செயலகத்தில் இடம்பெற்றது. இதில் கலந்து கொண்டு உரையாற்று கையிலேயே அவர் இவ்வாறு கூறினார். பிறப்பு அத்தாட்சிப்பத்திரம் இல்லாத காரணத்தால் குழந்தைகள் பாடசாலையில் இணைந்து கல்வி கற்க இயலாத நிலைமை ஏற்படுகின்றது. எனவே மேற் குறிப்பிட்ட விடயங்களில் பொதுமக்கள் கவனம் செலுத்த வேண்டும் என்று அவர் மேலும் குறிப்பிட்டார். இந்த வீதி நாடக ஆரம்ப நிகழ் வில் பிரதேச செயலர் கா.உதயராசா, கிராம அலுவலர்கள், பிரதேச செயலக உத்தியோகத்தர்கள், பொதுமக்கள் எனப்பலரும் கலந்து கொண்டனர். (வ-421)

## சிறந்த

- ★ விலை
- ★ பாதுகாப்பு
- ★ வடிவமைப்பு
- ★ இடவசதி
- ★ செளகரியம்
- ★ உத்தரவாதம்
- ★ விநியோகம்

வாகன சந்தையில்

### 7★

நம்பமுடியாத சலுகை

## MICRO

ரூபா. 1,245,000/=

அனைத்தும் உள்ளடக்கப்பட்டது

- நாடு முழுவதும் கிளை மற்றும் சேவை வலையமைப்பு
- 24 மணிநேர சாலையோர உதவி
- அதிகூடிய உத்தரவாதம் - 3 வருடம் / 100,000 கி.மீ

ALL NEW

# PANDA GB



Conditions Apply

**அலுவலர்கள் : 0776 62 62 62**

ஜெகோப் - 0773 142 827      தனுஷன் - 0773 963 261      தினேஷ் - 0777 715 259

■ பொரள்ளை 0773 142 827	■ கள்ளி 0773 667 698	■ குருணாகலை 0771 350 464	■ இரத்தினப்பதி 0775 023 163	■ கண்டி 0773 199 787
■ மந்தை 0777 226 732	■ அருளாத்தாமம் 0257 451 940	■ வவுனியா 0247 200 118	■ யாழ்ப்பாணம் 0217 306 066	■ ஹொரணை 0342 261 216
■ மட்டக்களப்பு 0773 222 023	■ அமலனங்காவை 0767 276 430	■ வம்பலிப்பிடி 0472 230 821		

Our National Pride

## சேதமடைந்த நிலையில் பாலம்

முள்ளியவளை, நவ.23  
முள்ளியவளை, முதலாம் வட்டாரம், நாவலர் வீதியில் உள்ள நான்கு சந்திகள் ஒன்றாக இணைகின்ற இடத்திலுள்ள பாலம் உடைந்த நிலையில் காணப்படுகின்றது. மழை காலத்தில் நான்கு வீதிகளையும் இணைக்கும் இப்பாலம் ஊடாக வாகனங்களோ, மக்களோ பயணிக்க முடியாத நிலை காணப்படுகின்றது. இதுதொடர்பில் மதுரை உரியவர்களுக்குத் தெரியப்படுத்தி இதுவரை உரிய திருத்த வேலைகள் தபாடில்லை என்று மக்கள் விசனம் அடைகின்றனர். (வ-433)

சேமிப்புக்களுக்கு உயர்ந்த வட்டி

சாதாரண சேமிப்புக் கணக்கிற்கு 4% வ.வ.வி

(வ.வி.வீதம் 4.07%)

COMMERCIAL BANK

011 2 353 333





## உத்வேகம் தரும் உந்துசக்தி!

உள்ளத்தில் புலகுந்துள்ள உணர்வுகளுக்கு உயர்நட்டம்

# YAMAHA TZR



Revs Your Heart

150CC என்ஜின் • 5 வேக கியர் பொக்கல் • பின்புற மொனோசுரோஸ் சஸ்பென்ஷன் • முன்புற ரெலிஸ்கோப்பிக் சஸ்பென்ஷன் • மிட்லிப் ம.பல் • டிஸ்க் பிரேக்குகள் • பெரிய டயர்கள் • டிஜிட்டல் மீட்டர்கள் • கண்கள் நிறம்

அகலாதிபதி 067-4718603 / 071-228887 | அகலாதிபதி 077-4415460 | அகலாதிபதி 077-3854737 / 091-2255590 | அகலாதிபதி 077-4123156 | அகலாதிபதி 032-2263254 | 077-3529591 | அகலாதிபதி 025-2221823 | 076-6700899 | அகலாதிபதி 071-2158156 | மதுரை 055-3592344 / 071-1623304 | மதுரை 077-3490394 | மதுரை 077-3854734 / 091-2261251 | மட்டக்களப்பு 077-3266484 | மதுரை 034-7901134 | 077-5702868 | மதுரை 071-9209323 | மதுரை 071-6038004 | மதுரை 071-2283033 | 077-7147912 | மதுரை 011-4550938 / 071-6435423 / 071-8567264 | மதுரை 071-7280867 | 077-7449859 | மதுரை 066-2283133 / 077-2483161 | மதுரை 033-3526418 | மதுரை 077-2658399 | மதுரை 077-3229066 / 091-2290066 | மதுரை 077-7616071 | 047-5679609 | மதுரை 077-4418537 | மதுரை 091-2248080 / 076-8203089 | மதுரை 075-9450804 / 077-3774959 | மதுரை 072-7224753 | 071-4584588 | மதுரை 077-7183375 | மதுரை 077-8799432 / 071-4478165 | மதுரை 034-4939472 / 077-3031210 | மதுரை 021-2224040 / 077-6623634 | மதுரை 011-7650650 / 072-3000003 | மதுரை 027-2226221 / 077-3216277 | மதுரை 077-7883666 | மதுரை 077-3222023 / 0672226777 | மதுரை 077-7951630 | மதுரை 071-5506058 | மதுரை 011-5249497 | மதுரை 071-3417752 | மதுரை 037-2242101 / 077-6575477 | மதுரை 077-4964707 / 071-4036639 | மதுரை 071-6874007 | மதுரை 076-7526839 / 0754248655 | மதுரை 071-8659834 | மதுரை 037-2223878 / 037-2223220 / 077-7361920 | மதுரை 077-1581818 / 055-5676204 | மதுரை 077-8730580 | மதுரை 077-6944137 / 071-9001588 / 023-3238555 | மதுரை 071-4019230 | மதுரை 041-2224216 / 077-3054150 / 041-7210625 | மதுரை 071-8659834 | மதுரை 077-7718213 | மதுரை 077-7722151 | மதுரை 072-3493677 / 052-3539315 | மதுரை 037-2249208 | 071-8811318 | மதுரை 021-2224040 / 077-6623824 | மதுரை 071-3946486 | மதுரை 072-2465611 | 077-3675639 | மதுரை 038-3392832 / 071-9402086 | மதுரை 077-5996078 | மதுரை 032-2266008 | 077-2906075 | மதுரை 081-2374155 / 071-5969653 | மதுரை 045-222060 / 045-2231414 / 071-7158156 | மதுரை 077-3600976 / 071-4243970 | மதுரை 011-2291932 / 077-6100390 | மதுரை 077-7359606 | மதுரை 071-6807509 / 071-6807509 | மதுரை 076-7224969 | மதுரை 072-6153894 / 077-2829000 / 041-3001012 | மதுரை 065-4928484 | மதுரை 024-2220051 / 077-2737622 | மதுரை 071-3718211 | மதுரை 071-2774775 | மதுரை 077-6989787 | மதுரை 077-95504329 | மதுரை 077-7951630 / 077-7541016 | மதுரை 077-8253153 | மதுரை 077-0437688 / 077-9491417 | மதுரை 076-5588864



சிங்கப்பூர், மலேசிய நாடுகளில் சிறிய குடும்பத்திற்கு அளவான வீடு  
"STUDIO TYPE CONDOMINIUM FLAT" தற்போது நம் இலங்கையில்

**MANCHESTER CITY**  
**கொழும்பு-15** மட்டக்குளியில் வீடொன்று

**ரூ. 1,585,000/- கு**  
(புதினைந்து இலட்சத்து எண்பத்தையாயிரம் மட்டும்)

ரூ. 5,000/- செலவுக் கட்டி வீட்டைக் கட்டி கொடுக்கலாம்

கிரண்டு அறைகளைக்கொண்ட வீட்டுடன் குளியலறை, வரவேற்பறை மற்றும் பானர் விருந்தினர் குளியலறையுடன் கூடியது.

கீழ்க்கண்ட விவரணைகளைப்படித்துக் கொண்டு தயவுசெய்து செலவுகளைக் கட்டுவதற்கான பின்புலங்களைக் குடியுரிமை

**Nimavin Developers (Pvt) Ltd**  
187, Ward Place, Colombo 07.  
Visit our Web Site : [www.nimavingreenpark.com](http://www.nimavingreenpark.com)

தொ.கி.ல.: (011) 269 5714, (011) 269 5728  
0776 959197 (வழிநட) 0776 147065 (அலுவலகத்தி) 0776 216016 (சமீபகாலத்தில்)

சமீப இலங்கைக்கான பார்வை: [www.nimavingreenpark.com](http://www.nimavingreenpark.com)

அறிமுகப்படுத்துகிறோம் கறுசுறுப்பான தினத்திற்காக

**நியூட்ரெக்ஸ்**  
**சக்தி**  
கறுசுறுப்பான தினம் - பரிபூரண நூளை

**Nutrex**  
PROTEIN SUPPLEMENT  
FOR HEALTH STRENGTH AND ENERGY

இப்போது வெளிலா சுவையில் இலை குடிக்கலாம்

இப்போது சோக்லட் சுவையில்

நியூட்ரெக்ஸ் பருகுங்கள் நாள் முழுவதும் கறுசுறுப்பாயிருங்கள்

வ.ப. அப்பிரகா பர்மசியடிக்கல்ஸ் (தனி) திருவனம்

1717 FOLLOW US [www.mobitel.lk](http://www.mobitel.lk)

**CASH BONANZA**

ரூ. 150 மில்லியனுக்கான **பிரம்மாண்டமான** 1500000000

வரிவசூல் 8கடி கொடுப்பனவு

சகல ரூ.50 ரீலாட்டைகளுக்கும், பதிவுகொடுப்பனவு அல்லது கிள்பீல்டு புக உட்கொண்டவர்கள் ஒவ்வொரு ரூ.50 கிற்கும் வெந்ர வாங்குங்கள்!

நாளாந்தம் மாதாந்தம் மும் மாதந்தோறும்

வெந்ர வாங்குபவர்களை அறிந்து கொள்ள **அழையுங்கள் #151#**

\*இக் கொடுப்பனவு 2014 டிசம்பர் 31 வரை மட்டுமே. நபந்தனைகளுக்குட்பட்டது.

**Sri Lanka Telecom**  
**Mobitel**

உலகமேலே இன. என்ஜம்.

**LINK NATURAL** **கேஷா** முழுமையான ஆயுர்வேத சூந்தல் எண்ணெய் பராமரிப்பு

தினசரி பாவனையின் மூலம்

- தலைமுடிக்கு போசனையை தருகின்றது
- ஆரோக்கியமானதும் கவர்ச்சியானதுமான தலை முடியை தருகிறது
- பொடுகினை தடுக்கின்றது
- தலைமுடி நுளியில் வெடித்தலை தடுக்கிறது

தற்போது கடைகளில், லிங்க் கேஷாவில் அடங்கியிருக்கும் மருத்துவ மூலிகைகளின் அனுகூலங்களை பாதுகாப்பாக உங்களுக்கு வழங்குவதற்காக கண்ணாடி போத்தலுடனான புதிய பெட்டி

ரூ. 150/-

லிங்க் நெச்சுரல் புரொடக்ட்ஸ் தனியார் நிறுவனம் சீ.ஐ.சி. இல்லம் 199, கிள் வீதி, கொழும்பு 02. தொ.பெ.எண். : 011-2409294 மின்அஞ்சல் : [info@linknaturalproducts.com](mailto:info@linknaturalproducts.com) இணையம் : [www.linknaturalproducts.com](http://www.linknaturalproducts.com)

**யார் என்ன சொன்னாலும், அதிக தொகை தருவது நாங்களே!**

**24 கரட்டுக்கு ரூ. 42,000/-\***

**22 கரட்டுக்கு ரூ. 36,000/-\***

எல் பீ பினான்ஸ், தங்க நகைகளுக்கு உயர் மதிப்பு

\* முன்னறிவித்தல் கில்லாமல் நகைகளை மீட்கலாம். \* வாரத்தின் 7 நாட்களும் பி.ப. 8.00 வரை திறந்திருக்கும். \* தங்க நகைகளுக்குப் புரண காப்புறுதி.

இவ்வொரு கொடுக்கல் வாங்கலுடனும் பெறுமதியான அன்பளிப்பு

**கெனிஸ்டன் 0777 716 986**  
**சுரேஸ் குமார் 0773 384 981**  
**மோகன்ராஜ் 0778 065 387**

**LB FINANCE**  
எல்.பீ.பினான்ஸ் பி.எல்.சி  
276 / 75, பேராசிரியர் ஸ்டான்லி, விஜேகந்திர மாவத்தை, கொழும்பு 07.  
T. 0114 521 000 | [www.lbfinance.com](http://www.lbfinance.com)

**LB FINANCE GOLD LOANS**

எல்.பீ.பினான்ஸ் 2013ஆம் ஆண்டில் கெய்கையின் தலைசிறந்த நடுத்தர அளவு நிதி சேவை உள்ளிட்ட நிதி நிறுவனத்திற்கான மீட்டுதல் சக்திய கிராசிடெய்ன் குடோன் மான்ஸ் சுகை டிபன்சன்ஸ் ரிசெய்டு சுகைவெட்டிபுர்து வழங்குகொண்டது.



# University Colleges தயார்நிலையில்...



மகிந்த சிந்தனை கருவூலத்தில் உதித்த தொலைநோக்கான திறன்கள் வாய்க்கப்பெற்ற எதிர்காலம்.



வாழ்க்கைத்தொழில்சார் தொழில்நுட்பவியல் பல்கலைக்கழகத்தினது (யுனிவோட்ரெக்) 2008 ஆம் ஆண்டின் 31 இலக்க சட்டமூலத்தின்கீழ் அமைவாக்கம் செய்யப்பட்டது.

- 25 பல்கலைக்கழக கல்லூரிகளின் ஒரு வலையமைப்பு.
- 2015 ஆம் ஆண்டில் இருந்தான 5 பல்கலைக்கழக கல்லூரிகளினூடான திறன்கள் நிறைந்த இலங்கை என்ற தேசிய பயணத்தின் ஆரம்பம்.
- கைத்தொழிற் துறையில் மேற்பார்வை மற்றும் இடைநிலை மட்ட முகாமையாளர் நிலைகளில் வேலைவாய்ப்பு சந்தர்ப்பங்களுக்கான பாதைகளை தோற்றுவித்தல்.

- மட்டம் 4 தகைமை அல்லது க.பொ.த. உயர்தர தொழில்நுட்பவியல் அல்லது ஏனைய துறைகளில் சித்தியடைந்த மாணவர்களுக்கு.
- கலை, வர்த்தகம், விஞ்ஞானம் மற்றும் தொழில்நுட்பவியல் துறைகளுக்கு ஏற்ற கற்கைநெறிகளின் தெரிவுகள்.
- பட்டப்படிப்பிற்கு 'வழிவகுக்கும் தொழில்நுட்பவியல் டிப்ளோமா மற்றும் உயர் டிப்ளோமா கற்கைநெறிகள்.
- சர்வதேச தொழில் வாய்ப்புக்களுக்கான அங்கீகாரம்.
- 24 தொழில்நுட்பவியல் கற்கைநெறிகளின் அகன்ற பாடப்பரப்புகளை உள்ளடக்கியது.
- ஒவ்வொரு பாடத்துறைக்கும் மட்டுப்படுத்தப்பட்ட மாணவர் எண்ணிக்கை.

இது யுனிவோட்ரெக்கின் (UNIVOTEC) B.Tec. பட்டப்படிப்புக்கான அனுமதிக்கு ஒர் தராதரமுமாகும்.

மேலதிக விவரங்கள் விரைவில்...





அனலைத்வ வடக்கு அ.த.க.பாடசாலையில் இடம்பெற்ற ஆசிரியர் தின விழாவுக்கு அங்குள்ள அம்மன் ஆலயத்திலிருந்து ஆசிரியர்கள் அழைத்து வரப்படுகின்றனர். (ஒ-9)



ஐ.ஆர்.ஓ. வின் நிதிப்பங்களிப்புடன் கல்வி வளர்ச்சி அறக்கட்டளையினூடாக கிளிநொச்சி மகாவித்தியாலயத்தின் உயர்தர விஞ்ஞான ஆய்வு கூடத்துக்கான உபகரணங்கள் வழங்கும் நிகழ்வு அண்மையில் கிளிநொச்சி மகாவித்தியாலயத்தில் நடைபெற்றது. கிளிநொச்சி வலயக் கல்விப் பணிப்பாளர் க.முருகவேல், பாடசாலை முதல்வர் அ.பங்கயச்செல்வனிடம் உபகரணங்களைக் கையளிப்பதைக் காணலாம். (ஒ-18)



சைவ வித்தியா விருத்திச் சங்கத்தின் தீபாவளித் திருநாள் அண்மையில் நடைபெற்றது. சங்கத்தின் தலைவர் சோ.பத்மநாதன் தலைமையில் நடைபெற்ற இந்த விழாவுக்கு பிரதம விருந்தினராக ஆறுதல் நிறுவன இயக்குநர் சுந்தரம் டிவகலாலா கலந்து கொண்டதுடன், சிறப்பு விருந்தினராக பருத்தித்துறை பிரதேச செயலாளர் த.ஜெயசீலன் கலந்து கொண்டார். அன்றைய தினம் சைவ வித்தியா விருத்திச் சங்க சிறுவர்களின் கலை நிகழ்வுகளும் நடைபெற்றன. (ஒ-10)



முல்லைத்தீவு மாவட்டத்தின் குழுமுனை மகாவித்தியாலயம், செம்மலை மகாவித்தியாலயம் மற்றும் அலம்பில்நோமன் கத்தோலிக்க வித்தியாலயம் ஆகிய மூன்று பாடசாலைகளிலும் இருந்து ஜி.சீ.ஈ. சாதாரண தரப் பரீட்சைக்குத் தோற்றி சித்தியடைந்த மாணவர்களைக் கௌரவிக்கும் வைபவம் அண்மையில் குழுமுனை மகாவித்தியாலயத்தில் நடைபெற்றது. குழுமுனை பாடசாலையில் அதிர்மகமல காந்தன் தலைமையில் நடைபெற்ற நிகழ்வில் சில காட்சிகள். (ஒ-86)



இலங்கை ஏற்றுமதி அபிவிருத்தி சபையின் ஏற்பாட்டில் இலங்கை அச்சக கூட்டமைப்பு, இலங்கை அச்ச ஊடக கல்வி நிறுவனம் ஆகியவற்றின் அனுசரணையில் வவுனியா, மணையார், கிளிநொச்சி மாவட்ட அச்சக நிறுவன உரிமையாளர்கள், ஊழியர்களுக்கான ஒரு நாள் கருத்தரங்கு அண்மையில் வவுனியாவில் நடைபெற்றது. வரவேற்பு நிகழ்வையும் அதிகல் கலந்து கொண்டவர்களையும் காணலாம். (ஒ-402)



கச்சாய் பொது நூலகத்தில் தேசிய வாசிப்பு மாத நிகழ்வுகள் அண்மையில் நடைபெற்றன. கருத்தரங்கில் கலந்து கொண்ட மாணவர்களையும், முன்பள்ளியில் நடமாடும் சேவையையும், புத்தகக் கண்காட்சியை கொடிகாமம் அ.த.க.பாடசாலை அதிபர் கா.குணசிங்கம் நாடா வெட்டி ஆரம்பித்து வைப்பதையும் காணலாம். (வ-9)





**உதயன்** விளம்பரத் தொட்புகளுக்கு  
advt@uthayan.com  
0215671111

## ஹொண்டா நிறுவனத்தின் வரலாறு

வளர்ச்சியடைந்து வரும் அதிநவீன நாகரீக உலகில் வாசனத்திறையில் தனக்கென ஓர் சான்றை நிலைநாட்டிய ஒரு நிறுவனம் ஹொண்டா என்று குறிப்பிட்டால் அது மிகையாகாது. இயந்திரத்தை போல ஓடி கொண்டிருக்கும் இந்த மனிதனை இயந்திரத்தாலே இளைப்பாறப் பண்ணிய பெருமை ஹொண்டா நிறுவனத்தையே சாரும். ஜப்பானில் தன்னுடைய முதல் சான்றை நிறுபித்த ஹொண்டா இன்று புதிய புதிய மாற்றத்துடன் தேசங்கள், பல கண்டங்கள் தாண்டி தன்னுடைய படைப்பைச் சந்தைப்படுத்திச் செல்கின்றது. இது ஹொண்டா நிறுவனத்திற்கே ஆன ஓர் சிறப்பம் சம் ஆகும்.

இத்தகைய சிறப்பம்சங்களைக் கொண்ட 'ஹொண்டா' நிறுவனத்துக்கு முதற்படி அமைத்தவர் சொய்ச்சிரோ ஹொண்டா ஆவார். ஜப்பான் தேசிய தொழிநுட்பத்துறையில் மிகவும் வேலைப் பளுமிக்க இளைஞனாகக் காணப்பட்ட இவர் புதிய கண்டுபிடிப்புகளைக் கண்டுபிடிப்பதில் அதிக நாடும் நிறைந்தவராகத் தன் மனதை அதற்காகவே ஆயத்தப்படுத்தினார்.

அவர் ஒவ்வொரு நாளும் தான் பயணித்த துவிச்சக்கர வண்டியில் புதியதோர் மாற்றத்தை ஏற்படுத்த தனது மனதை ஆர்வப்படுத்தினார். இந்த இலக்கை ஓர் கருவியாகக் கொண்ட சொய்ச்சிரோ ஹொண்டா தன் துவிச்சக்கர வண்டியில் ஓர் வித்தியா சமான என்ஜினைப் பூட்டி அதனை தனது சிந்தனைக்கு அமைவாக உருவாக்கினார். இந்த என்ஜின், அடிக்கடி துவிச்சக்கர வண்டியை மிதித்து சோர்வடையும் கால் பாதங்களுக்கு ஓர் இளைப்பாறுதலாக காணப்பட்டது. இதனால் அதை தெரிந்த இளைஞர்கள் அவ்வகையான ஆச்சர்யமான இயந்திரத்தை உருவாக்குவதற்காக சொய்ச்சிரோ ஹொண்டாவைத் தேடி வந்தார்கள். 1946 இல் இவரால் Honda Technical Research Institute என்கின்ற ஸ்தாபனம் உருவாக்கப்பட்டது. இதில் முதல் முதலாக இயந்திர பொறியியலாளராக 'கியோசி கவர்சிமா' இணைந்து கொண்டார். இவர்களின் கூட்டிணைப்பால் இன்னும் பல கண்டுபிடிப்புகள் உருவாகின.

"ஹொண்டா" நிறுவனத்தின் விசேட வருடமாக 1949 காணப்பட்டது. காரணம் சொய்ச்சிரோ ஹொண்டாவும், அவரது பொறியியலாளரும் 1949 ஓகஸ்ட் மாதத்தில் தங்கள் இயந்திரத்தை சந்தைக்கு அறிமுகப்படுத்தினார்கள். இவ் நிகழ்வின் மூலம் 'ஹொண்டா' நிறுவனத்தின் படைப்புகள் 'டோக்கியோ' நகரில் பிரபல்யமாகின.

சொய்ச்சிரோ ஹொண்டாவின் முழுச் சிந்தையும் நினை

வும் தனது இயந்திரம் உலக நாடுகளில் முதலிடம் வராவிட்டால் ஜப்பான் நாட்டிலும் முதலிடமாக வரமுடியாது என்பதேயாகும். இதன் மூலம் தன் படைப்புக்களை உலகத்துக்கு அறிமுகப்படுத்துவதற்காக 1959 இல் அமெரிக்காவில் ஒரு ஸ்தாபனத்தை ஸ்தாபித்தார். இதனால் உலகளாவிய ரீதியில் பிரபல்யத்தை அடைந்தார்.

இவ்வாறு வளர்ச்சியடைந்த இவ் நிறுவனம் 1960 இல் \$ 500 என்ற மோட்டார் காரை அறிமுகப்படுத்தியது. இது ஹொண்டா வரலாற்றில் முதன் முதலாக வெளிவந்த மோட்டார் வாகனமாகும். 1981இல் Honda Car Navigation System தொழிநுட்பம் அறிமுகப்படுத்தப்பட்டது. இதன் மூலம் ஹொண்டா படைப்புகள் உலகுக்கு விரைவாகச் சேர்க்கப்பட்டன. தரையில் தன் அதி விசேட திறமையை காட்டிய ஹொண்டா, ஆகாயத்திலும் தண்ணீரிலும் தன் திறமையைக் காட்டத் தவறவில்லை. வேகம், பாதுகாப்பு என்பவற்றில் சிறந்த, ஆகாய விமான என்ஜினும், தண்ணீரில் திறமையைக் காட்டும் படகு என்ஜினும் ஹொண்டா நிறுவனத்தின் புரண வளர்ச்சிக்கு உதாரணமாகும்.

இதுமட்டுமல்லாமல் 1986 இல் கனித வேலையை இலகுபடுத்துவதற்குப் புதிய படியாக ரோபோவையும் கண்டுபிடித்தனர். பின்பு 1993 இல் அனைத்துமாத உருவாக்கி அதற்கு P2 ROBO எனப் பெயரிட்டனர். அத்தோடு அந்தப் ரோபோவை இன்னும் நவீனமாக்கி 2000 ஆம் ஆண்டு AZIMO பேரில் வெளியிட்டனர். இதுவும் இவர்களின் வளர்ச்சிக்கு வழிவகுத்தது. உலக சந்தையில் முதலாவது இடமாக திகழும் ஹொண்டா மோட்டார் சைக்கிள் ஓட்டப் பந்தயத்திலும் தனது சிறப்பைக் காட்ட மறக்கவில்லை. இவர்களின் ஓட்டப் பந்தயத்துக்கு இவர்களின் காரும் பயன்படுத்தப்பட்டது. அதோடு இந்த குழுவின பெயர் REPSOL ஆகும். இன்று உலகத்தின் அனைத்து இடங்களிலும் ஹொண்டா தயாரிப்புகள் ஜொலிக்கின்றன. உலக மக்களின் நம்பிக்கையை வென்ற ஹொண்டா நிறுவனத்தின் ஸ்தாபகரான 'சொய்ச்சிரோ ஹொண்டா' 1991 ஆம் ஆண்டு ஆகஸ்ட் மாதம் 05 ஆம் திகதி உலகத்துக்கு விடை கொடுத்தார். இவர் உலகத்தில் வாழ்ந்த நாட்களெல்லாம் அழகு சந்தைப்பெயரை ஹொண்டா நிறுவனத்துக்கு நினைவாக ஓட்டி சென்றுள்ளார் என்பது மறக்கமுடியாத மறுதலிக்க முடியாத உண்மையாகும்.

- Advertorial

வாகனம் வாங்க இன்னும் கனவு காண்கிறீர்களா?

www.sdb.lk



இல்லாவிடில், உங்களுக்குள்ளே  
வாகனத்தை ஓட்டுகிறீர்களா?



- ரூபா.100,000 இற்கான குறைந்த தவணைக் கட்டணம்
- உள் ஈட்டு விதித்திற்கு அமைவான வட்டி விதிதம்
- குத்தகை ஒப்பந்தத்தின் தொகை முற்கட்டணமாக செலுத்தப்பட்டு ரூப்பிள் வர்த்தகமான சலுகைகள்
- மறைந்தலை கட்டணங்கள் அறவே இல்லை
- ஆகக்குறைந்த ஆவணங்கள்
- ஒரு நாள் சேவை வசதி
- இலகுவான சேவைகள்
- உங்களின் தேவைகளுக்கு ஏற்ற தீர்வு

மேலதிக விவரங்களுக்கு அழைப்புங்கள் - 0112 515 100/101  
சேவை மையம் அழைப்பு இலக்கம் - 0112 832 577

\*மிகுந்த கவனத்துடன் உட்கொண்டிருக்கிறோம். இலங்கை (SDB) மற்றும் இலங்கை (SDB) 1986/2002



சொய்ச்சிரோ ஹொண்டா வங்கி பிரைவட் லிமிடெட்  
இலங்கை

## பிக்காஸ் கம்பஸ் யாழ். வளாகம் ஏற்பாடு செய்திருந்த செயலமர்வு

அனைவருக்கும் தகவல் தொழிநுட்பம் என்ற தொனிப் பொருளில் பிக்காஸ் கம்பஸ் (BCAS Campus) இன் யாழ். வளாகம் ஏற்பாடு செய்திருந்த ஒரு நாள் செயலமர்வு கடந்த 9ஆம் திகதி காலை 9 மணி தொடக்கம் மாலை 4 மணிவரை பிக்காஸ் கம்பஸ் பிரதான மண்டபத்தில் நடைபெற்றது. இந்தச் செயலமர்வு, பிக்காஸ் யாழ். வளாக இணைப்பாளர் சாந்தன் அய்யாத்துரை மற்றும் வியாபார இணைப்பாளர் யூசுப் சாதிகின் ஏற்பாட்டிலும் தகவல் தொழிநுட்பத்துறை விரிவுரையாளர்களான கி.யாதவராஜன், ச.திஷோபன், க.கேசிகன், பா.சபேஷன், க.உதயகுமார் ஆகியோரின் மேற்பார்வையில் தகவல் தொழிநுட்பத்துறை மாணவர்களால் நடத்தப்பட்டது. எவரும் எதிர்பாராத வேகத்தில் வளர்ந்து வந்த தகவல் தொழிநுட்பம்



முறையாகப் பயன்படுத்தப்பட வேண்டுமெனவும் அவ்வாறு தவறும் பட்சத்தில் பல்வேறு பட்ட முறைகேடுகள் ஏற்படுவதாகவும் குறிப்பிட்ட சாந்தன் அய்யாத்துரை இவ்வாறான பாதிப்புகள் அண்மையில் உணரப்பட்டுள்ளதாகவும் குறிப்பிட்டார். இவற்றை முடியுமான அளவு குறைப்பதற்கான ஒரு நீண்ட வேலைத் திட்டத்தை முன்னெடுப்பதாகவும் அதில் முதற்கட்டமாக இவ்வாறான கருத்தரங்குகள் ஏற்பாடு செய்யப்பட்டுள்ளதாகவும் குறிப்பிட்டார். இந்தச் செயற்பாட்டின்மூலம் பொதுமக்களுக்கு தகவல் தொழிநுட்பத்துறையின் அடிப்படைகள் கற்பிக்கப்படுவதுடன் விழிப்புணர்வும் வழங்கப்படுகின்றது. இதனால் தத்தமது பிள்ளைகள் தவறியழைப்பதை இயன்றவரை குறைக்கமுடியும் என தான் நம்புவதாகவும் அவர் மேலும் குறிப்பிட்டார். புதிய தொழில் நுட்பங்களுக்கோர் அறிமுகம், நவீன தொடர் பாடலின் பரிணாமவளர்ச்சி, கைப்பேசி பயன்பாடும் பாதுகாப்பும், நவீன வாழ்வில் கணினியின் பங்கு, கணினி அமைப்பும் பிரயோகமும், சமூகவலைத் தளங்கள் பற்றிய விழிப்புணர்வு, இணையமூலம் படங்களைப் பகிர்தல், இணையம் வழிபொருள்கள் வாங்கல், இணையத்தின் ஊடாகப் பணக் கொடுப்பனவும் பாதுகாப்பும், மற்றும் தகவல் தொழில் நுட்பத்தைப் பாதுகாப்பாகப் பயன்படுத்துதல் ஆகிய தலைப்புகளில் விரிவான விளக்கங்கள் மாணவர்களுக்கு வழங்கப்பட்டன. அத்துடன் இந்த நிகழ்வில் கலந்து கொண்டவர்களில் ஒருவர் குறிப்பிடுகையில் தாங்கள் இந்தக் கருத்தரங்கில் அதிக பயனடைந்ததாகவும் இவ்வாறான சமூகப் பொறுப்புக்களை மேலும் மேலும் பிக்காஸ் யாழ். வளாகம் மேற்கொள்ள வேண்டுமெனவும் கேட்டுக்கொண்டதான் ஏற்பாட்டுக் குழுவினருக்குக் கலந்து கொண்டவர்கள் சார்பில் நன்றியும் தெரிவித்துக் கொண்டார். வியாபார இணைப்பாளர் சாதிகின் தனது கருத்தில் பிக்காஸ் கம்பஸ் யாழ். வளாகம் இவ்வாறான செயற்பாடுகளை மேலும் முன்னெடுப்பதாகவும் அதில் சமூகம் சார்ந்த செயற்பாடுகளையும் குறிப்பிட்டார். குருதி நன்கொடை, வடக்குகான இரத்த சத்திர சிகிச்சைக் கூடம் நிறுவ்வதற்கு நிதி சேகரிப்பு, பாடசாலை மாணவர்களுக்கான இலவசக் கருதரங்கு எனப் பல்வேறுபட்ட செயற்பாடுகள் மேற்கொள்ளப்பட்டதாகவும் அவர் மேலும் குறிப்பிட்டார். (கு)

அறிவுபூர்வமான மற்றும் அழகான தெரிவு....

HONDA

எரிபொருள் சிக்கனம், அதிக பாதுகாப்பானது, இலகுவாக கையாளக்கூடியது...



விற்பனை விலை : ரூபா.199,500.00



HET Honda Eco Technology



இலங்கைப் பிரதமர் செயல் திட்டப்படி.

வரை. ஸ்டபர்ட் மோட்டார் (தனியார்) நிறுவனம்

பிரதான காரியாலயம் : 718/7, மருதானை வீதி, கொழும்பு 10, தொ: 011-2607200, மோட்டார் சைக்கிள் காட்சியறை: 161, கொழும்பு வீதி, ரத்தனபிட்டி, தொ: 011-2607450  
மட்டக்களப்பு கிளை : இல-425, திருகோணமலை வீதி, மட்டக்களப்பு, தொ: 095-7607200 மற்றும் நாடளாவிய ஹொண்டா விற்பனைமையம் வலையமைப்புக்களுடாக



**JAFFNA COLLEGE**  
Cordially Invites you & your friends to its  
**Christmas Carol Service**  
"Glory to God in the highest"  
On Sunday 23rd November 2014  
at 3.30 p.m  
at the Cathedral, Vaddukoddai.  
Principal.

**பகுதிநேர வேலைவாய்ப்பு**  
வேலைவாய்ப்பை நாடி நிற்போருக்கு, காப்புறுதி ஆலோசகராக, யாழ். மண்ணில் 50 வருடங்களாகச் சேவையாற்றிவரும் இலங்கை காப்புறுதிக் கூட்டுத்தாபனத்தில் பணியாற்ற வாய்ப்பு.  
\* 2வாரப் பயிற்சிக் காலத்தையுடையது  
\* பயிற்சி முடிவில் தொழில் தகைமை தொடர் பாண அரசு அங்கீகாரம்பெற்ற சான்றிதழ் வழங்கப்படும்.  
\* பணி நிலையங்கள்: யாழ்ப்பாணம், நேடுவியா, சங்காவை, கிளிநொச்சி, முல்லைத்தீவு.  
**அடிப்படைத் தகைமைகள்:**  
\* G.C.E. (O/L) பரீட்சையில் கணிதம் உட்பட 6 பாடங்களில் சித்தி  
\* 18 - 55 வயதுக்குட்பட்டவர்களாக இருத்தல் வேண்டும்.  
தொலைபேசி இலக்கம் உள்ளடங்கலாக சுயவிவரக் கோவையுடன் (BIO DATA) விண்ணப்பங்களை 10.12.2014 ஆம் திகதிக்கு முன்னர் கிடைக்கக் கூடியவாறு கீழ்வரும் முகவரிக்கு அனுப்பிவைக்கவும்.  
விளம்பர இல. 5031,  
C/O உதயன்,  
361, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

**விற்பனைக்கு**  
புல் வெட்டும் இயந்திரம் (Brush Cutter) மின்சார தராக வகைகள், சில்வர் பைப் மற்றும் சில்வர், செப்பு, பித்தளை தகடுவகைகள் விற் பனைக்குண்டு.  
நந்தபாலா இரும்பகம், 021 222 6234  
29, ஸ்ரான்லி வீதி, (41459) 077 780 8031  
யாழ்ப்பாணம்.

**இலவச சேவில்**  
பஜாஜ் மோட்டார் சைக்கிள், ஓட்டோ, போன்றவற்றுக்கு இலவச சேவில் செய்து கொடுக்கப்படும்.  
இடம்: சந்திர குமார் மோட்டார்ஸ் அன் சேவில்  
241, பசுந்திண்டை வீதி, யாழ்ப்பாணம்.  
021 222 8076

**தேவை**  
லொறி போக்குவரத்து சேவை நிலையத்துக்கு முகாமையாளர்/ நிர்வாகி தேவை.  
**யோகா ரான்ஸ்போட்,**  
கந்தர்மடம், யாழ்ப்பாணம்.  
077 756 0682

**பணியாளர் உடன் தேவை**  
சாவகச்சேரியில் இயங்கும் நிறுவனத் திற்கு ஆண் அலுவலக உதவியாளர் உடன் தேவை. மோட்டார் சைக்கிள், சாரதி அனுமதிப்பத்திரம் உள்ளவர்கள் கள்கவும் சாவகச்சேரியை அண்மித்த பிரதேசத்தில் வசிப்பவர்கள் மட்டும் விண்ணப்பிக்கவும். வயது எல்லை 20 - 35.  
தொடர்பு: (47337) (12.3.0)  
077 770 0716/077 749 0914

**வர்த்தகப் பெருமக்களே!**  
வியாபாரத்தைப் பதிவு செய்தல்

**Business Registration**  
பெறுமதிமிக்க உங்கள் வியாபார நிறுவனங்களை இலகுவாகப் பதிவு செய்து அதற்குரிய கௌரவத்தையும் உத்தரவாதத்தையும் பெற்றுக் கொள்ளுங்கள்.  
VTL Management Services (PVT) LTD  
No.380 Galle Road Colombo-3  
T.P 077 960 0222/011 592 2126

**கஸ்ஸரி அஞ்சலி**  
எமது பாடசாலையில் 25 ஆண்டுகளுக்கு மேலாக சேவையாற்றி ஓய்வு பெற்ற பின்பும் மீண்டும் தனது சேவையைத் தொடரும் எமது மூத்த ஆசிரியர் **செல்வி ஞானேஸ் கிறிஸ்தோபர் அவர்களின்** அன்புச் சகோதரி **செல்வி மோரி பிலோமினா றோஸ் கிறிஸ்தோபர் அவர்கள்** இறைவனடி சேர்ந்ததையிட்டு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைத் தெரிவிப்பதுடன் அன்னாரின் ஆத்மா சாந்தியடைய இறைவனைப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.  
அதீயர், ஆசிரியர்கள்  
யா/ புனித ஜோன் மொஸ்கோ வித்தியாலம், யாழ்ப்பாணம்.

**மரண அறிவித்தல்**  
**ஞானத்தாரை தில்லையம்பலம்**  
(தர்மகர்த்தா, ஸ்ரீ ஹரி ஹர புத்திர ஜயனார் கோயில்-ராமாய் தெற்கு)  
மூளையைப் பிறப்பிடமாகவும், வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட ஞானத்தாரை தில்லையம்பலம் (தர்மகர்த்தா- ஸ்ரீ ஹரி ஹர புத்திர ஜயனார் கோயில், மூளாய் தெற்கு) 21.11.2014 வெள்ளிக்கிழமை காலமானார்.  
அன்னார் காலஞ்சென்றவர்களான ஞானத்தாரை-இராசம்மா தம்பதியின் மூத்த மகனும், காலஞ்சென்றவர்களான குமாரசாமி- இராசம்மா (கன்னகம்) தம்பதியின் அன்பு மருமகனும், காலஞ்சென்ற நாகம்மாவின பாசமிகு கணவரும், ஜெயந்தி (பிரான்ஸ்), சுபாசினி, அமுதினி (லண்டன்) ஆகியோரின் அன்புத் தந்தையும், திருச்செல்வம் (பிரான்ஸ்) மதிவதனன் (லண்டன்) ஆகியோரின் மாமனும், நிசான் (பிரான்ஸ்), காவியா, முகேஸ் (லண்டன்) ஆகியோரின் பாசமிகு பேரனும், சாட்டுண்ணியமூர்த்தி கமலாம்பாள் (அராலி), பொன்னம்பலம் (பரந்தன்) ஆகியோரின் சகோதரனும் ஆவார்.  
அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் நாளை (24.11.2014) திங்கட் கிழமை முற்பகல் 11 மணியளவில் மாவடிச் சந்திக்கு அருகில், ஞானம் கடை ஒழுங்குகையில் உள்ள அவரது இல்லத்தில் நடைபெற்று, பூத வுடல் தகனக்கிரியைக்காக பித்தனை இந்து மயானத்துக்கு எடுத்துச் செல்லப்படும். இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.  
தகவல்: பிள்ளைகள், முளாய். (41460) (10.6) ஜெயந்தி, சுபாசினி, அமுதினி

**TV கள் மலிவு விற்பனைக்கு**  
Samsung LED 32" 38, 000/=  
Samsung LED 24" 29, 000/=  
With 1 year Warranty  
சில்லறையாகவும், மொத்தமாகவும் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.  
Contact num- 077 746 7538  
No-59, Nalliahs Store, old Park Rd, Jaffna.

**PEARSON edexcel**  
**REGISTER FOR ANY HND PROGRAMME & Get**  
COMMENCEMENT ON 30th of November 2014  
Samsung GALAXY Tab4  
Hurry! Limited Offer  
For Reserve your Tab  
SMS YOUR DETAILS TO 077 309 9 308  
**BTEC HND Computing & Systems Development Business Management**  
Equivalent to 1<sup>st</sup> and 2<sup>nd</sup> Years of a UK Bachelors Degree  
Leading to UK Degree from LONDON metropolitan university  
Duration : 18-20 Months | Standard Fee : Rs. 260,000 | Installment : Rs. 50,000 + 14,000 x 15  
**ESOFT ESOFT METRO CAMPUS**  
Sri Lanka's Largest Higher Education Network  
No.137, K. K. S Road, Jaffna, Sri Lanka | 021 222 4142  
www.esoft.lk  
Contact your nearest pearson edexcel HND Centre  
Anuradhapura 025-5670313 | Colombo 011-7555530 | Jaffna 021-2224142 | Ratnapuram 037-2223943 | Malara 041-2233550 | Ruvana Elya 059-775400  
Bandarawela 057-2224942 | Galle 091-7901125 | Kalumatal 091-3673555 | Kalutara 077-9604030 | Monaragala 055-2653444 | Trincomalee 026-7267300  
Batticaloa 065-7200070 | Gampaha 037-7388051 | Kandy 081-2694400 | Kiribathgoda 011-7555535 | Negombo 031-2227990 | Wattala 011-7555530  
Hotline : 077 309 9 308 45 Branches Island wide

**ஓம் சாமியே சரணம் ஐயப்பா**  
**குருபரன் சாமியின் வீட்டுப் பூஜை அழைப்பு**  
ஐயப்பன் மெய்யடியார்களே!  
கார்த்திகை மாதம் 07 ஆம் நாள் இன்று (23.11.2014) ஞாயிற்றுக்கிழமை எமது இல்லத்தில் மாலை 8.00 மணிக்கு நடைபெறும் ஐயப்பன் பூசையில் 35ஆம் படி இந்தியா குருசாமி நாராயணசாமி அவர்களும் வருகை தந்து சிறப்பிக்க உள்ளார்.  
ஐயப்பன் மெய்யடியார்களே அத்தருணம் அனைவரும் பஜனை பூசையிலும் கலந்து சிறப்பிக்கும் வண்ணமும், குருசாமியின் ஆசீர்வாதத்தையும் பெற்றுக்கொள்ளுமாறு அன்புடன் அழைக்கின்றோம். அத்துடன் தொடர்ந்து நடைபெறும் சக்தி பூஜை நிகழ்விலும் ஐயப்பன் சாமியார்கள் கலந்து சிறப்பிக்குமாறு கேட்டுக்கொள்கின்றோம்.  
அனைவரும் ஐயப்பன் அருள்பெறுக ஓம் சாமியே சரணம் ஐயப்பா  
குருசாமி தொலைபேசி 077 925 1602 குருபரன் சாமி அண்ணாமலை வீதி, சுதுமலை தெற்கு, சுதுமலை.

**மரண அறிவித்தல்**  
**கலாநிதி மீரா வில்லவராயர்**  
(முன்னாள் செயல்திட்ட அதிகாரி, அழகியல்துறை, தேசிய கல்வி நிறுவகம்- வருகை விரிவுரையாளர்-கர்நாடக சங்கீதம்-காளிப் பல்கலைக்கழகம்).  
கொழும்பை பிறப்பிடமாகவும் வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட கலாநிதி மீரா வில்லவராயர் நேற்று (22.11.2014) சனிக்கிழமை காலமானார்.  
அன்னார் காலஞ்சென்றவர்களான வில்லவராயர்-புவனேஸ்வரி தம்பதியின் புதல்வியும், வானதியின் பாசமிகு தாயும், கௌரிசனின் மாமியும், அஸ்வினின் பேர்த்தியும், காலஞ்சென்ற ஸ்ரீராம், ஆனந்தராம் (கனடா), ரேணுகா (கனடா) ஆகியோரின் சகோதரியும், பிரீதி, சுகந்தி (கனடா), பாலச்சந்திரன் (கனடா) ஆகியோரின் மைத்துனியும், காலஞ்சென்றவர்களான இரத்தினசபாபதி, கமலாம்பிகை குமாரசாமி, மகேஸ்வரி மகாதேவா, இராஜேஸ்வரி கயிலாயநாதன் மற்றும் ஞானேஸ்வரி சோமசுந்தரம் ஆகியோரின் பெறாமகளும் ஆவார்.  
அன்னாரின் பூதவுடல் இன்று (23.11.2014) ஞாயிற்றுக்கிழமை காலை 9 மணிமுதல் பி.ப 6.00 மணிவரை கல்கிசை மகிந்த மலர்ச்சாலையில் அஞ்சலிக்காக வைக்கப்பட்டு, 24.11.2014 அன்று காலை 9 மணி முதல் இறுதிக்கிரியைகள் நடைபெற்ற பின் பி.ப 1.30 மணிக்குத் தகனம் செய்யப்படும்.  
இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.  
தகவல்: வானதிகௌரிசன் (மகள்) 0776645589  
கௌரிசன் யோகவனம் (மருமகன்) 077 444 7748



**விற்பனைக்கு**

புதிய வடிவமைப்பில் மாபின்பதித்த வீட்டுடன் காணி விற்பனைக்குண்டு.

புங்கன்குளம் வீதி, தொப்பு: 077 321 2019  
பாண்டியன் தாழ்வு, யாழ்ப்பாணம். (சி/17782)(4.6.3)

**வீடு விற்பனைக்கு**

52, மாட்டின் வீதியில் அமைந்துள்ள ஒரு பரப்புக் காணியுடன் 5 அறைகள், சமையலறை, பெரிய ஹோல், 2 மலசலகூடம் (கொமேட் வசதியுடன்) மற்றும் சகல வசதியும் கொண்ட வீடு விற்பனைக்குண்டு. ரயில் நிலையத்துக்கும் யாழ். பிரதான வீதிக்கும் மத்தியில் அமைந்துள்ளது.

தொப்பு: சொலமன் 071 660 1727

(94448)(4.6.3) இ.செளந்தரநாயகம் 021 222 6056

**சுறுவிலை கோரல்**

மீள்பிடி, போக்குவரத்து, கிராம அபிவிருத்தி மற்றும் வர்த்தக வணிக அமைச்சு வடமாகாணம் கோரல் அமைச்சரின் மர்விய உப அலுவலக பாவனாக்காக வீடு வாடகைக்கு கோரல் - மர்விய).

இடம்: மன்னார் நகர சபை எல்லைக்குள் பொதுப் போக்குவரத்திற்கு உகந்த இடம்

அளவு: ஆகக்குறைந்தது 1500 சதுர அடி

சுறுவிலைக் காலம்: 23.11.2014 இல் இருந்து 15 நாட்களுக்குள்

கோள்வி ஆவணங்களை 24.11.2014 தொடக்கம் 05.12.2014 வரையான காலப்பகுதியில் அலுவலக நேரத்தில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

மேலதிக விவரங்களையும் விண்ணப்பப்படிவத்தையும் இல.37, இரண்டாம் குறுக்குத்தெரு, பெற்றா, மன்னார் எனும் முகவரியில் (தொலைபேசி இல.023 225 1111) அல்லது இல.655, நாவலர் வீதி, நல்லூர் யாழ்ப்பாணம் எனும் முகவரியில் (தொலைபேசி இல.021 222 7305) இலக்கத்துடன் தொடர்புகொண்டு பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

விண்ணப்பப்படிவத்தை இல.655, நாவலர் வீதி, நல்லூர், யாழ்ப்பாணம் எனும் முகவரிக்கு 08.12.2014ஆம் திகதி முற்பகல் 10.00 மணிக்கு முன் நேரடியாகவோ அல்லது தபால் மூலமாகவோ கிடைக்கக்கூடியவாறு அனுப்பி வைக்கவும்.

**ஆர்.வரதீஸ்வரன்**

தலைவர்,

பெறுகைக்குழு, மீள்பிடி போக்குவரத்து கிராம அபிவிருத்தி மற்றும் வர்த்தகவாணிப அமைச்சு, வடமாகாணம்.

(C17068)(12.3.6)

உங்கள் குழந்தையின் எதிர்காலத்திற்கு சிறந்த அடித்தளம் அமையுங்கள் யாழ் குடாநாட்டில் கல்விச் செயற்பாடுகளுக்கு பிரசித்தி பெற்ற BBC ஆங்கில மொழி மூல பாலர் பாடசாலையில் உங்கள் குழந்தையை இணையுங்கள்



பிரிவு	Play Group	Montessori	Pre School	ஆங்கில மொழி மூலம் தமிழ் கட்டாய பாடம்
வயது	2+ முதல் 3+ வரை	3+ முதல் 4+ வரை	4+ முதல் 5+ வரை	
காலம்	1 வருடம்	1 வருடம்	1 வருடம்	

சிறார்கள் அபிவிருத்திக்கான செயற்பாடுகள்  
2+ முதல் 5+ குழந்தைகளின் அறிவுத்திறனை உக்குவிக்கும்படி எல்லாக் குழந்தைகளும் பின்வரும் கல்வி, விளையாட்டு சார் நிகழ்ச்சிகளில் பங்குவாறுவர்.

- \* Sports Meet
- \* English Day Concert
- \* முத்தமிழ் விழா
- \* Art & Craft Exhibition
- \* Carols
- \* Pre School Graduation

**பாட விதானமும் கற்பித்தல் முறையும்**

- \*Dr. Maria Montessori-Method
- \*Canadian ECE Method
- \*German LKG, KG, UKG System

எமது கற்பித்தல் முறையும் பாட விதானமும் மேற் கூறப்பட்ட சர்வதேச முறைமைகளைச் சார்ந்து எமது கடிவிறகேற்ற வடிவமைக்கப்பட்டுள்ளது.

**பாலர் பாடசாலையின் சாதனைகளும் மைல் கல்களும்**

- \*கடந்த 11 ஆண்டுகளாக எமது 11 வளாகங்களில் 8000 மாணவர்களுக்கு மேல் பயனைடந்துள்ளார்கள்.
- \*யாழ் குடாநாட்டில் ஆரம்பிக்கப்பட்ட முதலாவது ஆங்கில மொழிமூல பாலர் பாடசாலை
- \*யுத்த காலத்திலும் யாழ் சிறார்களுக்காக இயங்கிய ஒரேயொரு தனியார் பாடசாலை
- \*எமது பாடசாலைகளில் கல்வி பயின்ற 90% மாணவர்கள் Year 5 Scholarship பரீட்சையில் சித்தியடைந்துள்ளனர்.

**பாலர் கல்வியை மேலும் மேம்படுத்தும் எமது விசேட செயற்பாடுகள்**

- \*Percussion Band, Meditation, Speech, Dance & Drama (in English & Tamil)
- \* குழந்தை- பெற்றோர் - ஆசிரியர்களிற்கிடையில் சிறந்த உறவையும் குழந்தையின் அறிவையும் வளர்ப்பதற்கு உக்குவிக்கும் மாதாந்தச் செயற்பாடுகள்.

**BBC மின் 11 பாலர் பாடசாலை வளாகங்கள்**

யாழ்ப்பாணம் 1	யாழ்ப்பாணம் 2	கோப்பாய்
64, கோயில் வீதி யாழ்ப்பாணம்	625, K.K.S வீதி யாழ்ப்பாணம்	பருத்தித்துறை வீதி கோப்பாய் மத்தி

மாணியாய் 1	மாணியாய் 2	சுன்னாகம்	வடமராட்சி	நீர்வேலி
252, யாழ் வீதி, அலமுச்சேரி, மாணியாய்.	சங்கரபிள்ளை வீதி (மாணியாய்) கத்துக்கொடி வீதி	Dr. சயாரத்தினம் வீதி, சுன்னாகம்.	பருத்தித்துறை வீதி, மால் சந்தி, காவேட்டி.	1வது மைல்கல், இராச வீதி, நீர்வேலி.

சர்வதேச பிரைமரி	சாங்காலை	புத்தாய்
சாங்கர்ஸ் Hindu College Primary School அகாடமி	பிரதேச சமூக அருகாலை நகர மாவட்ட கோவிலடி	யுத்தத்துறை வீதி, புத்தாய் கிழக்கு (புத்தாய்க்குளம் கரையே) புத்தாய்

Tel: 077 362 7055, 021 222 4060

\* 2014ஆம் ஆண்டுக்கான புலமைப் பரிசில் பரீட்சையில் சித்தி எய்திய எமது மாணவர்களை நாம் வாழ்த்துவதுடன், நாம் அவர்களைக் கௌரவிக்கவிருப்பதால் அம் மாணவர்களை எம்முடன் தொடர்பு கொள்ளும்படி கேட்டுக்கொள்கின்றோம்.

**நீர் உயர்கின்றன முத்துஜயன்கட்டு குளங்கள் பலவும்**

முல்லைத்தீவு, நவ.23  
தற்போது பெய்துவரும் மழை வீழ்ச்சியினால் முத்துஜயன்கட்டு நீர்ப்பாசனக் குளங்களின் நீர்மட்டம் உயர்ந்துவருவதற்குக் கணுக்கணுக்களாக குளம், தட்டையர்மலைக்குளம் நீர்நீரம்பி வான் பாயும் நிலையில் உள்ளன என்றும் முத்து ஜயன்கட்டு நீர்ப்பாசனப் பொறியியலாளர் கு. செந்தூரன் தெரிவித்தார்.  
அவர் மேலும் தெரிவிக்கையில்:  
22 அடி 4 அங்குலம் கொள்ளளவுடைய முத்து ஜயன்கட்டு குளம் 8 அடி 2 அங்குலமாகவும் 12 அடி 6 அங்குலம் கொண்ட கணுக்கணுக்களும் 12 அடி 6 அங்குலமாகவும் 23 அடி 4 அங்குலம் கொண்ட உடையார் கட்டுக் குளம் 15 அடி 11 அங்குலமாகவும் 22 அடி 9 அங்குலம் கொள்ளளவு கொண்ட தண்ணீர் முறிப்புக் குளம் 8 அடி 11 அங்குலமாகவும் 20 அடி 3 அங்குலம் கொண்ட விசுவமடுக்குளம் 13 அடியாகவும் 14 அடி 2 அங்குலம் கொண்ட மருத மடுக்குளம் 11 அடி 5 அங்குலமாகவும் 16 அடி 6 அங்குலம் கொண்ட மதவள சிங்கக்குளம் 6 அடி 2 அங்குலமாகவும் 13 அடி 9 அங்குலம் கொண்ட தட்டையர்மலைக்குளம் 12 அடி கொண்டதாக நீர் மட்டம் உயர்ந்துள்ளதாகவும் கணுக்கணுக்களும் மற்றும் தட்டையர்மலைக் குளங்கள் வான் பாயும் நிலையை எட்டியுள்ளதாகவும் அவர் மேலும் தெரிவித்தார்.  
(9-10-500)

**மதுவால் வினை; ஐவர் செலுத்தினர் அபராதம்**

தென்மராட்சி, நவ.23  
வீதிப்போக்குவரத்து விதிமுறைகளை மீறிய ஐந்து சாரதிகளுக்கு நேற்றுமுன்தினம் சாவகச்சேரி நீதிமன்றில் அபராதம் விதிக்கப்பட்டது. சாரதிய அனுமதிப் பத்திரமின்றி மது போதையில் வாகனம் செலுத்திய சாரதிக்கு 10 ஆயிரத்து 500 ரூபாவும் மது போதையில் வாகனம் செலுத்திய ஒரு வருக்கு 7 ஆயிரத்து 500 ரூபாவும் மெலும் மூலவருக்கு தலா 3 ஆயிரம் ரூபாவும் அபராதம் விதிக்கப்பட்டது. (9-9)

**தேசிய சுகாதார வாரம் டிசெ.1 இல்**

சுகாதார அமைச்சின் தேசிய சுகாதார வாரத்தை டிசெம்பர் முதலாம் திகதி தொடக்கம் ஏழாம் திகதி வரை நடத்துமாறு அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது. இந்த வாரத்தில் பாடசாலைகள், அரசு திணைக்கள அலுவலகங்கள், வர்த்தக நிலையங்கள் ஆகியவற்றில் சுகாதாரத்தின் மேம்பாடு குறித்த விழிப்புணர்வு செயற்பாடுகளில் ஈடுபடுமாறு சுகாதார அமைச்சின் செயலாளர் அறிவித்துள்ளார். (9-9)

**யாழ்ப்பாணம் இந்துக் கல்லூரியின் 125ஆவது ஆண்டு விழா தொடர்பான ஒன்றுகூடல்**

யாழ்ப்பாணம் இந்துக் கல்லூரி அன்னையின் 125ஆவது ஆண்டு விழா வெகு விமரிசையாகக் கொண்டாடுவதற்கான செயற்றிட்டங்கள் முன்னெடுக்கப்பட உள்ளதால், இவை தொடர்பான கலந்துரையாடல் ஒன்று  
29.11.2014 சனிக்கிரம காலை 09.30 மணிக்கு  
கல்லூரியின் குமரகவாமி மண்டபத்தில்  
நடைபெற உள்ளது. இந்த ஒன்றுகூடலுக்குப் பழைய மாணவர் சங்க உறுப்பினர்கள், பாடசாலை அபிவிருத்திக்குழு உறுப்பினர்கள், பாடசாலை நலனில் அக்கறை கொண்ட பழைய மாணவர்கள், முன்னாள் அதிபர்கள், மிரதி அதிபர்கள், உப அதிபர்கள், ஆசிரியர்கள் ஆகியோர் கலந்துகொண்டு ஆக்கபூர்வமான கருத்துக்களைத் தெரிவித்து உதவுமாறு தங்களை அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.  
அதிபர்,  
யாழ்ப்பாணம் இந்துக்கல்லூரி.

**சர்வதேச அங்கீகாரம் பெற்ற விமானப் பயணச்சீட்டு முகவர் நிறுவனமான**



**எமது சேவைகள். . . .**

- \* மிகக் குறைந்த விலையில் சகல நாடுகளுக்கும் விமான பயணச்சீட்டுகள்.
- \* இந்தியா, மலேசியா, தாய்லாந்து, சீனா ஆகிய நாடுகளுக்கான விசா சேவைகள்.
- \* சகல நாடுகளுக்கும் பயணக் காப்புறுதிகள்
- \* உள்ளூர், வெளியூர் பிரயாணிகளுக்கான சுற்றுலா வசதிகள்
- \* குழு பிரயாண வசதிகள்
- \* வெளியூர் பிரயாணிகளுக்கு விசா புதுப்பித்தல்
- \* சகல நாடுகளுக்கும் விசா விண்ணப்பப்படிவம் பூரணப்படுத்தி ஒழுங்கமைத்தல்.

இவை அனைத்தையும் ஒரே இடத்தில் பெற்றுக் கொள்ள இன்றே நாடுங்கள்.  
**METRO TRAVELS & TOURS (Pvt) Ltd,**  
#272/1, Stanley Road, Jaffna, Sri Lanka.  
Tel: +940212224647, +94 212217199, +94 777881115  
\*Email: Jesurah@metrotravels.lk

சமூக வலுவாக்குவதில் உடனடி போக்குக்காக உருவாக்கப்பட்ட Like Page இலக்குகின்றார்!

**1,000,000** மாதம் 200\$ Like உங்களுக்கு

Like எவ்வளவு அடிப்படையில் மாதம் வருமானம் வழங்கப்படும்.

**வேலை செய்தியாமல் பணம் சம்பாதிக்கலாம்**

money money make give me more Phone உங்க பணம்.

**0773500067**

Nikon D3000 விற்பனை 35000/= மட்டும்  
Good condition, only used 1 year for personal work. Battery, 0773500067 Bag, 18-55mm default Lens, Charger

**நீங்களும் ஒரு அனுமதி பெற்ற விமான பொறியியலாளர் ஆகுங்கள் !**

**BE AN AIRCRAFT LICENSE ENGINEER**

Lanka Pacific Aviation Academy is proud to **BE THE FIRST TO offer** **EASA part 66 Aircraft Maintenance Licence Course** as a Satellite out location of AIR-TECH BUILDING GERMANY. Approved reference DE 147.0014 GERMANY **EASA 147 Approved Training Institute**

முதல்முறையாக தென் இந்திய மாணவர்கள் விமான பொறியியல் பாடநெறியை கற்க இணைக்கையில்! **குறிப்பிட்ட அளவு ஆசனங்களை உள்ளே!** முதல் வருபவர்களுக்கு முதல் சேவை அடிப்படையில் **தற்போது அனுமதிக்கப்படுகிறார்கள்!**

**LANKA PACIFIC AVIATION ACADEMY**

அனுமதி பெறும் அலுவலகம்:  
35/1, Angulana Station Road, Rathmalana. (Close Soysapura)  
தொலைபேசி. 0777 273844, 0777 709049, 0112638617  
LANKA PACIFIC AVIATION ACADEMY Apply online -www.lpaavi.com

**கவலை நயவாக்க**





**OBITUARY NOTICE**

**Ramalingam Nanthan (Babu)**

Cremation of Mr Nanthan (Babu) Ramalingam son of late Mr.Ramalingam and Mrs.Punithavathy Ramalingam. Husband of Jayamalar, father of Janani and Janakan. Brother of Mrs. Rathy Murugavel, Mrs.Shanthy Jeyaraj, Mrs.Jeyanthi Namasivayam, Mrs.Sumathy Balabaskaran, Mrs.Thevagi Suntharalingam, Mrs.Gaury Balayasoderan, Son in law of late Mr.Rajamanickam and Mrs.Amaravathy Rajamanickam, Brother in law of Mr.Jayaindran.

Paying respects to the beloved is on Sunday 23<sup>rd</sup> November 2014

10-11 am viewing at 3 Rosebank Drive, Point Cook, Victoria 11 am - 12.30pm Hindu Rituals at 3 Rosebank Drive, Point Cook, Victoria

2 - 3 pm at Boyd Chapel 600 Princess Highway, Springvale. Chavakachchri S.Suntharlingam (Bro.in Law)

**உதயன்**

விளம்பரத் தொடர்புகளுக்கு  
advt@uthayan.com  
0215671111

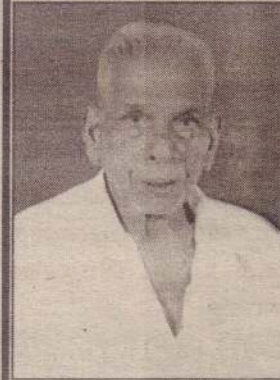
**கண்ணீர் அஞ்சலி**

எமது வித்தியாலய முன்னாள் அதிபர் துறியின்கர் நடராஜலிங்கர் அவர்களின் மறைவால் துயர் அடைந்திருக்கும் குடும்பத்தினருக்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைத் தெரிவிப்பதோடு அன்னாரின் ஆத்மா சாந்தியடைய இறைவனைப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.



ஆசிரியர் நடராஜலிங்கம் யா/ சிவநாராயணம்

**கண்ணீர் அஞ்சலி**



எமது வங்கியின் கிளை முகாமையாளர் கம்பீரமணியம் சபேஸ் அவர்களின் பேரனார் (தாயின் தந்தை)

**மார்க்கண்டு பாலசிங்கம்**

21.11.2014 வெள்ளிக்கிழமை இறைபதமடைந்த செய்தி கேட்டு துயரடைகின்றோம். அன்னாரின் பிரிவால் துயருற்றிருக்கும் குடும்பத்தினருக்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்களைத் தெரிவித்துக் கொள்கின்றோம்.

ஊழியர்கள் சனச அபிவிருத்தி வாங்கி, யாழ்ப்பாணம்.

**மரண அறிவித்தல்**

**திருமதி சாரதாமணி பீற்றர் பொன்கலன்**  
(ஓய்வுபெற்ற அதிபர்) (S.L.P.S.I)



அளவெட்டி வடக்கைப் பிறப்பிடமாகவும் நெடுங்கேணி, தற்போது வவுனியாவை வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட திருமதி சாரதாமணி பீற்றர் பொன்கலன் 21.11.2014 வெள்ளிக்கிழமை காலமானார்.

அன்னார் காலஞ்சென்றவர்களான அமிர்தலிங்கம் - விசாலாட்சி தம்பதியரின் அன்பு மகளும், காலஞ்சென்றவர்களான தம்பையா மரியம்பிள்ளை - மேரி லூசியா பூரணம் தம்பதியரின் அன்பு மருமகளும், காலஞ்சென்ற த.ம. பீற்றர் பொன்கலன் (கிருபை) ஆருயிர் மனைவியும், திருமதி குமாரசாமி சிந்தாமணி, வாமதேவன், திருமதி வேல்சாமி குகமணி, தேவதாசன், திருமதி அமிர்தலிங்கம் சோதிமணி, திருமதி செல்வரட்ணம் கெங்காமணி, ஆனந்தகுமாரன், புராந்தகன் ஆகியோரின் அன்புச்

சகோ தரியும், கைடி பொன்கலன் (துரை), காலஞ்சென்ற கிலமென்ற பொன்கலன் (ராசு), காலஞ்சென்ற அல்பிரட் பொன்கலன் (அன்பு), ஜேம்ஸ் பொன்கலன் (அருள்), செல்வி ரோஸ் பொன்கலன் (ரோஸ் அக்கா), காலஞ்சென்ற நெஜி பொன்கலன் (தேவா), திருமதி இரட்ணசிங்கம் கோமகள் (மணி) T.M.தெய் வேந்திரன் (இந்திரன்) ஆகியோரின் அன்பு மைத்துனியும், அரன் பொன்கலன் (பிரான்ஸ்), தற்பரன் பொன்கலன் (ஆசிரியர், வ/விபுலானந்தா கல்லூரி பண்டாரிகுளம்), பீற்றர் கோதரன் பொன்கலன் (லண்டன்) ஆகியோரின் பாசமிகு தாயாரும், ஜிந்தனா (யுகா), சண்முகி, சுதர்சிகா (சுதா) ஆகியோரின் அன்பு மாமியாரும், நவீன் பொன்கலன், ஆரபி, வித்தகி, நேத்திரா, அருளினி ஆகியோரின் அன்புப் பேர்த்தியும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (23.11.2014) ஞாயிற்றுக்கிழமை காலை 9 மணியளவில் இல.128, 2 ஆம் குறுக்கு தெருவில் அமைந்துள்ள அவரின் இல்லத்தில் நடைபெற்று, பூதவுடல் இறம்பைக்குளம் இந்து மயானத்தில் தகனம் செய்யப்படும். இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர்கள், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக் கொள்ளவும்.

128, 2 ஆம் குறுக்கு தெரு, வவுனியா. P.தற்பரன் (மகன்) 077 330 1431, 024 222 4858

**31 ஆம் நாள் நினைவஞ்சலியும் வீட்டுக்கிருத்திய அழைப்பும்**

**அமரர் தம்பு சோமசுந்தரம்**

உதிப்பு 13.08.1928 உதிரவு 24.10.2014

கூந்த 24.10.2014 இறைவனடி சேர்ந்த எமது குடும்பத்தலைவரின் வீட்டுக் கிருத்தியமும் ஆத்மசாந்திப்பிரார்த்தனையும் இன்று (23.11.2014) ஞாயிற்றுக்கிழமை முற்பகல் 10.00 மணியளவில் எமது இல்லத்தில் நடைபெறும்.

இந்த நிகழ்வுக்கு தாங்கள் தங்கள் குடும்ப சகீதம் வருகை தந்து அன்னாரின் ஆத்மசாந்திப்பிரார்த்தனையிலும் அதனைத் தொடர்ந்து இடம்பெறும் மதிய போசனத்திலும் கலந்து கொள்ளுமாறு அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.

பங்களா வீதி, மீசாலை மேற்கு, மீசாலை. குடும்பத்தினர்.



**மரண அறிவித்தல்**

**சின்னத்தம்பி சிந்தாமணி**



மணி மோட்டோஸ் கராஜ் முக்கராவத்தை, ஊரிக்காட்டைச் சேர்ந்த சின்னத்தம்பி சிந்தாமணி 21.11.2014 வெள்ளிக்கிழமை காலமாகிவிட்டார்.

அன்னார் சின்னத்தம்பி - பார்வதிப்பிள்ளை தம்பதியரின் மூத்த மகனும், கிருஸ்ணசாமி - இராசம்மா தம்பதியரின் மூத்த மருமகனும், காலஞ்சென்ற தங்கரத்தினத்தின் அன்புக் கணவரும், விஸ்வலிங்கம் பாலாமணி, விவேகானந்தம் தவமணி, அருந்த வராசா சாந்தினி (சாந்தி) ஆகியோரின் பாசமிகு தந்தையும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (23.11.2014) ஞாயிற்றுக்கிழமை மணி மோட்டோஸ் கராஜ் இல்லத்தில் நடைபெற்று, பிற்பகல் 2 மணியளவில் ஊரிக்காடு மயிலியதனை இந்துமயானத்துக்கு தகனக்கிரியைகளுக்காக எடுத்துச்செல்லப்படும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

தகவல்: சி.பாலாமணி, மகன், மருமகன், பேரப்பிள்ளைகள், மூட்டப்பிள்ளைகள்.

**45 ஆவது பிறந்தநாள் நினைவஞ்சலி**



அன்வையிடம்

23

11

1969

கிறைவனிடம்

02

05

2006

**அமரர் பஸ்ரியன் ஜோர்ஜ் சகாயதாஸ் (சுரேஷ்)**

முன்னாள் 'சந்தைப்படுத்தல் முகாமையாளர்' 'உதயன்' பத்திரிகை நிறுவனம்

ஆண்டவருக்குள் இறப்பவர் பேறுபெற்றோர்.

இனி அவர்தம் உழைப்பினின்று இளைப்பாறுவர்.

ஏனெனில், அவர் செய்த நன்மைகளே அவர்களைப் பின்பொருடும்.

**ஜெபம்:**

இரக்கம் நிறைந்த தந்தையே, உமது அடியார் பஸ்ரியன் ஜோர்ஜ் சகாயதாஸ் இவ்வுலகைவிட மேன்மையான ஓர் உலகில், அன்பும், அமைதியும், இன்பமும் நிறைந்த நிலையான வீட்டில் இருக்கிறார் என்பதே எமது நம்பிக்கை. ஆண்டவரே, உமது இரக்கத்தை கெஞ்சி மன்றாடும் எங்களுக்குச் செவியாய்ந்து உமது அடியாரின் ஆன்மாவைப் புனிதர்களுடைய தோழமையில் சேர்த்தருள வேண்டுகின்றோம் உம்மை மன்றாடுகின்றோம்.

ஆமென்-

எமது சுரேஷின் ஆன்ம இளைப்பாற்றுக்காக நாளை (24.11.2014) காலை 6.30 மணிக்கு மட்டக்குளிய கார்மேல் மாதா சிற்றாயத்திலும், காலை 6.00 மணிக்கு கொட்டாட்சேனை 'புனித லூஸியாள்' பேராலயத்திலும் திருப்பலிகள் ஒப்புக்கொடுக்கப்படும்.

(#/17970)(4.3.6)

எமது சுரேஷை என்றமே மறவாத மனைவி - சுவேன் (Suven) பிள்ளைகள் - அல்ரின் (Alrin), சேஷா (Saesha) (WINDSOR, BRISBANE, AUSTRALIA)







# பாடும்மீனை அசத்தலாக வீழ்த்தி இறுதிக்குள் நுழைந்தது கலைமதி

## சென். மேரிஸ் மைலோ கிண்ணத்துக்கு மோதல்



சென். மேரிஸ் விளையாட்டுக்கழகம்



கலைமதி விளையாட்டுக்கழகம்

யாழ்ப்பாணம், நவ. 23  
மைலோ வெற்றிக் கிண்ண இறுதி யாட்டத்தில் நாவாந்துறை சென்.மேரிஸ் அணியும் நவீண்டில் கலைமதி அணியும் மோதவுள்ளன. நேற்று முன்தினம் வெள்ளிக்கிழமை யாழ். துரையப்பா விளையாட்டு அரங்கில் இடம்பெற்ற அரையிறுதி ஆட்டங்களில் அசத்தலான வெற்றியைப் பெற்றதன் மூலம் இரு

அணிகளும் இறுதிக்கு முன்னேறின. யாழ்ப்பாணத்தின் பலம்மிக்க அணிகளில் ஒன்றான பாடும்மீன் அணியை அற்புதமாகச் சமாளித்து, அதற்கெதிராக அசத்தலான ஒரு கோல் அடித்து இறுதிக்கு முன்னேறியது கலைமதி. முதல் அரையிறுதி ஆட்டத்தில் குருநகர் பாடும்மீன் அணியை

நவீண்டில் கலைமதி எதிர்கொண்டது. பாடும்மீன் முன்னேறித் தாக்குவதில் குறியாக இருந்தது. எனினும் கலைமதியின் தடுப்பரண் பலமாக இருந்தது. அதனை ஊடறுத்து உள்நுழைந்து கோல் அடிக்க பாடும்மீனால் முடியவில்லை. கலைமதியின் கோல் பரப்பு வரை பல தடவைகள் பாடும்மீனால்

முன்னேற முடிந்தபோதும் கலைமதி தடுப்பாளர்கள் அவர்களைத் தடுத்து நிறுத்தினார்கள். கடுமையான போராட்டத்தின் பின்னர் இரண்டு தடவைகள் பாடும்மீன் அணியினருக்குக் கிடைத்த இரு அருமையான சந்தர்ப்பங்களை கோலாக்க அவர்கள் தவறினார்கள். நவீண்டில் கலைமதியும் கோல் அடிப்பதற்கான எத்தனங்களைச் செய்தபோதும் பாடும்மீனின் ஊடறுப்பைத் தடுத்து நிறுத்துவதிலேயே முதல்பாதி முழுவதும் கவனமாக இருந்தார்கள். இடையிடையே கிடைத்த சில வாய்ப்புகளை நன்கு பயன்படுத்த அவர்களும் தவறியிருந்தனர். இதனால் இடைவேளை வரையில் இரு அணிகளுமே கோல் எதனையும் அடிக்கவில்லை. ஆட்டம் மீண்டும் ஆரம்பமான போது இரு அணியினருக்கும் அடுத்த அரைமணி நேரம் வாழ்வா சாவா கணங்களாகி. 37ஆவது நிமிடத்தில் நடுவிலிருந்து திடீரென முன்னேறிய கலைமதி வீரர் ராஜிக் காந். பாடும்மீனின் பின்காவலை ஊடறுத்து நுழைந்து, கிடைத்த பந்தைச் சரியாக உதைத்து முதல் கோலைப் பெற்றார்.

இது பாடும்மீன் அணிக்கு மேலும் அழுத்தத்தை ஏற்படுத்தியது. பதில் கோல் அடிப்பதற்கு முயன்ற அவர்கள் பல தவறுகளை விட்டார்கள். நேரம் செல்லைச் செல்ல அவர்களிடம் ஏற்பட்ட பதற்றம் ஆட்டத்தில் மோசமான தவறுகளுக்கு வித்திட்டது. அந்தப் பலவீனத்தைப் பயன்படுத்திக்கொண்ட கலைமதி தனது தடுப்பாட்டத்தை மேலும் இறுக்கி பாடும்மீன் கோல் அடிக்காமல் பார்த்துக் கொண்டது. முடிவில் 1:0 என்ற கோல் கணக்கில் பாடும்மீன் மீது அசத்தலான வெற்றியைப் பதிவு செய்தது கலைமதி. இரண்டாவது அரையிறுதி ஆட்டத்தில் நவாந்துறை சென். மேரிஸ் அணியை எதிர்கொண்டது உடுப்பிட்டி நவஜீவன்ஸ். ஆட்டம் விறுவிறுப்பாக இருந்தது. 15ஆவது நிமிடத்திலேயே சென்.மேரிஸ் வீரன் விக்கர் பந்தை லாவகமாகத் தாக்கிக் கொடுக்க, யூட அதனைத் தலையால் மோதிக் கம்பங்களுக்குள் செலுத்தினார். பதிலுக்குக் கிடைத்த சந்தர்ப்பங்களை உடுப்பிட்டி நவஜீவன்ஸ் வீணாக்கியது. 28ஆவது நிமிடத்தில் சென்.மேரிஸ் தனது இரண்டாவது கோலை அடித்தது. ஜெனட் அந்த கோலை அடித்தார். அத்துடன் ஆட்டம் சென். மேரிஸின் கட்டுப்பாட்டுக்குள் வந்தது. இடைவேளையின் பின்னர் நவஜீவன்ஸ் முன்னேறித் தாக்க முயற்சித்தபோதும் சென். மேரிஸ் மேலும் கோல்களை அடிக்காமல் தடுப்பதில் அதிக கவனம் செலுத்தியது. இதனைச் சாதகமாக்கிக்கொண்ட சென்.மேரிஸ் தொடர்ந்து நவஜீவன்ஸின் கோல் பரப்பை ஆக்கிரமித்தபடி இருந்தது. 48ஆவது நிமிடத்தில் சென்.மேரிஸ் மூன்றாவது கோல் போட்டது. யூட மீண்டும் கோல் அடித்தார். முடிவில் சென்.மேரிஸ் விளையாட்டுக்கழக அணி 3:0 என்ற கோல் கணக்கில் வென்றது. (உ-23)

திக்கொண்ட கலைமதி தனது தடுப்பாட்டத்தை மேலும் இறுக்கி பாடும்மீன் கோல் அடிக்காமல் பார்த்துக் கொண்டது. முடிவில் 1:0 என்ற கோல் கணக்கில் பாடும்மீன் மீது அசத்தலான வெற்றியைப் பதிவு செய்தது கலைமதி. இரண்டாவது அரையிறுதி ஆட்டத்தில் நவாந்துறை சென். மேரிஸ் அணியை எதிர்கொண்டது உடுப்பிட்டி நவஜீவன்ஸ். ஆட்டம் விறுவிறுப்பாக இருந்தது. 15ஆவது நிமிடத்திலேயே சென்.மேரிஸ் வீரன் விக்கர் பந்தை லாவகமாகத் தாக்கிக் கொடுக்க, யூட அதனைத் தலையால் மோதிக் கம்பங்களுக்குள் செலுத்தினார். பதிலுக்குக் கிடைத்த சந்தர்ப்பங்களை உடுப்பிட்டி நவஜீவன்ஸ் வீணாக்கியது. 28ஆவது நிமிடத்தில் சென்.மேரிஸ் தனது இரண்டாவது கோலை அடித்தது. ஜெனட் அந்த கோலை அடித்தார். அத்துடன் ஆட்டம் சென். மேரிஸின் கட்டுப்பாட்டுக்குள் வந்தது. இடைவேளையின் பின்னர் நவஜீவன்ஸ் முன்னேறித் தாக்க முயற்சித்தபோதும் சென். மேரிஸ் மேலும் கோல்களை அடிக்காமல் தடுப்பதில் அதிக கவனம் செலுத்தியது. இதனைச் சாதகமாக்கிக்கொண்ட சென்.மேரிஸ் தொடர்ந்து நவஜீவன்ஸின் கோல் பரப்பை ஆக்கிரமித்தபடி இருந்தது. 48ஆவது நிமிடத்தில் சென்.மேரிஸ் மூன்றாவது கோல் போட்டது. யூட மீண்டும் கோல் அடித்தார். முடிவில் சென்.மேரிஸ் விளையாட்டுக்கழக அணி 3:0 என்ற கோல் கணக்கில் வென்றது. (உ-23)

## இறுதியாட்டம் இன்று



யாழ்ப்பாணம் நவ 23  
மைலோ வெற்றிக் கிண்ணத்திற்கான உதைபந்தாட்டச் சுற்றுப் போட்டித் தொடரின் இறுதியாட்டம் இன்று ஞாயிற்றுக்கிழமை மதியம் 2 மணிக்கு யாழ். துரையப்பா விளையாட்டரங்கில் இடம் பெறவுள்ளது. இறுதியாட்டத்தில் நாவாந்துறை சென்.மேரிஸ் விளையாட்டுக்கழக அணியை எதிர்த்து நவீண்டில் கலைமதி விளையாட்டுக்கழக அணி மோதவுள்ளது. காலை 10 மணிக்கு இடம் பெறும் மூன்றாம் இடத்திற்கான ஆட்டத்தில் குருநகர் பாடும்மீன் விளையாட்டுக்கழக அணியை எதிர்த்து உடுப்பிட்டி நவஜீவன்ஸ் விளையாட்டுக்கழக அணி மோதவுள்ளது. பிரதம விருத்தினராக வடமாகாண கல்வி மற்றும் விளையாட்டுத்துறை அமைச்சர் த. குருகுலராஜா கலந்து கொள்ளவுள்ளார். சிறப்பு விருத்தினர்களாக யாழ். அரசு அதிபர் சுந்தரம் அருவாராயசுமரென்பேலங்க. பி.எல்.சியின் விற்பனை மேம்பாட்டு நடவடிக்கை முகாமையாளர் சஜீவ விக்கிரமசிங்க, நெஸ்லேலங்க. பி.எல்.சியின் வடக்கு பிரத்திய விற்பனை முகாமையாளர் எஸ்.ரவிநாத். ஆகியோர் கலந்து கொள்ளவுள்ளனர். (உ-23)

## தொடர்ச்சிகள்...

**வடக்கு**  
அமைச்சர் டக்ளஸ் தேவானந்தாவின் யாழ். அலுவலகத் துக்கு முன்பாக ஆர்ப்பாட்டத்தில் ஈடுபட்டனர். இந்திய மீனவர்களுக்குப் பொது மன்னிப்பு வழங்கிய அரசு அவர்களுடன் கைதான இலங்கை மீனவருக்கு மட்டும் தண்டனை வழங்குவது எவ்வகையில் நியாயம் எனவும் அவர்கள் கோரினர். போதைப்பொருள் கடத்தல் குற்றச்சாட்டின் பேரில் கைது செய்யப்பட்ட தாக்குத் தண்டனை விதிக்கப்பட்ட 8 மீனவர்களில் 5 இந்திய மீனவர்கள் பொதுமன்னிப்பின் அடிப்படையில் விடுவிக்கப்பட்ட நிலையில் இலங்கையின் வடக்குதியைச் சேர்ந்த ஏனைய 3 மீனவர்களும் தாக்குத் தண்டனைக் கைதிகளாகவே தொடர்ந்தும் இலங்கை அரசினால் தடுத்து வைக்கப் பட்டுள்ளனர். இதனைக் கண்டித்தே நேற்று இந்த ஆர்ப்பாட்டம் இடம்பெற்றது. இதன்போது அங்கு வந்த அமைச்சர் டக்ளஸ், இந்திய மீனவர்களை விடுவித்தவுடனேயே இலங்கை மீனவர்களை விடுவிக்க வேண்டும் என எண்ணுவது தவறு.

ஏனெனில் இலங்கை மற்றும் இந்தியாவுக்கிடையிலான நட்புறவைத் தொடர்ந்தும் நல்லமுறையில் பேணும் நோக்கத்துடனும், இரு நாடுகளுக்கிடையே இருக்கும் கைதிப் பரிமாற்ற உடன்படிக்கையைத் தொடர்ந்தும் தக்கவைக்கும் நோக்கத்துடனும் இந்திய மீனவர்கள் விடுவிக்கப்பட்டனர் என்று கூறினார். நாள் இவ்விடயம் தொடர் பாக ஜனாதிபதிக்கு நேரினும் தொலை பேசியிலும் அழுத்தம் கொடுத்து இரண்டு நாட்களின் பின் சுமுகமான தீர்வைப் பெற்றுத் தருவேன் என்றும் அவர் குறிப்பிட்டார். அமைச்சர் இவ்வாறு கூறி விட்டுச் சென்றதும் ஆர்ப்பாட்டத்தில் ஈடுபட்ட குறித்த மீனவர்களின் மனைவிமார் மற்றும் உறவினர்கள் பொதுமன்னிப்பு என்று சொல்கிறார்கள். பின்னர் ஏன் இந்தியா, இலங்கை என்கிறார்கள், ஒரே குற்றம் ஒரே வழக்கு ஆனால் இரண்டு தீர்ப்பா? இது எந்த வகையில் நியாயம், இந்தியாவின் குரல் காதுக்கு எட்டுகின்றது. ஆனால் எமது குரல் காதுக்கு எட்டவில்லையா, இரண்டு நாட்களின் பின்னர் மீண்டும் வருவோம், நாம் எதிர்பார்க்கும் தீர்வு

கிடைக்கவில்லையா யின் இவ்விடத்தை விட்டுச் செல்லமாட்டோம். முழுதாக முற்றுக்கையிடுவோம் என அழுது புலம்பிச் சென்றனர். (த-ரி)  
**இராணுவச்**  
கட்டுழியச் சிறைத் தண்டனை விதித்துள்ளது. குறித்த சிறுமி யாழ். மாவட்டத்தைச் சேர்ந்தவர். இப்போது திருமணமாகி வாழ்கிறார். சிறுமியாக இருந்த போது அவர் பாலியல் வன்புணர்வுக்கு உள்ளாக்கப்பட்டார். இராணுவச் சிப்பாய்கள் இருவர் மீது குற்றஞ் சாட்டப்பட்டது. அது தொடர்பான வழக்கு கடந்த பல வருடங்களாக யாழ். மேல் நீதிமன்றத்தில் நடைபெற்று வந்தது. தீவிர விசாரணைகளின் முடிவில் குற்றஞ்சாட்டப்பட்ட சிப்பாய்களில் ஒருவர் குற்றவாளி என்று நீரூபிக்கப்பட்டது. மற்றையவர் மீதான குற்றம் நீரூபிக்கப்படவில்லை. குற்றவாளியான சிப்பாய்க்கு 10 வருட கடுழியச் சிறைத் தண்டனை விதித்துத் தீர்ப்பளித்த நீதிமன்றம், மற்றைய சிப்பாயை விடுவித்துத் தீர்ப்பளித்தது. பத்து நாட்களுக்கு முன்பாக இந்தத்

தீர்ப்பு யாழ். மேல் நீதிமன்றினால் வழங்கப்பட்டிருந்தது. (உ-4)  
**தேர்தலில்**  
நிலையை வெளிப்படுத்தவில்லை. எதிர்ணியின் பொது வேட்பாளர் மைத்திரிபால சிறிசேனவின் கருத்துக்களை வரவேற்ற கூட்டமைப்பின் தலைவர் இரா.சம்பந்தன், இருப்பினும் ஜனாதிபதி வேட்பாளர்களில் யாரை ஆதரிப்பது என்பது தொடர்பில் இன்னமும் இறுதி முடிவு எட்டவில்லை என்று குறிப்பிட்டிருந்தார். இது தொடர்பில் கூட்டமைப்பு கூடி ஆராயவேண்டும் என்றும் தெரிவித்திருந்தார். இந்த நிலையிலேயே, யாரை ஆதரிப்பது? என்ன நடவடிக்கை என்பது தொடர்பில் ஆராய்வதற்காகத் தமிழ்த் தேசியக் கூட்டமைப்பின் நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்களின் குழுக் கூட்டம் நாளை தீங்கட்கிழமை இடம் பெறவுள்ளது. இதன் பின்னரே, கூட்டமைப்பு யாரை ஆதரிக்கும் என்பது தொடர்பில் வெளிப்படையாகக் கருத்து வெளியிடும் என்று எதிர்பார்க்கப்படுகின்றது. (உ-5)

## பருத்தித்துறை லீக் அரையிறுதி இன்று

யாழ்ப்பாணம், நவ. 23  
பருத்தித்துறை உதைபந்தாட்ட லீக் நடத்தும் ஆளுநர் கிண்ண உதைபந்தாட்டப் போட்டியின் ஆட்டங்கள் நேற்று சனிக்கிழமை அல்வாய் நண்பர்கள் விளையாட்டுக்கழக மைதானத்தில் இடம்பெற்றன. அரையிறுதி ஆட்டங்கள் இன்றைய தினம் இடம்பெறவுள்ளன. பி.ப 3 மணிக்கு இடம் பெறும் அரையிறுதியாட்டத்தில் தீக்கம் இளைஞர் விளையாட்டுக் கழக அணி மோதியது. இதில் வல்வை விளையாட்டுக்கழக அணி 2:0 என்ற கோல் கணக்கில் வெற்றிபெற்றது. பி.ப 3 மணி ஆட்டத்திற்கு வெற்றிலைக்கேணி சென். செபஸ்ரியல் விளையாட்டுக் கழகம் சமூகம் தராமையால் சக்கோட்டை சென்.சேவியர் விளையாட்டுக்கழக அணிக்கு வெற்றி வழங்கப்பட்டது. மாலை 4 மணிக்கு இடம் பெற்ற ஆட்டத்தில் உடுத்துறை செந்தமிழ் விளையாட்டுக் கழக அணியை எதிர்த்து பலாலி விண்மீன் விளையாட்டுக்கழகம் மோதியது. பலாலி விண்மீன் 2:0 என்ற கோல் கணக்கில் வெற்றி பெற்றது. (உ-23)

முடிவடைந்தது. வெற்றிதோல்வி காண்பதற்காக சமநிலை தகர்ப்பு உதைகள் வழங்கப்பட்டன. இதில் தீக்கம் இளைஞர் விளையாட்டுக்கழக அணி 3:0 என்ற கோல் கணக்கில் வெற்றி பெற்றது. 10 மணிக்கு இடம்பெற்ற ஆட்டத்தில் வல்வை விளையாட்டுக்கழக அணியை எதிர்த்து அல்வாய் நண்பர்கள் விளையாட்டுக் கழக அணி மோதியது. இதில் வல்வை விளையாட்டுக்கழக அணி 2:0 என்ற கோல் கணக்கில் வெற்றிபெற்றது. பி.ப 3 மணி ஆட்டத்திற்கு வெற்றிலைக்கேணி சென். செபஸ்ரியல் விளையாட்டுக் கழகம் சமூகம் தராமையால் சக்கோட்டை சென்.சேவியர் விளையாட்டுக்கழக அணிக்கு வெற்றி வழங்கப்பட்டது. மாலை 4 மணிக்கு இடம் பெற்ற ஆட்டத்தில் உடுத்துறை செந்தமிழ் விளையாட்டுக் கழக அணியை எதிர்த்து பலாலி விண்மீன் விளையாட்டுக்கழகம் மோதியது. பலாலி விண்மீன் 2:0 என்ற கோல் கணக்கில் வெற்றி பெற்றது. (உ-23)





## உலகக் கிண்ண கிரிக்கெட்டில் இந்தியா சம்பியனாவது கடினம்

அடுத்தாண்டு நடைபெறவுள்ள உலகக் கிண்ண கிரிக்கெட் தொடரில் இந்தியா சம்பியனாவது கடினம் என நியூசிலாந்து அணி முன்னாள் தலைவர் ஸ்ரீபன் பிளமிங் தெரிவித்துள்ளார்.

2015 ஆம் ஆண்டுக்கான உலகக் கிண்ணக் கிரிக்கெட் போட்டித்தொடர் ஆஸ்திரேலிய மற்றும் நியூசிலாந்து ஆகிய நாடுகளில் நடைபெறவுள்ளது.

தற்போது உலகக் கிண்ணத்தை வெல்லப் போவது யார் என்று முன்னாள் வீரர்கள் பலர் ஆரூம் சொல்லி வருகிறார்கள்.

உலகக் கிண்ணத் தொடருக்கு முன்பாக இந்திய அணி ஆஸ்திரேலியாவில் சுற்றுப்பயணம் செய்து விளையாடுகிறது.

இந்தப் போட்டி தொடர் இந்தியாவுக்கு உலகக் கிண்ணத்தில் சிறப்பாக செயல்பட உதவும் என்று அணித் தலைவர் டோனி, வி.வி.எஸ். லட்சுமணன் தெரிவித்து உள்ளனர்.

இந்த நிலையில் உலகக் கிண்ணத்தை வெல்ல இந்தியாவுக்கு வாய்ப்புக் குறைவு என்று ஸ்ரீபன் பிளமிங் தெரிவித்துள்ளார்.

இது தொடர்பாக அவர் கருத்து வெளியிடுகையில்,

உலகக் கிண்ணத்தை வெல்ல நான் 4 அணிகளுக்கு முன்னுரிமை கொடுப்பேன். முதலில் நியூசிலாந்து மற்றும் ஆஸ்திரேலிய அணிகளுக்கு வாய்ப்பு அதிகமாக இருக்கிறது. ஏனென்றால் போட்டித் தொடர் இந்த நாடுகளில் நடக்கின்றது. இது அந்த அணிகளுக்கு சாதகமானது. 3 ஆவது அணியாகத் தென்னாபிரிக்கா இருக்கிறது. அந்த அணி நல்ல நிலையில் இருக்கிறது.

நான்காவது இடத்துக்கு கடும் போட்டி இருக்கிறது. இதில் இந்தியா, பாகிஸ்தான், மேற்கிந்திய தீவுகள், இலங்கை ஆகிய அணிகள் உள்ளன. ஆஸ்திரேலியாவின் வேகப்பந்து வீச்சு நன்கு எடுபடும். இந்திய வேகப்பந்து வீச்சு மோசம் என்று சொல்ல மாட்டேன். ஆனால் விக்ரெடுகளை கைப்பற்றுவது அவசியம். வேகப்பந்து வீச்சு முக்கிய பங்கு வகிக்கும். இதனால் அதில் சிறப்பாக செயல்படுவதே வெற்றியை அடைய உதவும் என்றார். (க)

## ஆஸ்திரேலிய வீழ்த்துவோம்

ஆஸ்திரேலிய அணியை அவர்களது சொந்த மண்ணில் வீழ்த்த முடியும் என்று இந்திய அணியின் பதில் தலைவர் விராட் கோல்டி நம்பிக்கை தெரிவித்துள்ளார்.

ஆஸ்திரேலியாவுக்குக் கிரிக்கெட் சுற்றுப்பயணம் மேற்கொள்ளும் இந்திய அணி நான்கு டெஸ்ட் போட்டிகளில் விளையாடவுள்ளது.

இரு அணிகளும் மோதும் முதலாவது டெஸ்ட் போட்டி எதிர்வரும் நான்காம் திகதி பிரிஸ்பேனில் ஆரம்பமாகவுள்ளது. விரலில் ஏற்பட்ட காயம் காரணமாக முதலாவது டெஸ்டில் மட்டும் இந்திய அணித் தலைவர் டோனி ஆடமாட்டார். அதற்கு பதிலாக விராட் கோல்டி அந்த டெஸ்டில் இந்திய அணியின் தலைவராக செயல்படுவார்.

19 பேர் அடங்கிய இந்திய அணியினர் மும்பையில் இருந்து ஆஸ்திரேலியாவுக்கு புறப்பட்டனர். முன்னதாக இந்திய பதில் தலைவர் ஊடகங்களுக்கு பேட்டி அளித்தார்.

அப்போது அவர் கூறியதாவது:- எங்களது டெஸ்ட் அணி வீரர்களின் திறமை மீதும், மனோதிடம் மீதும் நாங்கள் மிகுந்த நம்பிக்கை வைத்துள்ளோம். ஒவ்வொரு வீரர்களும் ஆஸ்திரேலியாவில் உள்ள சவாலை எதிர்கொள்ள ஆர்வமாக இருக்கிறார்கள்.

அங்கு நடக்கும் போட்டிகளில் ஆக்ரோஷத்துடன் எச்சரிக்கையாக ஆட வேண்டியது அவசியம். முதலில் நம்மால் சமாளிக்க முடியும் என்ற மனநிலை இருக்க வேண்டும். அதன் பிறகு ஆக்ரோஷ பாணியை வெளிப்படுத்தி, ஆட்டத்தை நம் வசப்படுத்த வேண்டும். இந்த மாதிரியான மனநிலையை உருவாக்கி கொள்வது தான் போட்டியின் பிரதான யுக்தி.

டெஸ்ட் தொடரில் களம் காணும் 11 பேர் கொண்ட அணியில் சரியான வீரர்களை அடையாளம் கண்டு பயன்படுத்த வேண்டும். ஏனெனில்

டெஸ்ட் போட்டியில் எப்போதும் சரியான கூட்டணியை களம் இறக்கி, அவர்களுக்கு நம்பிக்கை அளிக்க வேண்டியது முக்கியம்.

எல்லா நேரமும் வெற்றி மட்டுமே மனதில் இலக்காக இருக்க வேண்டும். ஆஸ்திரேலியாவை அதன் சொந்த மண்ணிலேயே தோற்கடிக்க எங்களுக்கு நல்ல வாய்ப்புள்ளது. இதற்கு முன்பு நாங்கள் அவர்களை அவர் களது இடத்தில் வீழ்த்தியிருப்பதை மறந்து விடக்கூடாது. அதேபோன்று ஏன் மீண்டும் அவர்களைத் தோற்கடிக்க முடியாது? அணியில் உள்ள எல்லா வீரர்களுக்கும் ஆக்ரோஷமாக ஆடக்

கூடிய பாங்கு உண்டு. விரைவில் உலகக் கிண்ணப் போட்டி வர இருந்தாலும், முதலில் எங்களது கடினம் டெஸ்ட் தொடரில் மட்டுமே இருக்கும். அதன் பிறகு முத்தரப்பு கிரிக்கெட் தொடர் முடிந்த பிறகு உலக கோப்பை குறித்து சிந்திப்போம். ஆஸ்திரேலியாவில் உலகக் கிண்ணப் போட்டி நடக்க உள்ள நிலையில், அதற்கு முன்பாக அவ்விதத்திலேயே விளையாட வாய்ப்பு கிடைத்தது நாங்கள் செய்த பக்கியம். உலக கோப்பைக்கு முன்பாக அங்குள்ள சூழலை பழக்கக் கொள்வதற்கு இந்தத் தொடர் உதவும்.

2011-12 ஆம் ஆண்டு ஆஸ்திரேலிய டெஸ்ட் தொடரில் இந்திய அணி 0-4 என்ற கணக்கில் தோற்றாலும் தனிப்பட்ட முறையில் அந்தத் தொடர் எனது வாழ்க்கையில் மைல் கல்லாக (சுதம், அரைசதம் உட்பட 300 ஓட்டங்கள் எடுத்தார்) அமைந்தது. ஆஸ்திரேலிய பயணத்தை முடித்து விட்டு கிளம்பிய போது நான் முற்றிலும் வித்தியாசமான மனிதராக, வித்தியாசமான வீரராக மாறியிருந்தேன்.

தற்போது முதலாவது டெஸ்டில்



## விடைபெறுகிறார் சங்கக்கார

இலங்கை கிரிக்கெட் அணியின் நட்சத்திர ஆட்டக்காரர் சங்கக்கார சர்வதேச போட்டிகளில் இருந்து ஓய்வு பெறுவது பற்றி அறிவித்துள்ளார்.

சர்வதேச கிரிக்கெட் போட்டிகளில் அசத்தல் வீரராக வலம் வரும் சங்கக்கார அடுத்த ஆண்டு நடக்கவுள்ள உலகக் கிண்ணப் போட்டிகளுக்கு பிறகு அனைத்து விதமான சர்வதேசப் போட்டிகளில் இருந்தும் ஓய்வு பெறவிருப்பதாக தெரிவித்துள்ளார்.

இதனை ஆங்கில ஊடகம் ஒன்று அறிவித்துள்ளது. எனினும் இலங்கைக் கிரிக்கெட் சபையினால் இந்தத் தகவல் உத்தியோகபூர்வமாக உறுதிப்படுத்தப்படவில்லை.

உலகக் கிண்ண கிரிக்கெட் போட்டிகளின் பின்னர் சங்கக்கார ஓய்வு பெறும் பட்சத்தில் எதிர்வரும்



## முதலிடத்துக்கு ஆபத்து

ஒருநாள் போட்டி கிரிக்கெட் வாசையில் இந்திய அணி முதலிடம் வகிக்கிறது. இலங்கைக்கு எதிரான ஒருநாள் போட்டி தொடரை 5-0 என்ற கணக்கில் கைப்பற்றிய இந்தியா 11% புள்ளிகள் பெற்று உள்ளது.

2 ஆவது இடத்தில் 116 புள்ளிகளுடன் ஆஸ்திரேலியா இருக்கிறது. ஆஸ்திரேலிய அணி இன்று நடக்கும் 5 ஆவது ஒரு நாள் போட்டியில் தென்னாபிரிக்காவுடன் மோதுகிறது.

இந்தப் போட்டியில் ஆஸ்திரேலியா வென்றால் முதலிடத்தைப் பிடிக்கும் இந்தியா 2 ஆவது இடத்துக்கு செல்லும்.

இல்லையெயில் ஆஸ்திரேலியா தோற்றால் இந்தியா முதலிடத்திலேயே நீடிக்கும். (க)

நவம்பர் மாதம் 26ஆம் திகதி ஆரம்பமாகவுள்ள இங்கிலாந்துக்கு எதிரான ஒருநாள் போட்டித் தொடரே இலங்கை மண்ணில் சங்கக்கார சந்திக்கும் இறுதிப் போட்டியாக அமையும். பங்களாதேஷில் நடைபெற்ற 20/20 உலகக் கிண்ணப் போட்டிகளின் போதே 'நான் 2015 ஆம் ஆண்டு உலகக் கிண்ணப் போட்டிக்கு பிறகு ஓய்வு பெறுவேன்' என சங்கக்கார அறிவித்திருந்தார் என்பது குறிப்பிடத்தக்கது. (க)



**வேலையாளர்கள் தேவை**

★ பள்ளிவாசல் கட்டடம் கட்டுவதற்கு, தச்சு தொழிலாளிகள் (Shuttering) / கம்பி வேலை செய்பவர்கள் (Bar benders) / மேசன்மார் தேவை.

விவரங்களுக்கு:

021 320 2726, 077 375 1803

★ கொடிசை வங்கிக் கட்டடம் கட்டுவதற்கு மேசன்மார் / மாப்பிள் பதிக்க கூடிய மேசன்மார் / கார்பென்டர்ஸ் / பார்பென்டர்ஸ் உடனடியாகத் தேவை.

விவரங்களுக்கு:

071 328 6711, 077 458 0461, 0773751803

**யாழ்.மாவட்ட ஒருங்கிணைப்பு குழுக் கூட்டம் ஒத்திவைப்பு**

யாழ்.மாவட்டச் செயலகத்தில் எதிர்வரும் புதன்கிழமை இடம் பெற்றிருந்த மாவட்ட ஒருங்கிணைப்புக் குழுக் கூட்டம் தவிர்க்க முடியாத காரணத்தினால் ஒத்திவைக்கப்பட்டுள்ளதாக யாழ். மாவட்ட செயலக உதவித் திட்டமிடல் பணிப் பாளர் எஸ்.சிவபாலா அறிவித்துள்ளார்.

யாழ்.மாவட்ட ஒருங்கிணைப்புக் குழுக் கூட்டம் எதிர்வரும் 26 ஆம் திகதி இடம்பெறும் என்று முன்னர் அறிவிக்கப்பட்டிருந்தது. இருப்பினும் தற்போது அது ஒத்திவைக்கப்பட்டுள்ளது. ஆனாலும் அன்று காலை 9 மணிக்கு பொருளாதார அபிவிருத்தி அமைச்சின் வேலைத் திட்டங்கள் பிள்ளைமீளாய்வு இடம்பெறும் என்று தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. (கு-5)

**வீடு வாடகைக்கு தேவை**

யாழ். நகரை அண்டித்ததாக வைத்திய குடும்பம் ஒன்றுக்கு வீடு வாடகைக்குத் தேவை. வாகனத் தரிப்பிட வசதி விரும்பத்தக்கது. தொடர்பு: 0777 531461, 077 593 6369

**விற்பனைக்கு**

துண்டு சிப்போட் விற்பனைக்கு உண்டு. T.P: 077 831 4201

Tel: 077 248 7082 Multi  
**STC Dongle**  
7.2 Mbps  
2499/-  
01 வருட உத்தரவாகத்தூடன்.  
**Micro System**  
Development Center  
Alady Junction, Jaffna Road, Manipay.

**German Language Academy**

கோனேஸ்வரன் ஜேர்மன் கல்வாடி ஜேர்மன், சுவிஸ், டொச்-மொழிகள் இலக்குவான வழியில் வெளிநாடு செல்பவர்களுக்கான A1 பரீட்சைக்கு ஏற்றவாறு S.கோனேஸ்வரன் ஆசிரியரால் கற்பிக்கப்படுகின்றது. புதிய பிரிவுகள் ஆரம்பம்: 24.11.2014 திங்கள் 8.50 அமையுமாறு தொடர்பு கொள்ள மன்பு குழுவில் வரவும். T.P: 077 9707 322 ஆரியநாதன், யாழ்ப்பாணம்.

**இதயன்**  
விளம்பரத் தொடர்புகளுக்கு  
advt@uthayan.com  
0215671111

**INSTITUTE OF MEDICAL SCIENCES**

Green memorial hospital, Manipay

Email: theimsjaffna@gmail.com

Website: www.theims.net

Tel: (021)3202688

Vacancy for Physiotherapist / coordinator  
The Institute of medical sciences is conducting a one year Diploma course in community based Rehabilitation for 22 students at Green Memorial Hospital, Manipay, during the weekends.

A vacancy exists for a Physiotherapist /Coordinator on a full time or part time basis.

Applicants must be a qualified physiotherapist (preferably a graduate) with experience in teaching physiotherapy. The applicant should be prepared to work at the Neuro rehabilitation Centre at Green memorial hospital, Manipay when required.

The contract will initially be for one year

Applicants are requested to apply to the under mentioned address, giving a detail CV, work experience (especially teaching and training), current employment status, available time and remuneration expected

Applications close on the 01st December, 2014

Director

INSTITUTE OF MEDICAL SCIENCES

Green Memorial Hospital, Manipay

Email: theimsjaffna@gmail.com

Website: www.theims.net

Tel: (021)3202688

**இன்று முதல் மீண்டும் சிவப்பிரகாசம் வீதியில் நத்தார் பண்டகையை முன்னிட்டு மாபெரும் சிறப்பு தள்ளுபடி வீட்டு, அலுவலக தளபாடங்களை மிகக் குறைந்த விலையில் பெற்றுக் கொள்ளலாம்.**

அலுவலர் (மிட்டுவாலைக்குரியது)	14750/=	8990/=	Sofa	45500
மரக்கட்டில்	3750/=	6100/=		32900/=
பீனால்டிக் கதிரை	900/=	625/=	மெத்தை 41x51	2320/=

15, சிவப்பிரகாசம் வீதி, (குட்டாதெரு சந்தி)  
077 180 7672, 077 831 4201

**புதிய சொகுசு தொடர்மாடி வீட்டுத் தொகுதி**



இரம்மியமான சூழலில் முகாமைத்துவ பீடத்திற்கு அருகில் நல்லூரில் இருந்து 2 1/2 km தூரத்தில் (இராஜ வீதி) பிரபல்ய பொறியியலாளர் ஒப்பந்தகாரர் களால் வாஸ்து முறைப்படி புதியதாக அமைக்கப்பட்ட இருக்கிறது.

- வாகன தரிப்பிட வசதி, Gym, Party Hall, நீச்சல் தடாகம், சிறுவர் பூங்கா, விளையாட்டு மைதானம், Indoor Games.
- திருநெல்வேலி, கல்வியங்காடு சந்தைக்கு மிக அருகில்.
- 24 h பாதுகாப்பு சேவை.

முன்பதிவுகளுக்கு 077 1512032

**FOR THE FIRST TIME IN JAFFNA....**

**IT/BPM EXPORT FORUM & ENTREPRENEURSHIP WORKSHOP**

"Accelerating IT Exports and Fostering Entrepreneurship"

**REGISTER NOW!**

5 December 2014

Tilko City Hotel, Jaffna

A one-of-a-kind opportunity to interact and learn from some of Sri Lanka's leading entrepreneurs and IT experts!

To register, please visit [www.jaffnaitweek.com](http://www.jaffnaitweek.com) or call Pamodi on 0716-6966999.

**EVENT SPEAKERS**

Saman Maldeni Director - Expert Services EDB	Dr. Sanjiva Weerawarana Founder, Chairman and CEO of WSO2	Reshan Dewapura CEO of CIA	Mangala Karunaratne founder and CEO of Calcey	Madu Ratnayake Head of Digital, SVP & General Manager at Virtusa
Dr. Harsha Subasinghe CEO & Chief System Architect of Codeson	Fayaz Hudah Programme Head of ICTA Agency of Sri Lanka (ICTA)	Dr. Arul Sivagananathan Managing Director Hayleys Industrial Solutions and Services (HIS)	Ruwindu Peiris Managing Director of Stax Inc.	Mano Sekeram Co-Founder and CEO of 99X Technology

Organized By: **ICTA**, **EDB**

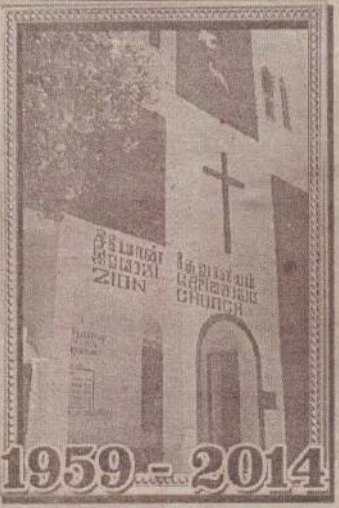
Supported By: **SLASSCOM**, **IT Hub**

Official Bank: **NDB bank**

Exclusive Mobile Partner: **Telicom Mobile**

**JAFFNA IT WEEK**  
www.jaffnaitweek.com

**55 ஆவது ஆண்டு நினைவு நன்றி விசுவத்தும் ஆராதனை**



எவ்வளவு - இம்மீறும் கட்டுகள் எங்களுக்கு உதவி செய்தார். 1 சாழ்வுவல் 7 : 12

**சீயோன் தேவாலயம், யாழ்ப்பாணம்**

உண்டவருடைய கருவகங்க்காக நன்றி செலுத்துகின்றோம்.

நன்றி செலுத்தும் ஆராதனை 29.11.2014 (சனிக்கிழமை) காலை 10 மணிக்கு நடைபெறும்.

ஆயர்கள், உறவுகள், சிறுவர்கள் மற்றும் விசுவாசிகள் குல 24, கிராமையாச் செட்டியார் இறுங்கை, யாழ்ப்பாணம்

**5-உலகம் கோபுர தரிசனம் கோபுர பன்னியம் தென்னிந்திய தெய்வ தரிசனம் (கோயில்கள் சுற்றுலாத் தலங்கள் உள்ளடக்கம்)**

தரிசனம்: 15 நாட்கள் புறப்படும் திகதி: 14.12.2014

ஐம்பது தலங்கள், ஆறுபடைவீடு, நவக்கிரக கோயில்கள், சிதம்பரம், சிகாபி, மதரை மீனாட்சி, உச்சிப்பிள்ளையார், பூநீரங்கம், திருப்பதி, 22 புனித சிணறுகளில் நீராடல், சென்னை சீரடிப்பா, உட்பட 40 இரும் மேற்பட்ட கோயில்களையும், அண்ணா, எம்.ஜி.ஆர். நினைவு சதுக்கங்கள், மெரினா கடற்கரை மற்றும் சுற்றுலாத் தலங்களையும் இந்தப் பயணத்தின் போது பார்வையிடலாம்.

உள்ளடக்கப்பட்டவைகள்: இரு வழி விமானக்கட்டணம் (Return Air Ticket all taxes), உயர்நிலை மூன்று நேர சைவ உணவு, காலை, மாலை தேநீர் மற்றும் குளிர்நீர்மணிகள், சுத்தமான குடிநீர்மணிகள் (Mineral water), குளியலறை இணைந்த தங்குபடி வசதி (Attached Bathroom with hot water) முழு சுற்றுலாவுக்கும் குளிர்நீர்மணிகள், சொகுசு பேருந்து, திருப்பதியில் VIP வரிசையில் சென்று சுமாயி தரிசனம் செய்ய ஏற்பாடு செய்து தரப்படும், இருவழி விமான நிலையத்துக்கான கட்டணம் (Airport transport up & down)

சென்னைவில் கொடுக்கப்படும் கொள்வனவு செய்ய ஒரு நாள் ஒதுக்கப்படும். (வல) (உ.உ.)

**பதிவுகளுக்கு முந்தியான இறுத்திகதி 30.11.2014**

**ik tourism**  
T.P: 077 1010 104  
கருணாகாப்பிள்ளையார் கோயில் வீதி, (இளந்தாரி கோயிலு) இணுவில் கிழக்கு, இணுவில்.